

بسم الله الرحمن الرحيم

PITOWA

So langowan o bantogan na matatangtud a ruk o Allah, ago pangninta a khasokasoyin mantog o Allah sa hadapan o manga malaikat so Nabi tano a so Mohammad (ﷺ) sa irakus Iyanon so manga tonganay niya agoso manga Sohbat iyan sa kasamasama iran.

Aya kinitogalinun ami sa basa Mranaw sa maito ini a kitab na arap ami sa oba masabot o manga taw a mata-o sa basa Mranaw na makanggay kiran a gona agoso manga pamiliya iran sa donya Akhirat.

Panamaringka a masabotka ini phiyapiya ka an kaomani so sabotka ko Islam. Aya tomiyogalin sa kitaba-i sa basa Mranaw na so manga ulama a manga bara-araparapan ko limo o Allah, a rakus o kiyaimpidiranon:

- 1-Rashad O. Bacaraman Chairman
- 2-Ali Dimakayring Alawi Member
- 3-Abdul Mannan Amirol Member
- 4-Abu Lais Camal Pocaan Member
- 5-Sadic Mohammad Usman Member

مكة الوفاء الإسلامي بالقلب مدينة ماراوى

بسم الله الرحمن الرحيم

Pamkasan

Mata-an a so langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allaho, bantogun tano so Allah, ago mangni tano ron sa tabang, ago mangni tano ron sa rila, ago lomindong tano ko Allah phoon ko karata-an o manga ginawa tano, agoso manga rarata ko manga galbuk tano, na sadn sa taw a toro-on o Allah na dadun a phakadadagon, na sapman sa taw a dadagun o Allah na dadun a baon phakatoro, ago puzaksiangko a mata-an a da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, ago puzaksiangko a mata-an a so Mohammad na oripun o Allah ago Sogo Iyan, sa pangninta a khasokasoyin o Allah mantog sa hadapan o manga malaikat sa irakus Iyanon so manga tonganay niyan agoso manga Sohbat iyan agoso manga taw a miyonot kiran sabap ko kiyaphiyapiya

iran sa taman dun ko gawi-i a kaphamalasi ko manga amal sa rakus a pakasulangun Iyan siran sa thitho a maliwanag.

Giyangka-i a kitab a makumput na si-i akun inabat ko kitab akun a pumbuthowan sa:

[الذِّكْرُ والدُّعَاءُ والعِلَاجُ بالِرَّقَى مِنَ الْكِتَابِ وَالسِّنَةِ]

Sa ayabo a inaloy akunon na so osayan ko manga *Dhikr* (manga taduntadum ko Allah) ka an makhap a kaphagawidi ron kodi-i kandadalakaw.

Ago sabnar a ayabo a inaloy akun na so watang o *Dhikr*, ago pithangka akun ko kiyapaka pagokitokit iyan so kiya-aloya ko isa a kitab odi na dow a kitab a kiyapo-onan iyan a pud ko miyatoon ko paka-asal iyan, na sataw a kabaya iyan a katokawi niyan o antawa-a i putharo-on a Sohbat, odi na so kala a kapakarayag o kiyapaka pagokitokit angka-i a manga

Dhikr na miyapatoton a kandodi niyan ko paka-asal iyan ka anon makarayag.

Ago phangningko ko Allah a Maporo ago Mala sabap ko manga Ingaran Iyan a Mapiya agoso manga Sipat Iyan a Maporo a baloyin Iyan na-i a ikhlas a ikasoso-at Iyan, ago pakinggona-an Iyan rakun si-i ko kaoyagoyag akun ago si-i ko oriyan o kapatay akun, ago pakinggona-an Iyan ko taw a makabatiya-on, odi na so taw a galingun iyan (iprint iyan), odi na so taw a kiyasabapan ko kiyabumbar iyan, ka mata-an a so Allah na Miyasoti-soti a Makapapa-ar roo ago khagaga Niyan, ago pangninta ko Allah a khasokasoyin Iyan mantog sa hadapan o manga malaikat so Nabi tano a Mohammad agoso manga tonganay niyan agoso manga Sohbat iyan, agoso manga taw a miyonot kiran sabap ko kiyaphiyapiya niyan sa taman dun ko Gawi-i a kaphamalasi ko manga amal.

Sa'ed bin Ali bin Wahf Al-Qahtani

Inisorat si-i ko olanolan a Safar 1409 H.

So kapakalulubi o taduntadum ko Allah

Pitharo o Allah:

[قَادُّرُونِي أَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُونَ]

(البقرة: 152)

“Tatadmiyako niyo (a tigo Allah) ka tatadmangko sukano, ago panalamatiyako niyo sa oba kano ongkir” [al-Baqarah: 152]

[يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا] (الأحزاب: 41)

“Hay siranoto a miyamaratiyaya na tatadumi niyo so Allah sa thitho a madakul” [al-Ahzab: 41]

[وَالذَّاكِرِينَ اللَّهَ كَثِيرًا وَالذَّاكِرَاتِ أَعَدَّ لَهُمْ مَغْفِرَةً وَ

أَجْرًا عَظِيمًا] (الأحزاب: 35)

“Go so manga mama ago manga babay a tataduman iran so Allah sa madakul na inithalaghad kiran o so kaprila-i Niyan kiran agoso balas a mala” [al-Ahzab: 35]

[وَاذْكُرْ رَبَّكَ فِي نَفْسِكَ تَضَرَعًا وَخِيَقَةً وَدُونَ الْجَهْرِ مِنَ الْقَوْلِ بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ وَلَا تَكُنْ مِنَ الْغَافِلِينَ]
(الأعراف: 205)

“Go tatadumingka so Kadnanka (a somisiyap ruka) si-i ko ginawangka sa kapangangarongan ago kaluk, sa dingka puphakanogun so katharo-oka ko kapitapita ago si-i ko kagabigabi ago dingka mbaloya a ginawangka a pud ko khikalilipat.”

Go pitharo o Nabi (ﷺ):

[مَثَلُ الَّذِي يَذْكُرُ رَبَّهُ وَالَّذِي لَا يَذْكُرُ رَبَّهُ، مَثَلُ الْحَيِّ وَالْمَيِّتِ]

“Aya saginda o phagaloyin iyan so Kadnan iyan (a somisiyapon) agoso di niyan pagaloyin so Kadnan iyan na lagid dun o oyagoyag agoso miyatay.”¹

¹ Bokhari, Vol. 11/ 208, go aya kinilapal non i Muslim naso:
[مَثَلُ الْبَيْتِ الَّذِي يَذْكُرُ رَبَّهُ وَالْبَيْتِ الَّذِي لَا يَذْكُرُ رَبَّهُ، مَثَلُ الْحَيِّ وَالْمَيِّتِ].

Pitharo o Nabi (ﷺ):

**[أَلَا أُبَيِّنُكُمْ خَيْرَ أَعْمَالِكُمْ ، وَ أَرْكَاهَا عِنْدَ مَا يَكُفُّكُمْ ، وَ
أَرْفَعُهَا فِي دَرَجَاتِكُمْ ، وَ خَيْرَ لَكُمْ مِنْ إِنْهَاقِ الْإِذْهِبِ
وَالْوَرَقِ وَخَيْرَ لَكُمْ مِنْ أَنْ تُنَلَقَ - وَاء - دَوَكُم ، فَتَضْرِبُوا
أَعْنَاقَهُمْ ، وَتَضْرِبُوا أَعْنَاقَكُمْ ؟] قَالُوا : بَلَى ، قَالَ : [ذَكَرَ
إِلَهَ تَعَالَى]**

“Ino o panotholako rukano so mapiya ko
manga amal iyo, agoso miya soti-soti ron
ko Allah a Dato iyo, ago miyakaporoporo-
on ko manga pangkatan iyo, ka aya
rukano mapiya adiso kanggasto sa

“Aya saginda o walay a phagaloyin non so Allah agoso walay a
diron pagaloyin so Allah na lagid dun o oyagoyag agoso
miyatay.” Vol. 1/539.

bolawan pirak, ago aya rukano mapiya adiso kimbaratumowa-an iyo ko ridoay niyo (manga kapid) sa matidaw niyo so manga tungo iran, ago matidaw iran mambo so manga tungo iyo?” Na pitharo iran a: Ombus na. Na pitharo o Ra solollah (ﷺ): “ So kaphagaloya ko Allah.”¹

Go pitharo o Nabi (ﷺ):

**[يَقُولُ اُ تَعَالَى : اَنَا عِنْدَ طَنْ عِبْدِي يَ ، و اَنَا مَعَهُ اِذَا
ذَكَرَنِي ، قَانَ ذَكَرَنِي فِي نَفْسِهِ ، ذَكَرْتَهُ فِي نَفْسِي ، وَاِنْ
ذَكَرَنِي فِي مَلَأْ ذَكَرْتَهُ فِي مَلَأْ خَيْرٍ مِنْهُمْ ، وَاِنْ تَقَرَّبَ اِلَيَّ
شَبْرًا تَقَرَّبْتُ اِلَيْهِ ذِرَاعًا ، وَاِنْ تَقَرَّبَ اِلَيَّ ذِرَاعًا تَقَرَّبْتُ اِلَيْهِ
بَاعًا ، وَاِنْ اَتَانِي يَمْشِي اُنْتَبِهْ هَرَوْلَةً]**

“Di-i tharo-on o Allah a: Sakun na sadun sa kapipikira Rakun o oripun akun na giyotodun i mitataros, ka Sakun na pud iyan igira a tataduman Ako niyan, ka o tadumi Ako niyan sa ginawa niyan na

¹ Tirmidhi, Vol. 5/459, go si Ibno Majah, Vol. 2/1245, go ilayangka so Kitab a (Sahih Ibno Majah), Vol. 2/316, agoso Kitab a (Sahih Tirmidhi), Vol. 3/139.

tatadumangko mambo sa ginawako, na o tadumi Ako niyan ko madakula taw na tadumangko mambo ko manga malaikat a khisasana-an a miyangatitindos adi siran, na o phapakarani Rakun so oripun Akun sa sarangaw na phapakarani Ako ron sa isa ka hasta, na o phapakarani Rakun sa isa ka hasta, na phapakarani Ako ron sa sarpa, na o song Rakun a pulalakaw na somong Ako ron sa kapagayasayas.”¹

وعن عبد الله بن بسر رضي الله عنه أن رجلاً قال: يا رسول الله، إن شرائع الإسلام قد كثرت عليّ، فأخبرني بشيء أنشبتُ به، قال: [لا يزال لسانك رطبا من ذكر الله]

Go miyakathitayan ko Abdullah Bin Bosr-Miya so-aton so Allah - a mata-an a adun a mama a pitharo iyan a: Hay Ra solollah mata-an a so manga paliyogat o Islam na

¹ Bokhari, Vol. 8/171, ago si Muslim, Vol. 4/2061, ogaid naso lapal iyan na ruki Bokhari. Aya maana niyan naso oripun na oomani niyan so kapuphangongonotan iyan ko Allah na omanan o Allah so balas a imbugay Niyanon.”

mindakul rakun, na panotholangka rakun i shai a tukusan akunon, na pitharo o Ra solollah (ﷺ) a: “So katatatap o dila-aka a lalayon matutukap sa taduntadum ko Allah.”¹

وَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [مَنْ قَرَأَ حَرْفًا مِنْ كِتَابِ اللَّهِ فَلَهُ بِهِ حَسَنَةٌ، وَالْحَسَنَةُ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا، لَا أَكُفُّ عَنْهُ. وَلَوْ: [أ] حَرْفٌ، وَلَكِنْ أَلِفٌ حَرْفٌ، وَلامٌ حَرْفٌ، وَمِيمٌ حَرْفٌ]

Go pitharo o Nabi (ﷺ) a: “Sadun sa taw a makabatiya sa satiman bo a batang a pud ko Kitab o Allah (so Qur-an) na makapumbagi-an sa misabapon sa (balas a) satiman a mapiya, sa so satiman a mapiya na timbang o kapakasapolo-aon takup, sa di akun putharo-on: “Iba so (أ) Alif, Lam, Mim, na satiman a batang, ogaid na so Alif; na satiman a batang, na

¹ Tirmidhi, Vol. 5/458, go si Ibno Majah, Vol. 2/1246, go ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi), Vol. 3/139, agoso Kitab a (Sahih Ibn Majah), Vol. 2/317.

so Lam; na satiman a batabg, agoso Mim;
na satiman a batang.”¹

وعن عُبَيْدِ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ : خَرَجَ رَسُولُ اللهِ
صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ فِي الصَّفَةِ فَقَالَ : [أَبْكُمْ يَجِبُ
أَنْ يَغْدُو كُلُّ يَوْمٍ إِلَى بَطْحَانَ أَوْ إِلَى الْعَفِيقِ قَبْلَ أَنْ يَمُتَ - ه
يُنَاقِشِينَ كَوْمًا مِنْهُمْ فِي غَيْرِ شَيْءٍ وَلَا قَطِيعَةٍ رَجَعُ ؟ فَقُلْنَا : يَا
رَسُولَ اللهِ نَجِبُ ذَلِكَ ، قَالَ : [أَفَلَا يَغْدُو أَحَدُكُمْ إِلَى
الْمَسْجِدِ فَيَعْلَمُ أَوْ يَقْرَأُ آيَتَيْنِ مِنْ كِتَابِ اللهِ عَزَّ وَجَلَّ خَيْرٌ
لَهُ مِنْ نَاقَتَيْنِ وَثَلَاثُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ ثَلَاثٍ ، وَأَرْبَعُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ
أَرْبَعٍ ، وَمِنْ أَعْدَائِهِمْ مِنَ الْإِبِلِ]

Go miyakathitayan ko Oqbah Bin ‘Amir –
Miya so-aton so Allah- a pitharo iyan a:
“Lominiyo so Ra solollah (ﷺ) a
kapapantagan kami ko Soffah (darpa a
isosorumbi ko Masjid o Ra solollah (ﷺ) na
pitharo iyan a: “Antawa-a rukano i
kabaya iyan a makapupangabalaga oman

¹ Tirmidhi, Vol. 5/175, go ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi),
Vol. 3/9, goso Kitab a (Sahih al-Jami as-Saghir), Vol. 5/340.

gawi-i sa Bot'han odi na sa Aqiq, na puphakakowa-on sa dowa timan a onta a manga kaolit sa da aba niyanon dosa ago da aba niyanon khitolak a tonganay niyan, na pitharo ami (a tigi Oqbah) a: Hay Ra solollah na khababaya-an ami oto, na pitharo o Ra solollah (ﷺ) a: “Soman so kapangabalaga o isa rukano somong sa Masjid ka phaganadon odi na mbatiya-on sa apiya dowa-dowa ka ayat a pud ko Kitab o Allah a Maporo ago Mala (so Qur'an) na tomo-on adiso dowa timan a onta, odi na apiya tulo-tulo ka ayat na tomo-on adiso tulo timan a onta, odi na apiya pat-pat ka ayat na tomoon adiso pat timan a onta, ago tomo-on adiso makapiraoto matakup ko manga onta.”¹

وَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [مَنْ قَعِدَ مَقْعِدًا لَمْ يَذْكُرْ أَلَّهَ تَعَالَى فِيهِ ، كَانَتْ عَلَيْهِ مِنْ أَلَّهَ تَعَالَى تِرَةٌ ، وَمِنْ اضْطَجَعَ

¹ Muslim, Vol. 1/553.

مَضْجَعًا لَمْ يَذْكُرْ إِلَّا تَعَالَى فِيهِ ، كَانَتْ عَلَيْهِمْ نَارُ
نَارُهُ]

Go pitharo o Nabi (ﷺ) a: “Sadun sa montod ko ontoda a di niyanon ma-aloy so Allah, na kiyakipangan ko Allah, ago sapun sa taw a miga ko iga-an a di niyanon ma-aloy so Allah, a kiyakipangan ko Allah.”¹

وَقَالَ صَلَّى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [مَا جَلَسَ قَوْمٌ مَجْلِسًا لَمْ
يَذْكُرُوا إِلَّا تَعَالَى فِيهِ ، وَلَمْ يَصْلُوا عَلَى نَبِيهِمْ إِلَّا كَانَتْ
عَلَيْهِمْ نَارُهُ ، فَإِنْ شَاءَ عَذِبَهُمْ ، وَإِنْ شَاءَ عَفَّرَ لَهُمْ]

Go pitharo o Nabi (ﷺ) a: “Dadun a domarpa a pagtaw ko darpa a da iranon aloya so Allah, ago da iran salawati so Nabiran (a so Mohammad) aba kiran di misogat so kapakambaoman, na owaya kabaya o Allah na siksa-an Iyan siran na siksa-an Iyan siran, na opuman o aya

¹ Abu Daud, Vol. 4/264, agoso salakaw ron, ilayangka so Kitab a (Sahih al-Jami), Vol. 5/342.

kabaya Iyan na maapan Iyan siran na ma-apan Iyan siran.”¹

وَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [مَا مِنْ قَوْمٍ يَقُومُ -وَنَـمْ-نَ
مَجْلِسَ لَا يَذْكُرُونَ اَلَّـهَ تَعَالَى فِيهِ ، اِلَّا قَامُوا عَنْ مِثْلِ حَيْثُ
جَمَاعَةٍ ، وَكَانَ لَهُمْ حَسْرَةٌ]

Go pitharo o Nabi (ﷺ) a: “Dadun a pagtaw a gomanat siran ko darpa a di ranon aloyin so Allah abadi aya kiyaganatan iran na lagid o bangkay a Himar, ago ba iran di mambagi-an so kapakambaoman.”²

1. So manga Adhkar ko kapakanaw

[Pat a miya-aloy si-ini a Dhikr]*

Paganay ron:

¹ Tirmidhi, go ilayangka so Kitab a (Sahih at-Tirmidhi), Vol. 3/140.

² Abu Daud, Vol. 4/264, ago si Ahmad, Vol. 2/389, go ilayangka so Kitab a (Sahih al-Jami), Vol. 5/176.

*) So kadakul o dowa-a odi na *dhikr* si-i ko oman i bandingan. [Inipagomanon o mithayep “Typesetter” sangkai a Kitab].

1 - [الحمد لله الذي أحيانا بعد مـا أماتنا وإليه النشور]

1. “So langowan a bantogan na ruk o Allah a so inoyag kami Niyan ko oriyen o kiyabono-a niyan rukami, ago ayabo khandodan.”¹

Ikadowa:

2- [لا إله إلا الله وحده لا شريك له، له الملك وله
الحمد، وهو على كل شيء قدير، سبحان الله،
والحمد لله، ولا إله إلا الله، والله أكبر، ولا حول
ولا قوة إلا بالله العلي العظيم رب اغفر لي]

2. “Da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a khiruk ko Kadato, ago khiruk ko Bantogan, ago Sukaniyan na so langowan taman na Magaga-os Iyan, Miya soti-soti so Allah, agoso langowan o bantogan na

¹ Bokhari si-i ko Kitab a (Fath al-Bari), Vol. 11/113, go Muslim, Vol. 4/2083.

ruk o Allah, ago da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah, agoso Allah na lubi a Mala, ago da a kapa-ar ago da a bagur arowar ko kapa-ar ago bagur o Allah a Maporo a Lubi a Mala, hay Kadnangko a somisiyap rakun na rila-i akongka.”¹

Ikatulo na so:

3- [الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي عَاقَلَنِي فِي جَسَدِي وَرَدَ عَلَيَّ رَوْحِي وَأَذِنَ لِي بِذِكْرِهِ]

3. “So langowan a bantogan na matatangkud a ruk o Allah a miya-apan ako Niyan ko lawas akun ago piyakandod Iyan rakun so niyawako, ago inisogo Iyan rakun a di-ikoron kathaduntadmi.”²

Ikapat na so:

¹ Sadun sa tao a tharo-on iyan anan na minirila-on so dosa niyan, na opamangni ko Allah na tharima-an Iyan, na o zizipokaw magnaw nago pagabdas na orianiyan na zambayang sa Sonat na tharima-an so Sambayang iyan, Piyanothol i Bokhari sii ko Kitab a Fath al-Bari, Vol. 3/39 agoso salakaw ron, sa giyanan i kinilapalnon i Ibno Majah, ilayangka so Kitab a (Sahih Ibno Majah), Vol. 2/335.

² Tirmidhi, Vol. 5/473, ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi), Vol. 3/144.

4- [إِن فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ لآيَاتٍ لِّأُولِي الْأَلْبَابِ * الَّذِينَ يَذْكُرُونَ آيَاتِهَا وَمَا وَعَدَ اللَّهُ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا سُبْحَانَكَ قِنَا عَذَابَ النَّارِ * رَبَّنَا إِنَّكَ مَن تَدْخُلُ النَّارَ فَقَدْ أَخْرَجْتَهُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ * رَبَّنَا إِنَّا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلْإِيمَانِ أَنْ آمِنُوا بِرَبِّكُمْ قَامْنَا ، رَبَّنَا فَاعْفُ عَنَّا ذُنُوبَنَا وَكَفِّرْ عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَفَّنَا مَعَ الْأَبْرَارِ * رَبَّنَا وَآتِنَا مَا وَعَدْتَنَا عَلَى رِسَالِكَ وَلَا تَخْزِنَا يَوْمَ الْفِيَاةِ إِنَّكَ لَا تَخْلِفُ الْمِيعَادَ * فَاسْتَجَابَ لَهُمْ رَبُّهُمْ أَنِّي لَا أُضِيعُ عَمَلَ عَامِلٍ مِنْكُمْ مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَى ، بَعْضُكُمْ مِنْ بَعْضٍ ، فَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَ أُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأُودُوا فِي سَبِيلِي وَقَاتَلُوا وَقُتِلُوا - وَالَّذِينَ كَفَرُوا - رَن - ع - نَهُمْ س - يَتَأْتِهِمْ وَلَدْخُلْنَهُمْ جَنَاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ثَوَابًا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ، وَهُوَ عِنْدَهُ حَسَنُ الثَّوَابِ * وَلَا يَغُرُّكَ تَقَلُّبُ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي الْبِلَادِ * مَتَاعٌ قَلِيلٌ ثُمَّ مَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ - نَم - وَهُوَ أَسْفَلُ السُّفْلِ

المهاد * لكن الذين اتقوا ربهم لهم جنات تجري من تحتها الأنهار خالدين فيها نزل من عند الله ، وما عند الله خير للأبرار * وإن من أهل الكتاب لمن يؤمن بالله وما أنزل إليكم وما أنزل إليهم خاشعين لله لا يشترون بآيات الله تمنا قليلاً أولئك لهم أجرهم عند ربهم إن أصرع الحساب * يا أيها الذين آمنوا اصبروا وصدروا ورابطوا وانقوا لعلكم تفلحون [آل عمران: 190-200]

4. "Mata-an a madhadalum ko kiya-adna ko manga langit agoso lopa ago si-i ko di-i kapakazambi o kagagawi-i agoso kadaondaw so manga tanda a bagi-an o manga lalantas i akal. A siran oto so di-iran thaduntadman so Allah sa gomaganat siran sa mo-ontod siran sa mi-iga siran ago di-iran pamimikiranun so kiya-adna ko manga langit agoso lopa, (sa di-iran tharo-on) a: Hay Kadnan Ami a somisiyap rukami na dangkaini aduna sa bada-a gona niyan, Miya soti-sotika, na

lupasa kamingka ko siksa ko Apoy Naraka, Hay Kadnan Ami a somisiyap rukami na mata-an a Suka na sadun sa taw a paka soldunka ko Naraka; na sabnar a miyapakadapanaska, ago da a phamakatabang ko manga palalalim. Hay Kadnan Ami a somisiyap rukami na mata-an a miyanug ami so puphananawag (so Mohammad) a ipuphananawag iyan so paratiyaya; sa paratiyaya-a niyo so Kadnan Iyo a somisiyap rukano na piyaratiyayami. Hay Kadnan Ami a somisiyap rukami na rila-anka rukami so manga dosami ago sapungingka rukami so manga kasala-an ami a manga roroni ago tarima-akamingka agoso manga taw a khipipiya-piya. Hay Kadnan Ami a somisiyap rukami na buganka rukami so inibugayingka rukami a kapasadan a minggolalan ko manga Sogo-oka ago di kamingka phakadapanasa sa Alongan a mawri ka mata-an a Suka na dika pundorat sa kapasadan. Na tiyarima kiran o Kadnan iran a somisiyap kiran (sa pitharo o Allah) a mata-an a Sakun na di Akun pagilangun so balas o galbuk o di-

inggalbuk a pud rukano; mama anta-a
ka babay, ka ndhatadatar kano a langon
kano mbalasan (sa mapiya odi na marata)
Na so siran oto a miyamanogalin ago
piyamaka-awa ko manga ingud iran ago
pindharata-an sa lalan ko Allah ago
miyamakithidawa ko kanjihad ago
miyanga sasahid na sabun-sabunar dun
a puma-apun Akun kiran so manga
kadosta-an iran ago sabun-sabunar dun
a phaka soldungko siran ko manga Sorga
a puphamanoga ko kababa-an iyan so
manga lawasaig a balas a pho-on ko
Allah, goso Allah na Ron matatago so
mapiya ko manga balas. Ago oba ruka
dun makabirayi so di-ikakhalamilami ago
di-ikanggayagomaya o siran oto a da
pamaratiyaya si-i ko manga ingud, (ka
giyoto) na maito a matag sagad a kapipiya
ginawa, orianiyen na aya khandodan iran
na so Naraka Jahannam a
miyakaratarata a khandodan. Ogaid na so
siran oto a inikaluk iran so Kadnan iran
(sa di-i kinggolalanun ko inisogo Iyan
agoso kapuphananggila-i ko inisapar
Iyan) na bagi-an iran so manga Sorga a

puphamanoga ko kababa-an iyan so manga lawasaig sa khatatap siranon; a pagadil a pho-on ko Allah, ka so matatago ko Allah na aya mapiya ko manga taw a khipipiyapiya. Go mata-an a pud ko piyamanoronan sa Kitab (siran so manga Yahodi agoso manga Kristiyan) so manga taw a paparatiyaya-an iran so Allah agoso initoron rukano agoso initoron kiran sa thatapapay siran ko Allah, sa di iran puphasa-an so manga Ayat o Allah sa arga a maito, na siran oto na bagi-an iran so balas si-i ko Kadnan iran a somisiyap kiran. Mata-an a so Allah na maga-an i kapamagitong. Hay so siran oto a miyamaratiyaya na zabar kano ago pakipulolaya kano (ko manga ridoay niyo ko Agama Islam) ago atangi niyo siran ago kalkun iyo so Allah (sa di-i kinggolalanun ko inisogo Iyan agoso kapuphananggila-i ko inisapar Iyan) ka kalo-kalo na makadha-ag kano.”¹

¹ Giya manga Ayata-i na si-i pud ko Sorah Al-Emran, Ayat: 190-200. Bokhari, si-i ko Kitab a (Fath al-Bari), Vo. 8/237, go si-i ko Muslim, Vol. 1/530.

2. Dowa-a ko kasolot sa nditarun

5- [الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي كَسَانِي هَذَا (الثوب) وَرَزَقَنِيهِ مِنْ غَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةٍ]

5. “So langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah a piyakinditar Iyan rakun angka-i a nditarun, ago inirizki Miyan rakun sa da abako ron kapa-ar anta-a ka bagur.”¹

3. Dowa-a ko kasolot sa bago a nditarun

6- [اللهم لك الحمد أنت كسوتني ، أسألك من خير - شره وخير ما صنع له ، وأعوذ بك من شره و شرما صنع له]

6. “Ya Allah, na Rukuka so Bantogan, Suka i miyakanditar rakunon, na phangnin akun Ruka so mapiya a madadalumon, agoso mapiya a madadalum ko kiyamba-ali ron, ago

¹ Piyanothol o manga Mohaddis inontabo si Nasa'e, ilayang so Kitab a (إرواء الغليل), Vol. 7/74.

mlindong ako Ruka ko marata a madadalumon, agoso marata a madadalum ko kiyamba-ali ron.”¹

4. So kipamangnin sa dowa-a ko taw a minditar sa bago a nditarun

[Dowa a miya-aloy si-ini a dowa-a]*

Paganay ron:

7 - [تيلي و بخلف اٰ تعالى]

7. “Pangninta a maronotka a nditarunka nan na sambian rukabo o Allah.”²

Ikadowa:

8 - [البس جديدا وعش حميدا ومت شهيدا]

8. “Nditarka sa bago, ago pangninta a oyagungka sa kababantogan, ago

¹ Abu Daud, Tirmidhi, Bagawi, ago ilayangka so Kitab a (i-صر) ائيل الترمذي a inisorat i Al-Bani, pandangan a 47.

² Piyanothol i Abu Daud, Vol. 4/41,go ilayangka so Kitab a (Sahih Abu Daud), Vol. 2/760.

panamaringka a aya kapatayingka na Sahid.”¹

5. So putharo-on o taw igira a pagundaan iyan so nditarun iyan

9 - [بسم الله]

9. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah.”²

6. Dowa-a ko kazold sa Towilit

10 - [بسم الله ، اللهم إني أعوذ بك من الخبائث والخبائث]

10. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah, ya Allah na mata-an a sakun na mlindong

¹ Piyanothol i Ibno Majah, Vol. 2/1178, go si Bagawi, Vol. 12/41, go ilayangka so Kitab a (Sahih Ibno Majah), Vol. 2/275.

² Tirmidhi 2/505 agoso salakaw ron, go ilayangka so Kitab a (الإرواء) si-i ko bilang a 49, agoso Kitab a (Sahih al-Jami, Vol. 3/203.

ako Ruka pho-on ko manga mama Shaitan agoso manga babay Shaitan.”¹

7. Dowa-a ko kapliyo sa Towilit

11 - [عُفْرَانِك]

11. “Ma-api akongka ya Allah.”²

8. So mbatiya-an ko dapn kapakapagabdas

12 - [بِسْمِ اَلْا]

12. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah.”³

¹ Piyanothol i Bokhari 1/45, go si Muslim 1/283, goso inipagomanon i Muslim a Bismillah si-i sa po-onan, na piyanothol i Saed Bin Mansor. Ilayangka so Kitab a (Fath al-Bari, Vol. 1/244.

² Piyanothol o manga Mohaddisin inontabo si Nasa’e ka piyanothol iyan sii ko Kitab a (عمَلُ الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ), ilayangka so kiyapakambowata ko manga Hadis ko Kitab a (زاد المعاد), Vol. 2/387.

³ Abu Daud, go si Ibno Majah, go si Ahmad, ilayangka so Kitab a (إرواء الغليل), Vol. 1/122.

**9. So mbatiya-an ko oriyan o
kapakapasad magabdas**

[Tulo a miya-aloy si-ini a dowa-a]*

Paganay ron:

**13 - [أشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له وأشهد
أن محمدا عبده ورسوله]**

13. “Puzaksiangko a mata-an a da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, go puzaksiangko a mata-an a so Mohammad na Oripun Iyan ago Sogo iyan.”¹

Ikadowa:

14 - [اللهم اجعلني من الـوابسين واجعلني من الـمتطهرين]

¹ Muslim, Vol. 1/209.

14. “Ya Allah, baloyakongka a pud ko manga baratawbat ago baloyakongka a pud ko manga bara soti.”¹

Ikatulo:

15 - [سبحانك اللهم وبحميدك ، أشهد أن لا إله إلا أنت ، أستغفرك وأتوب إليك]

15. “Miyasoti-sotika ya Allah, arakus o bantog Ruka, puzaksiangko a mata-an a da a puzimba-an a thitho arowar Ruka, phangni ako Ruka sa rila ago puthawbat ako Ruka.”²

10. So mbatiya-an ko kapliyo sa walay

[Dowa a miya-aloy si-ini a dowa-a]*

Paganay ron:

¹ Tirmidhi, Vol. 1/78, ago ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi, Vol. 1/18.

² Nasa'e si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة), pandangan a 173, go ilayangka so Kitab a (إرواء الغليل), Vol. 1/135, go Vol. 2/94.

16 - [بِسْمِ اللَّهِ ، تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ]

16. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah, sa mizarakan ako ko Allah, go da a kapa-ar ago da a bagur arowar ko kapa-ar ago bagur o Allah.”¹

Ikadowa:

17 - [اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُكَ أَنْ أَضِلَّ أَوْ أُضَلَّ ، أَوْ أَزِلَّ أَوْ أُزَلَ ، أَوْ أَظْلِمَ أَوْ أُظْلِمَ ، أَوْ أَجْهَلَ أَوْ يُجْهَلَ عَلَيَّ]

17. “Ya Allah, mata-an a Sakun na mlindong ako Ruka oba ako makadhadag anta-a ka ba sakun i madhadag, odi na oba adun a mapakasilay akun anta-a ka ba sakun i makasilay, odi na oba adun a malalim akun anta-a ka ba sakun i

¹ Abu Daud, Vol. 4/325, go si Tirmidhi, Vol. 5/490, go ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi), Vol. 3/151.

malalim, odi na ba ako makaongi anta-a ka ba sakun i maongi.”¹

11. So mbatiya-an ko kazold sa walay

18 - [يسمِ اِ ولجنا ، ويسمِ اِ خرجنا وعلى اِ ربنا توكلنا]

18. “Sa Ingaran o Allah na miyaka sold tano, go sa Ingaran o Allah na miyakaliyo tano, go si-i tano bo ko Allah a Kadnan tano a somisiyap rukitano zasarakan.” Orianiyan na salamun iyan so pamiliya niyan.”²

¹ So manga Mohaddison, go ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi), Vol. 3/152, goso Kitab a (Sahih Ibno Majah), Vol. 2/336.

² Piyanothol i Abu Daud, Vol. 4/325, go pitharo o mala a ulama a si Shiekh Bin Baz si-i ko Kitab a (فتاوى الأحياء) pandangan a 28 a giya Hadisa-i na mapiya so kiyapaka pagokitokit iyan, go madhadalum sa Sahih a: “igira a somiyold so isa rukano ko walay niyan sa miya-aloy ni yan so Ingaran o Allah, si-i ko kazold iyan ago si-i ko kakhhan iyan na matharo o Shaitan ko manga tantara iyan a: Dadun aba niyo khadurangi ago dapun a khigabi niyo.” Piyanothol i Muslim, aya romironiyan na: 2018.

12. Dowa-a ko kapuzong sa Masjid

19 - [اللَّهُمَّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نورا، وَفِي لِسَانِي نـ.ـورا
وَفِي سَمْعِي نورا ، وَفِي بَصَرِي نورا ، وَمِنْ قُوَّتِي نـ.ـورا ،
وَمِنْ تَحْتِي نورا ، وَعَنْ يَمِينِي نورا ، وَعَنْ شِمَالِي نـ.ـورا ،
وَمِنْ أَمَامِي نورا ، وَمِنْ خَلْفِي نورا واجْعَلْ فِي نَفْسِي نورا
، وَأَعْظِمْ لِي نورا ، وَعَظْمَ لِي نورا ، واجْعَلْ لِي نـ.ـورا ،
واجْعَلْ لِي نورا ، اللَّهُمَّ أَعْظِمْ لِي نورا ، واجْعَلْ فِي عـ.ـصِي
نورا، وَفِي لَحْمِي نورا ، وَفِي دَمِي نورا ، وَفِي شَعْرِي نورا
، وَفِي بَشِيرِي نورا] [اللَّهُمَّ اجْعَلْ لِي نورا فِي قَبـ.ـري،
ونورا فِي عَظَامِي] [وَزِدْنِي نورا ، وَزِدْنِي نورا ، وَزِدْنِي
نورا] [وَهَبْ لِي نورا عَلَى نورا]

19. “Ya Allah, tago-ingka so poso akun sa sindaw, goso dila akun sa sindaw, goso kanug akun sa sindaw, goso kailay akun sa sindaw, goso kaporo-an akun sa sindaw, goso kababa-an akun sa sindaw, goso kawatanan akun sa sindaw, goso diyawang akun sa sindaw, goso hadapan

akun sa sindaw, goso talikhodan akun sa sindaw, go tago-ingka so ginawako sa sindaw, ago pakala-i akongka sa sindaw, go pakala-angka rakun so sindaw, go tibhaba-i akongka sa sindaw, go baloyakongka a sindaw. Ya Allah, bugi-akongka sa sindaw, go tago-ingka so ogat akun sa sindaw, goso sapo akun sa sindaw, goso rogo akun sa sindaw, goso bok akun sa sindaw, goso kobal akun sa sindaw.”¹

“Ya Allah, tago-ingka rakun sa sindaw so kobor akun ... ago sindaw so tolan akun.”²

“Go puphagomanomani akongka sa sindaw, go puphagomanomani akongka sa sindaw, go puphagomanomani akongka sa sindaw.”³

¹ Langonangka-i na madadalum ko Sahih Bokhari, Vol.11/116, No. 6316, go si-i ko Sahih Muslim, Vol. 1/526, 529, 530 No. 763.

² Tirmidhi, No. 3419, Vol. 5/483.

³ Piyanothol i Bokhari si-i ko Kitab a (أدب المفرد) No. 695, pandangan a: 258, go tiyarima i Al-Bani a mapiya so kiyapakapagokitokit iyan si-i ko Kitab a (صحيح أدب المفرد) No. 536.

“Go bugi akongka sa da a pithatamanan iyan a sindaw.”¹

13. Dowa-a ko kazold sa Masjid

20- [أعوذُ بِاِ الْعَظِيمِ ، وَبِوَجْهِهِ الْكَرِيمِ ، وَبِاسْمِهِ الْطَّاهِرِ
الْقَدِيمِ ، مِنْ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ] [بِسْمِ اِ وَالصَّلَاةُ]
[وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اِ] [اللَّهُمَّ اِنِّى اُبْتَغِىْ اَبْرَارَكَ
رَحْمَتَكَ]

20. “Mlindong ako ko Allah a lubi a Mala, go si-i ko Paras Iyan a ma ginawa, go si-i ko Kadato Iyan a kunaoba pumbhabagowa ka Andang dun, pho-on ko Shaitan a puradiyamun.”² “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah, go pangninta a khasokasoyin o Allah mantog so Sogo Iyan (so Mohammad) sa hadapan o manga

¹ Inaloy i Ibn Hajar si-i ko Kitab a (فتح الباري) ago siyanday niyan ko Ibn Abi Asim si-i ko bandingan a “Dowa-a”, ilayangka so Kitab a (فتح الباري), Vol.11/118, go pitharo iyan a: Aya miyatimo ko kiyapakambidabida a kiyapanotholaon na dowapolo agolima sosen.

² Abu Daud, go ilayangka so Kitab a (صحيح | ايع) No. 4591.

Malaikat.”¹ “Pangninta a khasokasoyin o Allah mantog so Sogo Iyan (so Mohammad) sa hadapan o manga Malaikat.”² “Ya Allah na luka-ingka rakun so manga pinto o limo-oka.”³

14. So dowa-a ko kapliyo sa masjid

**21- [بِسْمِ اللَّهِ وَالصَّلَاةُ ، وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ،
اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ تَضَلُّكَ ، اللَّهُمَّ أَعِزَّنِي مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ]**

21. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah, go pangninta a kha soka soyin o Allah

¹ Piyanothol i Ibn As-Sonni, No. 88, go piyakapiya i Shaikh Al-Bani.

² Abu Daud, Vol. 1/126, go ilayangka so Kitab a (صحيح الجامع), Vol. 1/528.

³ Muslim, Vol. 1/494, go si-i ko Sonan Ibn Majah a miyapanothol o Fatimah, miyaso-aton so Allah so:

[اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذُنُوبِي وَافْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ]

“Ya Allah na rila-anka rakun so manga dosako ago luka-ingka rakun so manga pinto o limo-oka.” Go pitharo i Al-Bani a ontol a Hadis sabap ko ana manga babid iyan, ilayangka so Sahih Ibn Majah, Vol. 1/128-129.

mantog so Sogo Iyan (so Mohammad) sa hadapan o manga Malaikat, ya Allah na phangni ako Ruka ko limo-oka, ya Allah na lindingakongka ko Shaitan a puradiyamun.”¹

15. So manga *Dhikr* ko Bang

[Lima a miya-aloy si-ini a Dhikur]*

Paganay ron:

22. “Putharo-on o taw so datar o di-i tharo-on o di-i magbang, na si-i ko kabalsa niyan ko:

[حي على الفلاح] : agoso [حي على الصلاة]

Ma-ana: “Song kano ko Sambayang agoso kapakadha-ag.” Na tharo-on o taw so:

[لا حولَ ولا قُوَّةَ إِلَّا بِاللّٰهِ]

¹ Ilayangka so kiyapakambowata ko kiyapakagudgud o kiyapanothola ko miyaona a Hadis, No. (20), goso kini-omanunon i Ibn Majah ko:

[اللهم اعصمني من الشيطان الرجيم]

“Ya Allah na lindingakongka ko Shaitan a puradiyamun.” Ilayangka so Sahih Ibn Majah, Vol. 1/129.

“Da a kapa-ar ago da a bagur arowar ko kapa-ar ago bagur o Allah.”¹

Ika dowa:

23. Putharo-on iyan so:

**[وَأَنَا أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ ، رَضِيتُ بِالرَّبِّ وَمُحَمَّدٍ رَسُولًا ،
وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا]**

“Puzaksi-angko a mata-an a da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, go mata-an a so Mohammad na oripun Iyan ago Sogo Iyan, miya so-at ako ko Allah a Kadnan a somisiyap, ago miya so-at ako ko Mohammad a Sogo, ago miya so-at ako ko Islam a Agama.”²

Aya kaputharo-a niyan san na anday katharo-a o puphagubang ko: **[لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ]** ³

¹ Bukhari, Vol. 1/152, go Mulim, Vol. 1/288.

² Muslim, Vol. 1/290.

³ Ibn Khozaimah, Vol. 1/220.

Ika tulo:

24. Salawatan iyan so Nabi (ﷺ) ko oriyan o kapasada niyan ko kapzumbaga niyan ko di-i magubang.¹

Ika pat:

25. Tharo-on iyan so:

[اللهم رب هذه الدعوة التامة ، والصلاة القائمة ، آت محمدًا الوسيلة ، والفضيلة، وأبعثه مقامًا محمودا إلـذي وعدته، [إنك لا تخلف الميعاد]

“Ya Allah, a Kadnan a di-i zoa-soatan sangka-i a pangni a tarotop, agoso Sambayang a ithindug, na buganka ko Mohammad so maporo a darpa ko Sorga, agoso kalbihan, ago pakaphantawangka ko darpa a kabhabantogan a so inibugayingkaon a kapasadan ka mata-an a Suka na dika pundorat sa kapasadan.”²

¹ Muslim, Vol. 1/288.

² Bukhari, Vol. 1/152, so matatago ko pagulutan o dow a talipuko [] na aya miyanotholon nasi Bayhaqi, Vol. 1/410, ago

Ika lima:

26. “Ipamangni o taw a ginawa niyan ko Allah si-i ko pagulutan o Bang agoso Kamat, kagiya mata-an a so pangni sa masa oto na di khindod (ma-ana tharima-an o Allah.”¹

16. Dowa-a a ipuluka ko Sambayang

[Num a miya-aloy si-ini a Dhikur]*

Paganay ron:

**27- [اللهم باعد بيني وبين خطاياي كما باعدت بين
المشرق والمغرب ، اللهم نقني من خطاياي كما ينقى
الثوب الأبيض من الدنس ، اللهم اغسلني من خطاياي
بالتلج والماء والبرد]**

pitharo o mala a ulama a si Abdul Aziz Bin Baz si-i ko Kitab a (فتا الأئمة) pandangan a 38, a mapiya so kiyapaka pagokitokit a Hadisa-i.

¹ Tirmidhi, go Abu Daud, go Ahmad, go ilayangka so Kitab a (إرواء الغليل), Vol. 1/362.

27. “Ya Allah, na awatakonka ko manga dosako sa lagid o kiyapaka khawatana-angka ko pagulutan o subangan ago sudupan, ya Allah, na sotiyakongka ko manga dosako sa lagid o kapukha soti o nditarun a mapoti pho-on ko boring, ya Allah, na lalasangka rakun so manga dosako sa lagid o kapukhalalasa o ig a ilo agoso ig agoso namog.”¹

Ika dowa:

**28- [سبحانك اللهم وبحمديك ، وتبـارک اسـمـك
وتعالى جـدك ، ولا إله غيرك]**

28. “Miyasoti-sotika ya Allah a rakus o bantog Ruka, ago mala i kabarakat so Ingaranka ago Maporo so kakawasa-anka, go da a puzimba-an a thitho arowar Ruka.”²

Ika tulo:

¹ Bokhari, Vol. 1/181, go Muslim, Vol. 1/419.

² Piyanothol o pat katao a manga Mohaddisin, ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 1/77, agoso Sahih Ibno Majah, Vol. 1/135.

**29- [وجهت وجهي للذي فطر السموات والأرض
حينئذ وما أنا من المشركين، إن صلاتي ونسكي ومحياي
ومماتي لله رب العالمين ، لا شريك له وبذلك أهدت
وأنا من المسلمين ، اللهم أنت الملك لا إله إلا أنت ،
أنت ربي وأنا عبدك ، ظلمت نفسي واعتزمت - ذنبي
فأغفر لي ذنوبي جميعا إنه لا يغفر الذنوب إلا أنت ،
واهديني لأحسن الأخلاق لا يهدي لأحد سبيلها إلا أنت ،
واصرف عني سبيلها لا بصرف عني سبيلها إلا أنت ، لبيك
وسعديك ، والخير كله بيدك ، والشر ليس إليك ، أنا بك
وإليك ، تباركت وتعاليت ، أستغفرك وأتوب إليك]**

29. "Ini adapakun so paras akun ko miyadun ko manga langit agoso lopa sa magi-inontolan ako, ago kunaoba ako pud ko manga Moshrik, mata-an a so sambayang akun agoso kapuphanombali akun agoso kao-oyagoyag akun agoso kapapatay akun na Ruko (para ko) Allah a Kadnan a somisiyap ko manga ka-adun a

da a sakotowa Iyan, ago giyotowi inisogo rakun ago sakun na pud ko manga Muslim, ya Allah, na Suka i Dato a da a puzimba-an a thitho arowar Ruka, Suka i Kadnangko a somisiyap Rakun, na sakun na oripunka, miya-anियayako a ginawako ago phikompabliyangko so dosako na rila-anka rakun so manga dosako langolangan ka mata-an a da a phakarila ko manga dosa arowar Ruka, ago toro-akongka ko miyakapiyapiya ko manga parangay, ka da a phakatoro ko miyakapiyapiyaon arowar Ruka, ago pokasangka rakun so marata-on, ka da a phakapokas rakun ko marata-on arowar Ruka, kati-i ako a paonotonot ako Ruka, agoso mapiya na langon dun matatago sa tanganka, agoso marata na kunaoba Ruka khisogat, na sakun na si-i ako Ruka pho-on ago si-i ako Ruka phakandod, malaka i kabarakat ago maporoka, na phangni ako Ruka sa rila ago puthawbat ako Ruka.”¹

Ika pat:

¹ Piyanothol i Muslim, Vol. 1/534.

**30- [اللهم رب جبرائيل وميكائيل واسـرافيل فـاطر
السموات والأرض ، عالم الغيب والشهادة أنت تحكـم
بين عبادك فيما كانوا فيه يختلفون اهدني لما اختلف فيه
من الحق يا ذكـ إنك تهدي من تشاء إلى صراط مستقيم]**

30. “Ya Allah a Kadnan a somisiyap ko Jibreel agoso Mika-il agoso Israfil a miyadunko manga langit agoso lopa, a makakaka-ip ko migagaib agoso mipapayag, na Suka i khokom ko manga oripunka ko di iran phagayonayonan, na toro-akongka sa katokawiko ko di phagayonayonan ko bunar sa nggolalan ko idinka, ka mata-an a Suka na puthoro-onka so taw a kabaya-aka ko lalan a ma titho.”¹

Ika lima:

¹ Piyanothol i Muslim, Vol. 1/534.

31. “So Allah na Mala sa taman a Mala, so Allah na Mala sa taman a Mala, so Allah na Mala sa taman a Mala, agoso langowan o bantogan na matatang kud a ruk o Allah a tanto a madakul, agoso langowan o bantogan na matatang kud a ruk o Allah a tanto a madakul, agoso langowan o bantogan na matatang kud a ruk o Allah a tanto a madakul, ago Miyasoti-soti so Allah si-i ko kapitapita ago si-i ko kaghabighabi.” Makatulo makasoy. “Mulindong ako ko Allah pho-on ko Shaitan, ko kapuphanakabor iyan agoso kapuphangiyop iyan, agoso kapuphangtongtong iyan.”¹

44

Ika num:

32- [اللهم لك الحمد ⁽¹⁾ أنبت زور السموات
والأرض ومن فيهن ، ولك الحمد أنت قيم السموات
والأرض ومن فيهن] [ولك الحمد أنت رب السموات
والأرض ومن فيهن] [ولك الحمد لك ملك السموات
والأرض ومن فيهن] [ولك الحمد أنت ملك السموات
والأرض] [ولك الحمد] [أنت الحق ، ووعدك الحق ،
وقولك الحق ، ولقاؤك الحق ، والجنة حق والنار حق ،
والنبيون حق ، ومحمد صلى الله عليه وسلم حق ،
والساعة حق] [اللهم لك أسلمت ، وعليك توكلت ،
وبك آمنت ، وإليك أنبت ، وبك خاصمت ، وإليك
حاكمت ، فأغفر لي ما قدمت ، وما أخبرت ، وما

miyakathitayan ko Ibno Omar a miyaso-at kiran a dowa so Allah
so mipundatar oto, ago adun a thotholon, Vol. 1/420.

أسررت، وما أعلنت ، أنت المقدم وأنت المؤخر، لا إله
إلا أنت [أنت إلهي لا إله إلا أنت] (1)

32. “Ya Allah, Ruk ka so langowan o bantogan¹, ka Suka i puzindaw ko manga langit agoso lopa agoso manga taw a madhadalmon, Ruk ka so langowan o bantogan ka Suka i mamamayandug ko manga langit agoso lopa agoso manga taw a madhadalmon.” “Go Ruk ka so langowan o bantogan ka Suka i Kadnan a somisiyap ko manga langit agoso lopa agoso manga taw a madhadalmon, ago Ruk ka so Kadato ko manga langit agoso lopa agoso manga taw a madhadalmon.” “Go Ruk ka so langowan o bantogan ka Ruk ka so Kadato ko manga langit agoso lopa.” “Go Ruk ka so langowan o bantogan.” “Suka so Bunar, agoso inidiyandi-ika na bunar, agoso katharoka na bunar, agoso kiputhoona-an Ruka na bunar, agoso Sorga na bunar, agoso

¹ Aya ka-atasan o Nabi (ﷺ) na di-i niyan na-i tharo-on igira a miyakanaw ko kagagawi-i a puzambayang sa Tahajod.

Naraka na bunar, agoso manga panabinabiyān na bunar, agoso Mohammad (ﷺ) na bunar, agoso Bangkit na bunar.” “Ya Allah, Si-i ako Rukabo mbabayorantang, ago Sukabo i piyaratiyayako, ago Si-i ako Rukabo pananarig, ago Si-i ako Rukabo di-i thawbat, ago misabap Ruka i kaphagatowi akn ko manga rido-ay o Islam, ago Sukabo i phagapasangko a hokoman, na rila-anka rakun so miyaona miyaori a miyanggolawlawko a dosa, agoso ma solun mapayag a miyanggolawlawko a dosa, ka Suka i tomatakdir ko kapuphaka sold ko Sorga, ago Suka i tomatakdir ko kapuphaka sold ko Naraka, da a puzimba-an a thitho arowar Ruka.” “Suka i puzimba-angko, ka da a puzimba-an a thitho arowar Ruka.”¹

¹ Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 3/3 go si-i ko Vol. 11/116, go si-i ko Vol. 13/371, 423, 465 go si Muslim na piyakakumput iyan so mipundatar oto, Vol. 1/532.

17. Dowa-a ko roko sa lub

[Lima a miya-aloy si-ini a Dhikr]*

Paganay ron:

33 - [سبحانَ ربي العظيم] ثلاثَ مراتٍ

33. “Miyasoti-soti so Kadnangko a somisiyap Rakun a lubi a Mala.” Makatulo makasoy.¹

Ika dowa:

34 - [سبحانك اللهم ربنا وبحمدك ، اللهم اغفر لي]

34. “Miyasoti-sotika ya Allah a Kadnan ami a somisiyap rukami a rakus o bantog Ruka, ya Allah na rila-i akongka.”²

Ika tulo:

35 - [سُبُّوحٌ قُدُّوسٌ رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ]

35. “Miyasoti-sotika ya Allah, ko langowan a Sipat a korang a di domadait ko kababaloyingka a Pusimba-an a Thitho

¹ Piyanthol o manga Mohaddisin, go si Ahmad, ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 1/83.

² Bokhari, Vol. 1/99, go si Muslim, Vol. 1/350.

ago Miyangadun, a Kadnan o manga Malaikat agoso Jibreel.”¹

Ika pat:

**36- [اللهم لك ركعت ، وبك آمنت ، ولك أسلمت
خشع لك سمعي ، وبصري ، ومخي ، وعظمي ، وعصبي ،
وما استقل به قدمي]**

36. “Ya Allah, Ruk ka so kiyaroko akun, ago Sukabo i piyaratiyayako, ago si-i ako Rukabo mimbayorantang, mithapapay Ruka so kanug akun, agoso kailay akun, agoso otuk akun, agoso tolan akun agoso ogat akun, agoso nganinonganin a kiyadhada-an o palo akun.”²

Ika lima:

**37- [سبحانَ ذي الجبروتِ والملكوتِ والكبرياءِ
والعظمة]**

¹ Muslim, Vol. 1/353, go si Abu Daud, Vol. 1/230.

² Muslim, Vol. 1/534, agoso pat katao a manga Mohaddisin inontabo si Ibno Majah.

37. “Miyasoti-soti so Allah a khiruk ko kapapama-as agoso pirikharikhaban o manga kadato, agoso maratabat agoso kala.”¹

18. Dowa-a ko kapumbangon pho-on ko karoroko

[Tulo a miya-aloy si-ini a Dhikr]*

Paganay ron:

38 - [سَمِعَ الْإِسْلَامُ حَمْدَهُ]

38. “Miyanug o Allah so taw a miyantogon.”²

Ika dowa:

39 - [رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ، حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ]

39. “Hay Kadnan ami a somisiyap rukami na Ruk ka so langowan o bantogan, na

¹ Abu Daud, Vol. 1/230, ago si Nasa'e, go si Ahmad, agoso kiyapakapagokitokit iyan na mapiya.

² Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 2/282.

mbhantogun akun Suka sa bantogan a madakul a soti a mala i kabarakat.”¹

Ika tulo:

**40- [مِلءُ السَّمَاوَاتِ وَمِلءُ الْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا أَوْمِلُّهُ
مَا يَشَاءُ مِنْ شَيْءٍ بَعْدَ أَهْلِ النَّارِ وَالْمَجْدِ أَحَقُّ مَا ذَكَرَ
الْعَبْدُ، وَكَلْنَا لَكَ عَبْدًا، اللَّهُمَّ لَا تَمْنَعْ لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلَا
مَعْطِي لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ]**

40. “Mipupuno ko manga langit ago mipupuno ko manga lopa agoso pagulutan a dowa oto, ago mipupuno pun ko nganinonganin a kabaya-aka a shaye (ya Allah Suka i) patot a phodin ago mbantogun, aya miyapatopatot a di-i tharo-on o oripun, ago langon kamingka dun oripun, ya Allah da a phakarun ko nganin san a inipamumugayingka, ago da a phakabugay ko nganin san a dingka imbugay, ago di phakanggay a gona ko kawasa so kakawasa-an iyan, ka aya mata-an a phakanggay ron a gona na so

¹ Bokhari si-i ko Kitab (فتح الباري), Vol. 2/284.

siyapkaon agoso miyanggalbuk iyan a mapiya ka si-i Ruka pho-on so ontong agoso kakawasa-an.”¹

19. Dowa-a ko kasosojod sa mosala

[Pito a miya-aloy si-ini a dowa-a]*

Paganay ron:

41 - [سبحانَ ربي الأعلى] ثلاثَ مراتٍ

41. “Miyasoti-soti so Kadnangko a somisiyap rakun a lubi a Maporo.” Makatulo makasoy².

Ika dowa:

42 - [سبحانَكَ اللهُمَّ ربَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللهُمَّ اغْفِرْ لِي]

42. “Miyasoti-sotika hay Kadnan ami a somisiyap rukami a misasartawn so bantog Ruka, ya Allah na rila-i akongka.”³

¹ Muslim, Vol. 1/346.

² Piyanothol o manga Mohaddisin, ago si Ahmad, ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 1/83.

³ Bokhari ago Muslim, ago miyaonadun so kiyapakambowata sangaka-i a Hadis ko No. 34.

Ika tulo:

-43 [سُبُوحُ قُدُوسٍ رَبِّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ]

43. “Miyasoti-sotika ya Allah, ko langowan a Sipat a korang a di domadait ko kababaloyingka a Pusimba-an a Thitho ago Miyangadun, a Kadnan o manga Malaikat agoso Jibreel.”¹

Ika pat:

-44 [اَللّٰهُمَّ لَكَ سَجَدْتُ، وَبِكَ اٰمَنْتُ وَلَكَ اَسْلَمْتُ،

سَجَدَ وَجْهِيْ لِلَّذِي خَلَقَهُ وَصُوْرَهُ وَشَقَّ سَمْعَهُ، وَبِهِ صِرْتُ،
تَبَارَكَ اُوْاْ أَحْسَنُ الْخَالِقِيْنَ]

44. “Ya Allah bagi-anka so kiya sojod akn, ago Sukabo i piyaratiyayako, ago si-i ako Rukabo mimbayorantang, somiyojod so paras akun ko Miyadunon ago piyakambontal Iyan, ago lika-an Iyan so kanug iyan agoso kailay niyan, mala-i kabarakat so Allah a miyakapiyapiya ko langowan o puphangadun.”²

¹ Muslim, Vol. 1/533, go miya-aloy pun ko No. 35.

² Muslim, Vol. 1/534 agoso salakaw ron.

Ika lima:

**45- [سبحانَ ذي الجبروتِ والملکوتِ والكبرياءِ
والعظمة]**

45. “Miyasoti-soti so Allah a khiruk ko kapuphama-as agoso pirikharikhaban o manga kadato, agoso katatakabor agoso kala.”¹

Ika num:

**46- [اللهم اغفر لي ذنبي كله : ذنبي وجهي ، أولي-ه
وآخره ، وعلائيته وسيره]**

46. “Ya Allah, rila-anka rakun so dosako langolongan, maito mala, miyaona miyaori, mipapayag sa ma solun.”²

Ika pito:

¹ Abu Daud, Vol. 1/230, Ahmad, Nasa'e, ago tiyarima sa ontol i Al-Bani si-i ko Sahih Abu Daud, Vol. 1/166.

² Muslim, Vol. 1/350.

**47- [اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اُءُوْذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخِيْطِكَ
وَمَعَاقَلَتِكَ مِنْ عُقُوْبَتِكَ ، وَ اَعُوْذُ بِكَ مِنْكَ ، لَا اَحْصِيْ ثَنَاءً
عَلَيْكَ اَنْتَ كَمَا تُنْشِئُ عَلٰى نَفْسِكَ]**

47. “Ya Allah mata-an a sakun na mlindong ako ko ka sosoatka pho-on ko rarangitka, ago mlindong ako ko ma-apka pho-on ko siksa-aka, ago phagapas ako ko limo-oka pho-on ko siksa-aka, ka di akun dun khaitong so podi Ruka, sa balagid o inipodingka sa Ginawangka.”¹

20. Dowa-a ko kao-ontod ko pagulutan o dowa sojod

[Dowa a miya-aloy si-ini a dowa-a]*

Paganay ron:

48- [رُبِّ اغْفِرْ لِيْ، رُبِّ اغْفِرْ لِيْ]

¹ Muslim, Vol. 1/352.

48. “Hay Kadnan akun a somisiyap rakun na rila-i akongka, hay Kadnan akun a somisiyap rakun na rila-i akongka.”¹

Ika dowa:

49- [اللهم اغفر لي وارحمني واهدني واجبرني وعافني وارزقني وارقيني]

49. “Ya Allah, rila-i akongka, ago kalimo-on akongka, ago toro-a kongka, ago pakatarotopa kongka oba adun a dako katarotopi, ago ma-api akongka, ago rizuki-i akongka, ago poro-on akongka.”²

21. Dowa-a ko kasojud ko kapumbatiya-a ko Qur'an

[Dowa a miya-aloy si-ini a dowa-a]*

¹ Abu Daud, Vol. 1/231, ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 1/148.

² Piyanothol o manga Mohaddisin, inontabo si Nasa'e, ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 1/90, agoso Sahih Ibno Majah, Vol. 1/148.

Paganay ron:

**50- [سجد وجهي للذي خلقه وشق سمعه ، وبصره
بحوله وقوته، [فَبَارِكْ أَجْسَنَ الْخَالِقِينَ]**

50. “Somiojod so paras akun ko miyadunon, ago lika-an iyan so kanug iyan, agoso kailay niyan sabap ko kapakaphapa-ar Iyan agoso bagur Iyan, mala i kabarakat so Allah a miyakapiyapiya ko langowan o puphangadun.”¹

Ika dowa:

**51- [اللهم اكتب لي بها عندك أجرا، وضع عني بها
وزرا، واجعلها لي عندك ذكرا - - - را، وتقبلها مني كم - ا
تقبلها من عبدك داود]**

51. “Ya Allah, soratunka sa misabap ko kiyabatiya-ako ko ayat a paliyogat so kapaka sojodon a bagi-an akun sa hadapanka so balas, ago pokasangka

¹ Tirmidhi, Vol. 2/474, Ahmad, Vol. 6/30, Hakim, ago tiyanor i Dhahabi ago miyayonon, Vol. 1/220 ago siyobra-an iyan.

rakun sa misabap ko kiyabatiya-ako ko ayat a paliyogat so kapaka sojodon so dosa, ago baloyangka rakun a butus akun sa hadapanka, ago tarima-angka rakun sa lagid o kiyatarima-angkaon ko oripunka a so Daud.”¹

22. So kathahayat

52- [التَّجِبَاتِ لِلَّهِ ، وَالصَّلَاةِ وَالطَّيِّبَاتِ ،
السلام عليك أيها النبي ورحمةُ الله وبركاته، السلام علينا
وعلى عبادِ الله الصالحين، أشهد أن لا إله إلا الله وأشهد
أن محمدا عبده ورسوله]

52. “So manga sulasula na ruk o Allah, agoso manga Sambayang, agoso manga pipiya, so kalilintad na si-i Ruka hay Nabi (Mohammad) agoso limo o Allah agoso manga kabarakat iyan, so kalilintad (a tig o oripun) na si-i rukami ago si-i ko manga

¹ Tirmidhi, Vol. 2/473, go pitharo i Hakim a ontol a Hadis ago miyayonon si Dhahabi, Vol. 1/219.

oripun o Allah a manga bilangataw,
puzaksi-angko a mata-an a da a puzimba-
an a thitho arowar ko Allah, ago puzaksi-
angko a mata-an a so Mohammad na
Oripun iyan ago Sogo iyan.”¹

23. So kasalawati ko Nabi (ﷺ) ko oriyan o Tahayat

[Dowa a miya-aloy si-ini a kasalawati ko
Nabi]*

Paganay ron:

**53 - [اللهم صل على محمد، وعلى آل محمد،
كما صليت على إبراهيم وعلى آل إبراهيم، إنك حميد
مجيد، اللهم بارك على محمد، وعلى آل محمد، كما
باركت على إبراهيم وعلى آل إبراهيم، إنك حميد
مجيد]**

¹ Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 1/13, go Muslim, Vol. 1/301.

53. “Ya Allah, rila-ingka ago kalimo-onka so Mohammad agoso manga tonganay o Mohammad, sa lagid o kiyarila-ingka ko Ibrahim agoso manga tonganay o Ibrahim, ka mata-an a Suka i Puphodin ago Pumbantogun, ya Allah, pagomanomaningka sa kabarakat so Mohammad agoso manga tonganay o Mohammad, sa lagid o kiyapagomanomaningka sa kabarakat ko Ibrahim agoso manga tonganay o Ibrahim, ka mata-an a Suka i Puphodin ago Pumbantogun.”¹

Ika dowa:

**54 - [اللهم صل على محمد ، وعلى أزواجه و ذريته،
كما صليت على آل إبراهيم وبارك على محمد، وعلى
أزواجه و ذريته، كما باركت على آل إبراهيم ، إنك
حميد مجيد]**

¹ Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 6/408.

54. “Ya Allah, rila-ingka ago kalimo-onka so Mohammad agoso manga karoma niyan agoso manga wata iyan, sa lagid o kiyarila-ingka ago kinikalimo-onka ko manga pamiliya o Ibrahim, ago pagomanomaningka sa kabarakat so Mohammad agoso manga karoma niyan agoso manga wata iyan, sa lagid o kiyapagomanomaningka sa kabarakat ko manga pamiliya o Ibrahim, ka mata-an a Suka i Puphodin ago Pumbantogun.”¹

24. Dowa-a ko oriyan o Tahayat Akhir ko dapun kapakazalam

[11 a miya-aloy si-ini a dowa-a]*

¹ Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 6/407, go Muslim, Vol. 1/306, go aya lomiyapal si-i na si Muslim.

Paganayo ron:

55- [اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَمِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ، وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ، وَمِنْ شَرِّ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ]

55. “Ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko siksa ko kobor, ago pho-on ko siksa ko Naraka Jahannam, ago pho-on ko pitna ko kaoyagoyag agoso kapapatay, ago pho-on ko karata o pitna o Idazal.”¹

Ika dowa:

56- [اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْثَمِ وَالْمَغْرَمِ]

56. “Ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko siksa ko kobor, ago mlindong ako Ruka pho-on ko

¹ Bokhari, Vol. 2/102, go Muslim, Vol. 1/412, go aya lomiypal si-i na si Muslim.

pitna o Idazal, ago mlindong ako Ruka pho-on ko pitna ko kaoyagoyag agoso kapapatay, ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko kandosa agoso kapakambayadan.”¹

Ika tulo:

57- [اللهم إني ظلمت نفسي ظلما كثيرا ولا يغفر الذنوب إلا أنت فأغفر لي مغفرة من عندك وارحمني إنك أنت الغفور الرحيم]

57. “Ya Allah, mata-an a sakun na thitho dun a miyalalim akun a ginawako sa madakul, ago da a phakarila ko manga dosa arowar Ruka na rila-i akongka sa rila a pho-on Ruka, ago kalimo-on akongka, ka mata-an a Suka i Pupuririla a Masalinggagaon.”²

Ika pat:

¹ Bokhari, Vol. 1/202, go Muslim, Vol. 1/412.

² Bokhari, Vol. 8/168, go Muslim, Vol. 4/2078.

58 - [اللهم اغفر لي ما قدمته وما آخرت وما أسررت وما أعلنت، و ما أسرفت، وما أنت أعلم به مني، أنت المقدم وأنت المؤخر، لا إله إلا أنت]

58. “Ya Allah, rila-anka rakun so miyaona miyaori a miyanggolawlake a dosa, agoso ma solun mapayag a miyanggolawlake a dosa, agoso minisobrako a manga dosa, agoso nganin a Suka i lubiron a mata-o a di sakun, ka Suka i di-i ndiyator ko kapukhaona, ago Suka i di-i ndiyator ko kapukhaori, da a puzimba-an a thitho arowar Ruka.”¹

Ika lima:

59 - [اللهم أعني على ذكرك، وشكرك، وحسن عبادتك]

59. “Ya Allah, na tabangi akongka ko katatadmi Ruka, agoso kapuphanalamati

¹ Muslim, Vol. 1/534.

Ruka, agoso kapiya a di-i Ruka kazo-a soata.”¹

Ika num:

60 - [اللهم إني أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجَبَنِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ أُرَدَّ إِلَى أَرْدَلِ الْعُمُرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَعَذَابِ الْقَبْرِ]

60. “Ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko kapikto, ago mlindong ako Ruka pho-on ko katatalaw, ago mlindong ako Ruka oba ako raotun ko kabongaw, ago mlindong ako Ruka pho-on ko pitna ko doniya, agoso siksa ko kobor.”²

Ika pito:

61 - [اللهم إني أسألك الجنة وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ النار]

¹ Abu Daud, Vol. 2/86, go Nasa'e, Vol. 3/53, go pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih Abu Daud, Vol. 1/284.

² Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 6/35.

61. “Ya Allah, mata-an a sakun na phangningko Ruka so Sorga, ago mlindong ako Ruka pho-on ko Naraka.”¹

Ika walo:

62 - [اللهم يعلمك الغيب وتُدرتك على الخلق أحيني ما علمت الحياة خيراً لي وتوفني إذا علمت الوفاة خيراً لي، اللهم إني أسألك خشيتك في الغيب والشهادة، وأسألك كلمة الحق في الرضا والغضب، وأسألك القصد في الغنى والفقر، وأسألك نعيماً لا ينفد، وأسألك قرة عين، لا تنقطع وأسألك الرضا بعد القضاء، وأسألك برد العيش بعد الموت، وأسألك لذة النظر إلى وجهك والشوق إلى لقائك في غير ضراء مضرة ، ولا فتنة مضلة، اللهم زينا بزينة الإيمان واجعلنا هداةً مهتدين]

62. “Ya Allah, sabap ko katawingka ko migagaib ago sabap ko kakhagaga-angka ko kapangadun na o-oyagakongka

¹ Abu Daud, go ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 2/328.

amayka aya katawingka ko kao-oyagoyag
na aya rakun tomo, ago tarima-akongka
amayka aya katawingka ko kapatay na
aya rakun mapiya, Ya Allah, mata-an a
sakun na phangnin akun Ruka so
kipukhalukun Ruka si-i ko kigagaib akun
agoso kamamasa-i rakun, ago phangnin
akun Ruka so katharo a ontol si-i ko ka
soso-at ago si-i ko kaa-adun o rarangit,
ago phangnin akun Ruka so kathangka-a
ko kakhawasa agoso kapobri, ago
phangnin akun Ruka so limo a di khada,
ago phangnin akun Ruka so kapipiya
ginawa a di khatupud, ago phangnin
akun Ruka so ka so-at ko oriyan o
kinitana o hokomanka, ago phangnin
akun Ruka so mapiya a kaoyagoyag ko
oriyan o kapatay, ago phangnin akun
Ruka so kapiya o kakhailaya ko paraska
(sa Alongan a mawri) agoso kikadadali-in
ko kitho-onaan Ruka sa da a marugun a
phakamoralala, ago da a pitna a
phakadadag, ya Allah, pharasunka
rukami so parahiyasan o paratiyaya ago

baloya kamingka a puphanolon ko toro-
an o khikatotoro.”¹

Ika siyaw:

**63 - [اللهم إني أسألك يا اُيُّها أَنْتَ الْوَاحِدُ الْأَحَدُ
الصَّمَدُ الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ، أَنْ
تَغْفِرَ لِي ذُنُوبِي إِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ]**

63. Ya Allah, mata-an a sakun na phangnin akun Ruka ya Allah, sabap sa Suka na Isa-isa a da a rimbang Iyan a aya kapuphangangaronganan a ginawa, a da mbawata ago da mbawata-an, ago da a miya-adun a isabo a lagid Iyan, a kirila-anka rakun ko manga dosako, ka mata-an a Suka i Paririla a Lubi a Masalinggagaon.”²

Ika sapolo:

¹ Nasa'e, Vol. 3/54, 55, go Ahmad, Vol. 4/364, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih i Nasa'e, Vol. 1/281.

² Piyanothol i Nasa'e sa kinilapalun iyanon, Vol. 3/52, go si Ahmad, Vol. 4/338, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih i Nasa'e, Vol. 1/280.

**64 - [اللهم إني أسألك بأن لك الحمد لا إله إلا أنت
 وحدك لا شريك لك ، المنانُ ، يا ذا الجلال والإكرام ، يا حي يا قيوم إني أسألك
 الجنة وأعوذُ بك من النار]**

64. “Ya Allah, mata-an a sakun na phamangni ako Ruka, sabap sa Ruk ka so lanowan o Bantogan ka da a puzimba-an a thitho arowar Ruka, Isa-isaka a da a sakotowa-aka, a puphamumugay, hay miyadun ko manga langit agoso lopa, hay khiruk ko kabsaran agoso kasakaw, hay Oyagoyag, hay mamamayandug mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so Sorga ago mlindong ako Ruka pho-on ko Naraka.”¹

Ika sapolo ago isa:

¹ Piyanothol o manga Mohaddisin, ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 2/329, agoso Sahih Tirmidhi, Vol. 3/163.

65 - [اللهم إني أسألك بأنني أشهد أنك أنت لا إله إلا أنت الأحد الصمد الذي لم يلد ولم يولد ولم يكن له كفوا أحد]

65. “Ya Allah, mata-an a sakun na phamangni ako Ruka, sabap sa mata-an a sakun na zasaksi-angko a mata-an a Suka so Allah a da a puzimba-an a thitho arowar Ruka a Isa-isa, sa a di-i kapangangarongan a da mbawata ago da mbawata-an, ago da a miya-adun a isabo a lagid iyan.”¹

25. So manga Dhikr ko oriyan o kapakazalam ko sambayang

[Walo a miya-aloy si-ini a manga Dhikr]*

Paganay ron:

¹ Abu Daud, Vol. 2/62, go Tirmidhi, Vol. 5/515, go Ibno Majah, Vol. 2/1267, go Ahmad, Vol. 5/360, ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 2/329, agoso Sahih Tirmidhi, Vol. 3/163.

**66- [أَسْتَغْفِرُكَ (تَلَاثًا) اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ، وَمِنْكَ
السَّلَامُ، تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ]**

66. “Phangni ako sarila ko Allah.” Makatulo makasoy. “Ya Allah, Ingaranka so Salam ka mawatangka ko langowan a di Ruka domadait, ago Suka i pukhapo-onan o kalilintad, a malaka i kabarakat, hay khiruk ko kabsaran agoso kasakaw.”¹

Ika dowa:

**67- [لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ، لَكَ الْمُلْكُ، وَ
لَكَ الْحَمْدُ، وَهَدَىٰ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا
أَعْطَيْتَ، وَلَا مُعْطِيَ لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ
الْجَدُّ]**

67. “Da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a khiruk ko Kadato, ago khiruk ko Bantogan, ago Sukaniyan na so langowan taman na ga-os Iyan, ya Allah, da a pha

¹ Muslim 1 / 414.

karun ko nganin san a inipamumugayingka, ago da a phakabugay ko nganin san a dingka imbugay, ago di phakanggay a gona ko kawasa so kakawasa-an iyan, ka aya mata-an a phakanggay ron a gona na so siyapkaon agoso miyanggalbuk iyan a mapiya ka si-i Ruka pho-on (ya Allah) so ontong agoso kakawasa-an.”¹

Ika tulo:

68 - [لا إِلَهَ إِلَّا اُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ ، وَ لَهُ الْحَمْدُ ، وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاُ ، لَا إِلَهَ إِلَّا اُ ، وَ لَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ ، لَهُ النِّعْمَةُ وَ لَهُ الْفَضْلُ ، وَ لَهُ الثَّنَاءُ الْحَسَنُ ، لَا إِلَهَ إِلَّا اُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ]

68. “Da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a khiruk ko Kadato, ago khiruk ko Bantogan, ago Sukaniyan na so langowan

¹ Bokhari, Vol. 1/255, go Muslim, p. 414.

taman na ga-os Iyan, ago da a kapa-ar ago da a bhagur arowar ko kapa-ar ago bhagur o Allah, ago da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah, ago da a puzimba-an ami arowar Rukaniyan, a khiruk ko limo ago khiruk ko kalbihan a tarotop, ago khiruk ko Bantogan a lubi a Mapiya, ago da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah sa bobonayonun ami ron so manga okitokit ko kaoyagoyag sa dapiyapun di kha so-at so manga kapiir.”¹

Ika pat:

69- [سُبْحَانَ اِ - وَ اِ مَدِلًا - هِ وَ اِ اُكْبَر (ثَلَاثًا)]
وَتَلَاثِينَ) لَا إِلَهَ إِلَّا اُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ
الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ]

69. “Miyasoti-soti so Allah, agoso langowan o Bantogan na matatangkud a Ruko Allah, agoso Allah na lubi a Mala (mubhabakatulo polo ago tulo) da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a khiruk ko

¹ Muslim, Vol. 1/415.

Kadato ago khiruk ko Bantogan, ago Sukaniyan na solangon taman na ga-os Iyan.”¹

Ika lima:

**70- بِسْمِ اِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ [قُلْ هُوَ اٌد-د * اٌ
الصمد * لم یلد ولم یولد * ولم یكن له كفواً احد]**

70. Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon, “Tharo-angka [ya Mohammad] a Sukaniyan so Allah a Isa-isa* a so Allah i kapuphangangaronganan a ginawa* a da mbawata ago da mbawata-an* ago da a miya-adun a lagid Iyan a isabo.”, ago batiya-an iyan so:

¹ “Muslim, Vol. 1/418, sadun sa tao a tharo-on iyan oto ko oriyon o oman i sambayang na mirila-on so manga dosa niyan a manga roroni sa dapiyapun aya mao-olawla niyan na lagid sa kadakul o borabora ko kalodan”, Muslim, Vol. 1/418.

بِسْمِ اِلهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْقَلْق * مِنْ شَرِّ
 مَا خَلَقَ * وَمِنْ شَرِّ رَّعَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ * وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ
 فِي الْعُقَدِ * وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ]

Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon, “Tharo-angka [ya Mohammad] a mlindong ako ko Kadnan a somisiyap ko khapita * pho-on ko karata o nganinonganin a inadun Iyan * ago pho-on ko karata o kagagawi-i igira a miyakalibotung, ago pho-on ko karata o puphangiyop ko manga palot (a ipuphangata-o), ago pho-on ko karata o makatipo igira a miyanipo.”, ago batiya-an iyan so:

بِسْمِ اِلهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَا لِكُلِّ
 النَّاسِ * إِلَهٍ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ * الـذِي
 يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ] عَفـ ب
 كُلِّ صَلَاةٍ.

Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon,

“Tharo-angka [ya Mohammad] a mlindong ako ko Kadnan a somisiyap ko manga Manosiya * a Dato o manga Manosiya * a puzimba-an o manga Manosiya * pho-on ko karata-an o pamomodiyok a phanoosook * a so puphamodiyok ko manga rarub o manga manosiya * a pud ko manga Jin agoso manga manosiya.”, ko oriyen o omani sambayang.”¹

Ika num:

71- [ا^ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ، الْحَيُّ الْقَيُّومُ ، لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ ، لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ، مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ ، يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ ، وَلَا يَحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ ، وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ] .

¹ Abu Daud, Vol. 2/68, Nasa'e, Vol. 3/68, ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 2/8, ago giyangka-i a tulo a manga Sorah na bithowan sa manga lindonga, ilayangka so Kitab a (فتح الباري), Vol. 9/62.

71. “So Allah, da a puzimba-an a thitho arowar Rukaniyan, Oyagoyag a Mamamayandug, a di thoratodun ago di thorogun, a Ruk Iyan so nganinonganin a madhadalum ko manga langit agoso nganinonganin a madhadalum ko lopa, da a makaphanapa-at sa Hadapan Iyan inontabo o kabaya Iyan, katawan Iyan so nganinonganin a mipumamasa-i ran agoso nganinonganin a mao-oriyan iran, ago da a khasaruzuban iran a maitobo ko Elmo Iyan arowar ko kabaya Iyan, kalalangkoloban o Korsi Iyan so manga langit agoso lopa, ago diron mapunud so kasisiyapa sa dowo oto, go Sukaniyan so Maporo a lubi a Mala.”, (pumbatiya-an) si-i ko oriyan o manga sambayang.¹

Ika pito:

¹ Sadun sa tao a batiya-an iyan angka-i a Ayat ko oman oriyan o sambayang na da a maka-arunon ko kaphakasold iyan ko Sorga arowar sa da niyan pun kapatay. (Miya-aloy) ko Nasa'e si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة) si-i ko nomiro a 100, agoso Ibn as-Sonni si-i ko nomiro a 121, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadis si-i ko Kitab a (صحيح إمام), Vol. 5/339, ago sii ko Kitab a (مسألة) (الأحاديث الصحيحة), Vol. 2/697, No, 972.

**72- [لَا إِلَهَ إِلَّا اُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ
الْحَمْدُ يَحْيِ وَيُمِيتُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ] عشر
مراتٍ بعد صلاة المغرب والمصبح.**

72. “Da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a khiruk ko kadato ago khiruk ko bantogan, a puphangoyag ago pangowa sa niyawa, ago Sukaniyan naso langowan taman na magaga-os Iyan.”, sa maka sapolo makasoy ko oriyen o Magrib agoso Sobo.¹

Ika walo:

**73- [اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ عِلْمًا نَافِعًا، وَرِزْقًا طَيِّبًا ،
وَعَمَلًا مُتَقَبَّلًا] بعد السلام من صلاة الفجر.**

73. “Ya Allah, mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so elmo a phakanggay a gona, agoso rizki a soti, agoso amal a tatarima-an.”, (Thontolun

¹ Piyanothol i Tirmidhi, Vol. 5/515, go si Ahmad, Vol. 4/227, ilayangka so kiya-osayaon ko Kitab a (زاد العاد), Vol. 1/300.

iyang ko oriyang o kiyapakazalam ko sambayang a Sobo.¹

**26. So dowa-a ko sambayang a
Istikharah (kapamangni sa mapiya ko
Allah)**

**74- قَالَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْلَمُنَا الْإِسْتِخَارَةَ فِي الْأُمُورِ كُلِّهَا
كَمَا يَعْلَمُنَا السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ، يَقُولُ: [إِذَا هُمْ أَحَدُكُمْ
بِالْأَمْرِ فَلْيَرْكَعْ رَكْعَتَيْنِ مِنْ غَيْرِ الْقِرْبَةِ، ثُمَّ لِيَقُلْ: اللَّهُمَّ
إِنِّي أَسْتَخِيرُكَ بِعِلْمِكَ، وَأَسْتَعِذُّكَ بِقُدْرَتِكَ، وَأَسْأَلُكَ مِنْ
فَضْلِكَ الْعَظِيمِ، فَإِنَّكَ تَقْدِرُ وَلَا أَقْدِرُ، وَتَعْلَمُ وَلَا أَعْلَمُ،
وَأَنْتَ عَلَامُ الْغُيُوبِ، اللَّهُمَّ إِن كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الْأَمْرَ
- وَبِسْمِ حَاجَاتِهِ - خَيْرٌ لِي فِي دِينِي وَمَعَاشِي وَعَافِيَةٍ
أَمْرِي] أَوْ قَالَ: [عَاجِلُهُ وَآجِلُهُ، فَأَقْدِرْهُ لِي وَبَسِّرْهُ لِي،**

¹ صحيح ابن ماجه agoso salakaw ron, ilayangka so Kitab a (صحيح ابن ماجه), Vol. 10/111, agoso Kitab a (مع الزوائد), Vol. 1/152, agoso Kitab a (مع الزوائد), Vol. 10/111.

**ثُمَّ بَارِكْ لِي فِيهِ ، وَإِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الْأَمْرَ شَرٌّ لِي فِي
 دِينِي وَمَعَاشِي وَعَاقِبَةِ أُمُورِي [أَوْ قَالَ :] عَاجِلُهُ وَأَجَلُهُ
 قَاصِرُهُ عَنِّي ، وَاصْبِرْ لِي عَنْهُ ، وَافْدِرْ لِي الْخَيْرَ حَيْثُ
 كَانَ ثُمَّ أَرْضِنِي بِهِ]**

74. Pitharo i Jabir Bin Abdullah a miya so-at kiran a dowa kataw so Allah: Aya ka-atasan o Ra solollah (ﷺ) na ipuphangnda-o niyan rukami so kapuphang niyan ko Allah ko mapiya si-i ko langowan o mao-olawla, sa lagid o kipuphangunda-on iyan rukami ko Sorah a pud sa Qur'an, sa di-i niyan tharo-on a: Pabila a miyawida-akal o isa rukano so punggolawla-an iyan na zambayang sa dowa raka-at a kunaoba paralo, orianiyan na tharo-a niyan so: "Ya Allah, na mata-an a sakun na phangningko Ruka a aya pakipili-inka rakun na so mapiya, sabap ko Suka i Mata-o, ago phangningko Ruka a bugi akongka sa bagur a migagako ron sabap sa Suka i Mabagur, ago phangni ako Ruka sabap ko gagaongka a mala, ka

mata-an a Suka i phakagaga ka di ako phakagaga, ago Sika i Mata-o ka di ako mata-o, ago Suka i lubi a Mata-o ko khigagaib, Ya Allah, na amayka aya katawingka sangka-i a punggolawla-angko (sa buthon iyan so kadiyat iyan) na aya rakun mapiya si-i ko Agamako ago si-i ko kapuphagintaw akun, agoso khabolosan o punggolawla-angko) odina aya pitharo o Ra solollah (ﷻ) na: (So kasambot o punggolawla-angko agoso kata-alik iyan na ayangka rakun okorun, ago lubodangka rakun, orianiyan na pakambarakatangka rakun, na amaypuman ka aya katawingka sangka-i a punggolawla-angko na aya rakun marata si-i ko Agamako ago si-i ko kapuphagintaw akun, agoso khabolosan o punggolawla-angko), odina aya pitharo o Ra solollah (ﷻ) na: (So kasambot o punggolawla-angko agoso kata-alik iyan na pokasangka rakun, odina pokasakongkaon, sa aya okorunka rakun na so mapiya sa dapiya andadun

matatago, orianiyan na ayangka rakun ka so-atun.”¹

Go da a taw aba miyakazundit ko kiyapamangni niyan sa mapiya ko Allah a miyangadun, ago miyakiyapumosawira ko manga ka-adun a manga Mu'min ago liyanatan iyan so punggolawla-an iyan, na sabunar a pitharo o Allah a Miyasoti-soti:

[وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ ، فَإِذَا عَزَمْتَ فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ]

“Go pakipumosawiraka kiran ko punggolawla-anka, na pabila a matukhuska sa ginawangka (so punggolawla-anka ko oriyar o kiyapumomosawira), na sarigingka so Allah”²

¹ Bokhari, Vol. 7/162.

² Sorah al-Emran, Ayah: 159.

27. So manga Dhikr ko kapitapita agoso kagabigabi

So langowan o bantogan na matatangtud a ruk o Allah a Isa-isa, ago pangninta a kha soka soyin Iyan mantog sa hadapan o manga malaikat so Nabi Mohammad a da a nabi a khaoriyan iyan a rakus a pakasulangun iyan sa maliwanag.¹

[Dowa polo ago pat (24) a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganay ron:

**75 - أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ. [اُ لَا إِلَهَ إِلَّا
هُوَ، الْحَيُّ الْقَيُّومُ، لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ، لَهُ مَا فِي**

¹ Miyakapoon ko Anas a piyanothol iyan a pitharo o Nabi (ﷺ) a: “So kaontod akun a pud o manga tao a pupodin iran so Allah ko oriyan o sambayang a Sobo sa taman sa somubang so alongan na thomo-on akun adiso ba ako pumaradika sa pat katao ko mbawata-an o Ismael, goso kaontod akun a pud o manga tao a pupodin iran so Allah phoon ko kashambayangiron sa Asar na taman sa somudup so alongan na thomo-on akun adiso ba ako pumaradika sa pat katao.” Piyanothol o Abo Daud, No. 3667, ago pitharo i Al-Bani a Hadis Hasan, Sahih Abo Daud, Vol. 2/698.

السموات وما في الأرض، من ذا الذي يشفع عنده إلا
 بإذنه، يعلم ما بين أيديهم وما خلفهم، ولا يحيطون بشيء
 من علمه إلا بما شاء، وسع كرسيه السموات والأرض
 ولا يُئوده حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ]

75. Mlindong ako ko Allah pho-on ko Shaitan a puradiyamn. "So Allah, da a puzimba-an a thitho arowar Rukaniyan, Oyagoyag a Mamamayandug, a di thoratodun ago di thorogun, a Ruk Iyan so nganinonganin a madhadalum ko manga langit agoso nganinonganin a madhadalum ko lopa, da a makaphanapa-at sa Hadapan Iyan inontabo o kabaya Iyan, katawan Iyan so nganinonganin a mipumamasa-i ran agoso nganinonganin a mao-oriyan iran, ago da a khasaruzuban iran a maitobo ko Elmo Iyan arowar ko kabaya Iyan, kalalangkoloban o Korsi Iyan so manga langit agoso lopa, ago diron mapunud so

kasisiyapa sa dowa oto, go Sukaniyan so Maporo a lubi a Mala.”¹

Ika dowa:

76- بِسْمِ اِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ [قُلْ هُوَ اَدُّدٌ * اِدُّ الصِّدِّقِ * لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ * وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا اَحَدٌ]

76. Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon, “Tharo-angka [ya Mohammad] a Sukaniyan so Allah a Isa-isa* a so Allah i kapuphangangaronganan a ginawa* a da mbawata ago da mbawata-an* ago da a miya-adun a lagid Iyan a isabo.”, ago batiya-an iyan so:

¹ Sorah al-Baqarah: 255. Sadun sa tao a batiya-an iyan ko masa a kira-ot iyan ko kapitapita na miyalinding ko manga Jin taman dun ko kira-ot iyan ko kagabigabi, ago sa tao a batiya-an iyan ko masa a kira-ot iyan ko kagabigabi na miyalinding pho-on ko manga Jin taman dun sa di mapita. Piyanthol i Hakim, Vol. 1/562, ago pitharo i Al-Bani a Hadis Sahih, si-i ko Kitab a (صحیح) (الترغيب والترهيب), Vol.1/273, go inaloy niyan a giya-i na hadis a piyanthol o Nasa'e agoso At-Tabarani, sa pitharo iyan a so *Isnad* (ma-ana so manga tao a kiyathitayanan) iyan si-i ko At-Tabarani na mapiya.

بِسْمِ اِلهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْقَلْق * مِنْ شَرِّ
مَا خَلَقَ * وَمِنْ شَرِّ رَّعَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ * وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ
فِي الْعُقَدِ * وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ]

Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon, “Tharo-angka [ya Mohammad] a mlindong ako ko Kadnan a somisiyap ko khapita * pho-on ko karata o nganinonganin a inadun Iyan * ago pho-on ko karata o kagagawi-i igira a miyakalibotung, ago pho-on ko karata o puphangiyop ko manga palot (a ipuphangata-o), ago pho-on ko karata o makatipo igira a miyanipo.”, ago batiya-an iyan so:

بِسْمِ اِلهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَا لِكُلِّ
النَّاسِ * إِلَهِ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ * الـذِي
يُوسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ] (٣-لاث
مرات).

Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon,

“Tharo-angka [ya Mohammad] a mlindong ako ko Kadnan a somisiyap ko manga Manosiya * a Dato o manga Manosiya * a puzimba-an o manga Manosiya * pho-on ko karata-an o pamomodiyok a phanoosook * a so puphamodiyok ko manga rarub o manga manosiya * a pud ko manga Jin agoso manga manosiya.”,
(Mbabaka tulo niyan makasoy)¹

Ika tulo:

77 - [أصبح الملك لله والحمد لله، لا إله إلا الله وحده لا شريك له، له الملك وله الحمد، وهو على كل شيء قدير، رب أسألك خير ما في هذا اليوم، وخير ما بعده وأعوذ بك من شر ما في هذا اليوم، وشر ما بعده، رب أعوذ بك من الكسل و سوء الكبر، رب أعوذ بك من عذاب في النار، وعذاب في القبر]

¹ Sadun sa tao a batiya-an iyan na-i sa makatulo ko masa a kira-ot iyan ko kapitapita, ago si-i ko masa a kira-ot iyan ko kagabigabi na malinding iyan ko langontaman. Piyanothol i Abu Daud, Vol. 4/322, go si Tirmidhi, Vol. 5/567, go ilayangka so Shah Tirmidhi, Vol. 3/182.

77. “Inira-ot tano ko kapitapita sa aya kiyapita iyan na so kadato na Ruk dun o Allah, agoso langowan o bantogan na Ruk o Allah, a da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan a khiruk ko kadato ago khiruk ko langowan o bantogan ago Sukaniyan na so langowantaman na magaga-os Iyan, hay Kadnangko a somisiyap rakun, phangningko Ruka so mapiya a madhadalum sangka-i a gawi-i, agoso mapiya ko orianiyan, ago mlindong ako Ruka pho-on ko marata a madhadalum sangka-i gawi-i, agoso marata ko orianiyan, hay Kadnangko a somisiyap rakun, mlindong ako Ruka pho-on ko bokul agoso karata o kathakabor, hay Kadnangko a somosiya rakun, mlindong ako Ruka pho-on ko siksa ko apoy Naraka, agoso siksa ko kobor.”¹

Ika pat:

¹ Muslim, Vol. 4/2088.

78 - [اللهم بك أصبحنا، وبك أمسينا وبك نحيا، وبك نموت، وإليك النشور]

78. “Hay Allah na sabap ko kaphakagagangka na inirampay kami ko kapipita, ago sabap ko kaphakagagangka na inirampay kami ko khagabi¹, ago sabap ko kaphakagagangka na pukhaoyag kami, ago sabap ko kaphakagagangka na puphatay kami, ago Sukabo i khandodan.”²

Ika lima:

79 - [اللهم أنت ربي، لا إله إلا أنت خلقتني وأنا عبدك، وأنا على عهدك ووعدك ما استطعت أء-ودُّ بك

¹ Go igira a miyagabi na tharo-on iyan naso:

[اللهم بك أمسينا، وبك أصبحنا وبك نحيا، وبك نموت، وإليك المصير]

“Ya Allah na sabap ko kaphakagagangka na inirampay kami ko kagabigabi, ago sabap ko kaphakagagangka na inirampay kami ko kapitapita, ago sabap ko kaphakagagangka na pukhaoyag kami, ago sabap ko kaphakagagangka na puphatay kami, ago Sukabo i khabolosan.”

² Tirmidhi, Vol. 5/466, go ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 3/142.

مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتُ، أَبُوءُ لَكَ بِنِعْمَتِكَ عَلَيَّ، وَأَبُوءُ بِذَنْبِي
فَاعْفُرْ لِي، فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ]

79. “Ya Allah, Suka i Kadnangko a somisiyap rakn, da a puzimba-an a thitho arowar Ruka, ka inaduna kongka a sakun na oripunka, ago sakun na matatago ako sa akongka ago diyandi-ika sa sadun sa kakhagaga-ako ron, mlindong ako Ruka pho-on ko karata o nganin a miyanggolawlako, tatarima-an akun so limo-oka rakun, ago tatarima-an akun so dosako na rila-i akongka ka matamata-an a da a phakarila ko manga dosa arowar Ruka.”¹

Ika num:

80- [اللهم إني أصبحت أشهدك وأشهد حملة عرشك
وملائكتك وجميع خلقك ، أنك أنت ا^ل لا إله إلا أنت

¹ Sadun sa tao a tharo-on iyan na-i sa tatangkudun o poso iyan ko masa a kira-ot iyan ko kagabigabi nago matay ko kagagawi-i niyan na makasold ko Sorga, sakamawto igira a inira-ot ko kapitapita. Piyanothol i Bokhari, Vol. 7/150.

وحدك لا شريك لك ، وأن محمدا عبدك ورسولك [
(أربع مرات)

80. “Ya Allah, mata-an a sakun na inira-ot ako ko kapitapita¹ na pakipuzaksi-angko Ruka ago pakipuzaksi-angko ko tomatanggong ko Araska, agoso manga Malaikatka, agoso kalangowan o manga ka-adunka, a mata-an a Suka na Suka so Allah, a da a puzimba-an a thitho arowar Ruka a Isa-isaka a da a sakotowa-aka, ago mata-an a so Mohammad na oripunka ago Sogo-oka.” Makapat makasoy.²

¹ Igira a inira-ot ko kagabigabi na aya tharo-a niyan naso:

[اللهم إني أُمسيت]

² Sadun sa tao a batiya-an iyan ko masa a kapita-i ron odina si-i ko masa a kagabi-iron sa makapat makasoy, na maradika-an o Allah ko Naraka, piyanothol i Abu Daud, Vol. 4/317 ago si Bokhari si-i ko Kitab a (أدب الفرد), No. 1201, ago si Nasa'e si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة), No. 9, ago si Ibno Sonni si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة), No. 70, ago pitharo i Shiekh Bin Baz si-i ko Kitab a (غفة الآخر) pandangan a 23, a mapiya so *Isnad* iyan a miya-aloy ko ki Nasa'e ago si Abu Daud.

Ika pito:

**81- [اللهم ما أصبح بي من نعمة - عية أو بأحد من
خلقك فمنك وحدك لا شريك لك ، فلك الحمد ولك
الشكر]**

81. “Ya Allah, sadun sa kiyapita-an rakun¹ a limo odina si-i ko isa a taw ko manga ka-adunka na si-i Ruka makapopo-on a Isa-isaka, a da a sakotowa aka, na Ruk ka so Bantogan ago Ruk ka so Panalamat.”²

Ika walo:

¹ Go igira a kiyagabiyen na aya tharo-a niyan naso:

[اللهم ما أُنسى بي ...]

² Sadun sa tao a batiya-an iyan ko masa a kapita-iron na sabunar a miyatonay niyan so kapanalamat ko Allah ko sold o mabasa alongan, ago sadun sa tao a batiya-an iyan ko masa a kagabi-iron na sabunar a miyatonay niyan so kapanala mat ko Allah ko sold o mabasa gawi-i. Piyanothol i Abu Daud, Vol. 4/318, ago si Nasa'e si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة), No. 7, ago si Ibno Sonni, No. 41, ago si Ibno Hibban si-i ko Kitab (م-وارد) No. 2361, ago pitharo i Bin Baz si-i ko Kitab a (غ-ة الأخي-ار) p.24 a mapiya so *Isnad* (so manga mama a kiyathitayanan) iyan.

**82- [اللهم عافني في بدني اللهم عافني في سمعي،
 اللهم عافني في بصري، لا إله إلا أنت، اللهم إني أعوذُ
 بك من الكُفر والفقْر، وأعوذُ بك من عذاب القبر، لا إله
 إلا أنت] ثلاث مرات.**

82. “Ya Allah, ma-api akongka si-i ko lawas akun, ya Allah, ma-api akongka si-i ko kanug akun, ya Allah, ma-api akongka si-i ko kailay akun, da a puzimba-an a thitho arowar Ruka, ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko kakhapir agoso kamur-mur, ago mlindong ako Ruka pho-on ko siksa ko kobor, da a puzimba-an a thitho arowar Ruka.” (Makatulo makasoy).¹

Ika siyaw:

¹ Abu Daud, Vol. 4/324, gosi Ahmad, Vol. 5/42, gosi Nasa'e si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة), No. 22, gosi Ibno Sonni, No. 69, gosi Bokhari si-i ko Kitab a (الأدب المفرد), ago pitharo i Shiekh Bin Baz si-i ko Kitab a (فتاوى الأئمة) p. 26 a mapiya so *Isnad* iyan.

**83- [حَسْبِيَ اُ لَا اِلَهَ اِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ
الْعَرْشِ الْعَظِيمِ] سَبْعَ مَرَّاتٍ**

83. “Aya sasana-angko na so Allah, da a puzimba-an a thitho arowar Rukaniyan, a Ron ako rombo pananarig, a Sukaniyan i Kadnan a somisiyap ko Arash a lubi a Mala.” Makapito makasoy.¹

Ika sapolo:

**84- [اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعُفُوَ وَالْعَافِيَةَ فِي الدُّنْيَا
وَالْآخِرَةِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعُفُوَ وَالْعَافِيَةَ فِي دِينِي وَدُنْيَايَ
وَأَهْلِي وَمَالِي، اللَّهُمَّ اسْتُرْ عَوْرَاتِي وَآمِنْ رَوْعَاتِي،
اللَّهُمَّ احْفَظْنِي مِنْ بَيْنِ يَدَيْ، وَمِنْ خَلْفِي، وَعَنْ يَمِينِي وَعَنْ**

¹ Sadun sa tao a batiya-an iyan ko masa a kapita-iron ago si-i ko masa a kagabi-iron sa makapito makasoy, na tiyokopan o Allah ko awida-akal iyan a pud ko butad ko doniya agoso Akhirat. Piyanothol i Ibno Sonni a hadis Marfo', No. 71, agosi Abu Daud a hadis Mawqof, Vol. 4/321, ago pitharo i Soayib agosi Abdul Qadir Arna-ot a so *Isnad* iyan na mapiya, ilayangka so Kitab a (زاد المعاد), Vol. 2/376.

شَمَالِي، وَمِنْ تَوَفِّي، وَأَعُوذُ بِعَظَمَتِكَ أَنْ أُغْدَلَ مِنْ
[تَحِيَّتِي]

84. “Ya Allah, mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so ma-ap agoso kada-a sakit si-i ko doniya agosa Akhirat, ya Allah, mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so ma-ap agoso kada-a sakit si-i ko Agamako ago si-i ko doniya akun, ago si-i ko pamiliyako ago si-i ko tamok akun, ya Allah, sapungingka so manga awrat akun, ago pakalintadangka so manga kaluk akun, ya Allah siyapakongka ko hadapan akun ago si-i ko talikhodangko, ago si-i ko tampar ko kawanan akun, ago si-i ko tampar ko diyawang akun, ago si-i ko kaporo-an akun, ago mlindong ako ko Kala-aka oba ako maturayador ko atag akun.”¹

Ika (11):

¹ Abu Daud agosi Ibno Majah, ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 2/332.

85- [اللهم عالم الغيب والشهادة فاطر السموات والأرض، رب كل شيء وملك، أشهد أن لا إله إلا أنت، أء-ودك من شر نفسي ومن شر الشيطان وشركه، وأن أترف على نفسي سوءًا أو أجره إلى مسلم]

85. “Ya Allah, a Mata-o ko migagaib agoso mipapayag, a miyadun ko pitolapis a langit agoso pitolapis a lopa, a Kadnan a somisiyap ko langowan o shai ago kamimilikan iyan, puzaksiangko a da a puzimba-an a thitho arowar Ruka, mlindong ako Ruka pho-on ko karata-an o ginawako, agoso karata-an o shaitan agoso kapuphanakoto niyan, ago oba akun mapakanggolawla so ginawako sa marata, odina ba adun a marambit akun a Muslim ko marata.”¹

Ika (12):

¹ Tirmidhi agosi Abu Daud, ilayangka so Sahih i Tirmidhi, Vol. 3/142.

**86 - [بِسْمِ الْاِلهِ الَّذِي لَا يَضُرُّهُ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ فِي
الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ] ثَلَاثَ مَرَاتٍ**

86. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a so da a phakamorala ko Ingaran Iyan a maitobo si-i ko lopa ago si-i ko langit, ago Sukaniyan na Puphakanug ago Mata-o.” Makatulo makasoy.¹

Ika (13):

**87 - [رَضِيتُ بِاِلهِ رَبِّا ، وَبِالْإِسْلَامِ دِينَا وَبِمُحَمَّدٍ صَلَّى
اُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيَا] ثَلَاثَ مَرَاتٍ**

87. “Miya so-at ako ko Allah a Kadnan a somisiyap, ago miya so-at ako ko Islam a Agama, ago miya so-at ako ko Mohammad (ﷺ) a Nabi.” Makatulo makasoy.²

¹ Sadun sa tao a tharo-on iyan sa makatulo igira a miyapita ago makatulo igira a miyagabi na dadun a makamoralaon a shai, piyanothol i Abu Daud, Vol. 4/232, agosi Tirmidhi, Vol. 5/465, agosi Ibno Majah agosi Ahmad, ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 2/332, ago pitharo o mala a Ulama asi Shiekh Bin Baz si-i ko Kitab a (فقه الأَخْبَار) p. (39) a mapiya so *Isnad* iyan.

² Sadun sa tao a tharo-on iyan sa makatulo igira a kiyapitaan, ago makatulo ko masa a kagabi-iron na miyapatot ko Allah a kaso-at

Ika (14):

**88- [يا حي يا قيوم برحمتك أستغيث أصلح لي شأني
كله ، ولا تكلني إلى نفسي طرفة عين]**

88. “Hay Kadnan a Oyagoyag, a thatandingan, sabap ko limo-oka na phangni ako ruka sa tabang, sa ompiya- ingka rakun so butad akun langolangon, sa dingka rakun zana-an a ginawako sa sapuruk bo ka mata.”¹

Ika (15):

**89- [أصبحنا وأصبح الملك لله رب العالمين اللهم
إني أسألك خير هذا اليوم: فتحه، ونصره، ونوره،
وبركته، وهده، وأعوذ بك من شر ما فيه وشر ما بعده]**

Iyanon sa Alongan a mawri, Ahmad, Vol. 4/337 agosi Nasa'e' si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلا) No. (4), agosi Ibn Sonni No. (68), gosi Abu Daud, Vol. 4/318, gosi Tirmidhi, Vol. 5/465, ago pitharo i Bin Baz si-i ko Kitab a (في الأخيار) p. (39) a mapiya so *Isnad* iyan.

¹ Hakim ago tiyanor i Dhahabi a rakus a miyayonon, Vol. 1/545, ilayangka so Kitab a (الترغيب والترهيب), Vol.1/273.

89. “Inira-ot kami ko kapipita, sa aya kiyapita iyan na so kadato na Ruk dun o Allah a Kadnan a somisiyap ko langowan o ka-adun¹, ya Allah, mata-an a sakun na phangningko ruka so mapiya sangka-i a gawi-i², ma-ana so: kapakada-agon, goso tabangon agoso tihayaon, agoso kabarakaton, agoso toro-anon, ago mulindong ako Ruka pho-on ko karata-an o nganin a madadalmon agoso karata-an o nganin a kkaoriyan iyan.”³

Ika (16):

¹ Igira a inira-ot ko kagabigabi so tao na aya tharo-a niyan naso:

(أَمْسِينَا وَ أَمْسَى الْمَلِكُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ)

“Kiyagabiyan kami sa aya kiyagabi niyan naso kadato na ruk dun o Allah a Kadnan a somisiyap ko langowan o ka-adun.”

² Na igira puman a inira-ot so tao ko kagagawi-i na aya tharo-a niyan a sompat oto naso:

(اللهم إني أسألك خير هذه الليلة: فتحتها ، ونصرها ، ونورها ، وبركتها ، وهداها ، وأعوذ بك من شر ما فيها وشر ما بعدها).

³ Abu Daud, Vol. 4/322, ago pitharo i Soayib agosi Abdul Qadir Arna-ot si-i ko Kitab a (فَيْقُ زَادِ الْعَادِ), Vol. 2/273 a mapiya so kiyapaka pagokitokit a Hadisa-i.

**90- [أصبحنا على فطرة الإسلام وعلى كلمة
الإخلاص ، وعلى دين نبينا محمد صلى الله عليه وسلم ،
وعلى ملة أبينا إبراهيم ، حنيفاً مسلماً وما كان من
المشركين]**

90. “kiyapita-an kami ko Agama Islam¹
ago si-i ko katharo a kapagikhlis, ago si-i
ko Agama o Nabi ami a so Mohammad (ﷺ)
ago si-i ko Agama o ama ami a so Ibrahim
a magi-inontolan a phapasiyonot (ko
Allah) ka da mabaloy a pud ko manga
Moshrik.”²

Ika (17):

91- [سبحان الله وبحمده] مائة مرة.

¹ Ago igira a miyagabi na aya putharo-on iyan naso :

[أمسينا على فطرة الإسلام]

ma-ana: kiyagabiyan kami ko Agama Islam.

² Ahmad, Vol. 3/406, ago si-i ko 407, ago si Ibno Sonni si-i ko
Kitab (صحيح | امع) No. 34, ilayangka so Kitab a (عمل اليوم والليلة) Vol.
4/209.

91. "Miyasoti-soti so Allah a rakus o bantogan Iyan) makamagatos makasoy."¹

Ika (18):

92- [لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، له الملك ، وله الحمد ، وهو على كل شيء قدير] عشر مراتٍ أو مرةً واحدةً عند الكسل.

92. "Da a puzimba-an a titho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a kiruk ko Kadato, ago kiruk ko Bantogan, ago Sukaniyan na so langowan taman na magaga-os Iyan) makasapolo makasoy²,

¹ Sadun sa tao a tharo-on iyan sa makamagatos makasoy ko masa a kapita-i ron ago si-i ko masa a kagabi-i ron na dadun a makatalingoma a isabo sa Alongana Mawri aba niyan kalawani sa kapiya so minitalingoma niyan, inontabo so isa a tao a pitharo iyan so lagid o pitharo iyan odina siyobra-an iyan. Muslim, Vol. 4/2071.

² Nasa'e si-i ko (عمل اليوم والليلة) No. 24, ilayangka so Kitab a (صحيح) i Shiekh Bin Baz (في الأغيار) a (الترغيب والترهيب), Vol. 1/272, agoso Kitab a (في الأغيار) i Shiekh Bin Baz pandangan a 44, ilayangka so kapakalulubi niyan ko pandangan a 146, Hadis No. 255.

odina dapiya makaisa-isa ko
kaboboklaon."¹

Ika (19):

**93- [لا إِلَهَ إِلَّا اُوحده لا شريك له، له الملك، و
له الحمد، و هـ-و على كل شيء قدير] مائة مرة إذا
أصبح.**

93. "Da a puzimba-an a titho arowar ko
Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a
kiruk ko Kadato, ago kiruk ko Bantogan,
ago Sukaniyan naso langowan taman na
magaga-os Iyan.) makamagatos makasoy
igira a miyapita."²

¹ Abo Dawod, Vol. 4/319, agosi Ibno Majah agosi Ahmad, Vol.
4/60, ilayangka so Kitab a (صحيح الترمذي والترهيب), Vol. 1/270, so
Kitab a (صحيح أبو داود), Vol. 3/957, so Kitab a (صحيح ابن ماجه), Vol.
2/331, agoso Kitab a (زاد المعاد), Vol. 2/377.

² Sadun sa tao a tharo-on iyan sa makamagatos makasoy ko
salongan na miyabaloy a bagi-an iyan so timbang o sapolo katao
a pimaradika, ago misorat a bagi-an iyan so magatos a mapiya,
ago mama-apon so magatos a marata, ago miyabaloy a runding
iyan ko Shaitan sangkoto a gawi-i niyan taman dun sa di magabi,
ago dadun a makatalingoma a isabo sa Alongana Mawri aba
niyan kalawani sa kapiya so minitalingoma niyan, inontabo so

Ika (20):

**94- [سبحانَ اِلهِ وِحمِدِه : عددِ خَلِيهِ ، وِرْضَا نَفْسِيهِ ،
وِزْنَةَ عَرْشِيهِ ، وِمدادِ كَلِمَاتِيهِ] ثَلَاثَ مَرَاتٍ إِذَا أَصْبَحَ.**

94. "Miyasoti-soti so Allah a rakus o Bantogan Iyan, sa sodun so kadakul o ka-adun Iyan, agoso ikasoso-at o ginawa Niyan, agoso timbang o Arash Iyan, agoso mapundawat ko kizoratun ko manga Katharo Iyan.) makatulo makasoy igira a miyapita."¹

Ika (21):

**95- [اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ عِلْمًا نَافِعًا ، وَرِزْقًا طَيِّبًا ،
وَعَمَلًا مُّقْبَلًا] إِذَا أَصْبَحَ.**

95. "Ya Allah, mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so ilmo a phakanggay a gona, agoso rizki a soti,

tao a miyakapagamal sa sobra ro-o, Bukhari, Vol. 4/95, Muslim, Vol. 4/2071.

¹ Muslim, Vol. 4/2090.

agoso amal a tatarima-an) igira a miyapita."¹

Ika (22):

96- [أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ] مِائَةً مَرَّةً فِي الْيَوْمِ.

96. "Phangni ako sa rila ko Allah ago puthawbat ako Ron) makamagatos makasoy ko sold o mabhabasa Alongan."²

Ika (23):

97- [أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ الْإِسْلَامِ مِنْ شَرِّ مَا خُلِقَ] ثَلَاثَ مَرَّاتٍ إِذَا أَمْسَى.

97. "Mlindong ako ko manga katharo o Allah a manga tarotop pho-on ko karata-

¹ Piyanothol i Ibno Sonni si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة) No. 54, agosi Ibno Majah No. 925, ago pitharo i Abdul Qadir agosi Shoaib Al Arna-ot si-i ko Kitab a (فتح زاد العباد), Vol. 2/375 a mapiya ini a Hadis.

² Bukhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 11/101, Muslim, Vol. 4/2075.

an o inadun Iyan.) makatulo makasoy igira a miyagabi."¹

Ika (24):

98- [اللهم صل وسلم على نبينا محمد] عشر مرات.

98. "Ya Allah, khasokasoyangka mantog sa hadapan o manga Makaikat ago pakasulangangka sa maliwanag so Nabi ami a so Mohammad (ﷺ) makasapolo makasoy."²

¹ Sadun sa tao a tharo-on iyan ko masa a kagabi-iron sa makatulo makasoy na didun kamorala-an a mangungubot sangkoto a kagagawi-i, Piyanothol i Ahmad, Vol. 2/290, agosi Nasa'e si-i ko Kitab (عمل اليوم والليلة) No. 590, agosi Ibno Sonni No. 68, ilayangka so Kitab a (صحيح الترمذ-ذي), Vol. 3/187, agoso Kitab a (صحيح ابن ماجه-ه), Vol. 2/266, agoso Kitab a (غاية الأخيار) pandangan a 45.

² Sadun sa tao a Salawatan ako niyan a tig o Nabi (ﷺ) ko masa a kapita-i ron, sa makasapolo ago si-i ko masa a kagabi-i ron sa makasapolo na mitumo ron dun so Safa-at akun sa Alongana Mawri, Piyanothol i At-Tabarani, sa dow a kiyapakathitayan iyan, naso isaon na mapiya, ilayangka so Kitab a (مع الروائد), Vol. 10/120, agoso Kitab a (صحيح الترغيب والترهيب), Vo. 1/273.

28. So manga *Dhikr* ko kaphakatorog

[Sapolo ago tulo (13) a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganay ron:

99. Thimo-on iyan so dow a mbala palad iyan orianiyan na i-iyop iyanon so:

**99- بِسْمِ اِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ [قُلْ هُوَ اٌ-حَد *
اُ الصمد * لم يلد ولم يولد * ولم يكن له كفواً احد]**

"Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a Masalinggagaw, (Tharangka (ya Mohammad) a Sukaniyan so Allah a Isa-isa * Allah a kapupangangaronganan a ginawa * a da mbawata ago da mbawata-an * ago da a saginda niyan a isabo." ago batiya-an iyan so:

بِسْمِ اِلهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْقَلْق * مِنْ شَرِّ
مَا خَلَقَ * وَمِنْ شَرِّ رَّعَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ * وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ
فِي الْعُقَدِ * وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ]

"Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a Masalinggagaw, (Tharangka (ya Mohammad) a mulindong ako ko Kadnan o khapita * pho-on ko karata o miya-adun * ago pho-on ko karata o kagagawi-i igira a miyakalibotung, ago pho-on ko karata o puphangiyop ko manga palot (a ipuphangata-o) ago pho-on ko karata o makatipo igira a miyanipo."

بِسْمِ اِلهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَا لِي
بِالنَّاسِ * إِلَهَ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ * الـذي
يُوسُوسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ] ثُمَّ يَمْسَحُ
بِهِمَا مَا اسْتَمْتَعَ مِنْ جَسَدِهِ ، يَبْدَأُ بِهِمَا عَلَى رَأْسِهِ وَوَجْهِهِ
وَمَا أُفْبِلَ مِنْ جَسَدِهِ [يَفْعَلُ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ (1)]

Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a Masalinggagaw, (Tharangka (ya Mohammad) a mulindong ako ko Kadnan a somisiyap ko manga manosiya * a Dato o omanga manosiya * a puzimba-an o manga manosiya * pho-on ko karata-an o pamomodiyok a di-i manooso-ok * a so puphamodiyok ko manga rarub o manga manosiya * a pud ko manga Jinn agoso manga manosiya." orianian na ipanapo niyan angkoto a dowa a ra-on a lima niyan sa sadun sa khagaga niyan ko lawas iyan, sa ipho-on iyan ko olo niyan agoso paras iyan agoso tampar sa ona-an ko lawas iyan." Sa nggolawla-an iyan oto sa makatulo makasoy.¹

Ikadowa:

100- [اَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ، الْحَيُّ الْقَيُّومُ ، لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ ، لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ، مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ ، يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fathol Bari 9/ 62, Muslim 4/ 1723.

خَلَقَهُمْ ، وَلَا يَحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ ، وَسِعَ
كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ
الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ]

100. "So Allah, da a puzimba-an a thitho arowar Rukaniyan, a oyagoyag a mamamayandug, a di thoratodun ago di thorogun, a ruk Iyan so nganinonganin a madadalum ko manga langit agoso nganinonganin a madadalum ko lopa, da a makaphanapa-at sa hadapan Iyan inontabo o kabaya Iyan, a katawan Iyan so nganinonganin a mipmamasa-i ran agoso nganinonganin a mao-orijan iran, ago da a khasaruzuban iran a maitobo ko ilmo Iyan arowar ko kabaya Iyan, a kalalangkoloban o korsi Iyan so manga langit agoso lopa, ago di Ron mapunud so kasisiyapa sa dowa oto, ka so Allah na Maporo a lubi a Mala."¹

¹ Sadun sa tao a batiya-an iyan igira a zong ko iga-an iyan ka phakatorog na mata-an a dadun a ikapaparin o somisiyapon a pho-on ko Allah ago da a phakaobay ron a Shaitan taman dun ko kiraot iyan ko kapitapita, Bokhari si-i ko Kitab a Fathol Bari 4/487.

Ika tulo:

101- [آمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ ،
كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ ، وَرُسُلِهِ لَا نَفَرَقَ بَيْنَ أَحَدٍ
مِنْ رُسُلِهِ ، وَفَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا ، غُفْرَانُكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ
الْمَصِيرُ * لَا يَكْلِفُ الْإِنْسَانَ نَفْسًا إِلَّا وَجْهًا ، لَهَا مَا كَسَبَتْ
وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ ، رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا مِنْ تُجَادِلِينَ أَصْحَابِ الْأَرْوَاحِ
وَلَا نَحْمِلْ عَلَيْهِمْ جُزْءًا مِنْ شَيْءٍ ، رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِقَوْمِكِمْ
وَلَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِقَوْمِكِمْ ، وَأَعِزَّنَا بِأَعْيُنِنَا رَبَّنَا]

101. "Piyaratiyaya o Sogo o Allah (a so Mohammad) so initoronon a so Qur'an a pho-on ko Kadnan iyan a somisiyapon ago piyaratiyayapun o manga Mu'min, ka oman i isa kiran na piyaratiyaya niyan so Allah ago piyaratiyaya niyan a adun a manga malaikat Iyan, ago piyaratiyaya niyan so manga Kitab Iyan agoso manga

Sogo Iyan (sa pitharo iran) a da a zalbo-on ami a isabo ko manga Sogo Iyan a ba ami di pharatiyaya-a, ago pitharo iran a miyamakinug kami ago miyangongonotan kami, rila-ikamingka hay Kadnan ami a somisiyap rukami ka Sukabo i khandodan. Da a iphaliyogat o Allah ko ginawa arowar ko khagaga niyan, bagi-an iyan so balas o miyanggalbuk iyan a mapiya, ago iziksa-on so pinggolawla niyan a marata, hay Kadnan ami a somisiyap rukami na di kamingka ziksa-a oba kami khalipat odi na oba kami kharibat, hay Kadnan ami a somisiyap rukami, na dingka rukami phaliyogatun so margun sa lagid o kinipaliyogatun kaon ko siran oto a miyanga o-onaan ami, hay Kadnan ami a somisiyap rukami, na dingka rukami phaliyogatun so di ami khabalbug ago ma-api kamingka ago rila-i kamingka ago kalimo-on kamingka, Suka i Diyondiyongan ami na tabangi kamingka ko manga pagtaw a manga kapir."¹

¹ Sadun sa tao a batiya-an iyan a dowaini a Ayat si-i ko kagagawi-i na khaangkosan iran, Bokhari si-i ko Kitab a Fathol Bari 9/94,

Ika pat:

**102 - [يَا سَمِيكَ رَبِّي وَضَعْتَ جَنِييَ ، وَبِكَ أَرْقَعُهُ ، إِنْ
أَمْسَكْتَ نَفْسِي فَأَرْحَمَهَا ، وَإِنْ أَرْسَلْتَهَا فَأَحْقَطْهَا بِمَا
تَحَقُّطُ بِهِ عِبَادُكَ الصَّالِحِينَ]**

102. "Sabap ko Ingaranka¹ hay Kadnangko a somisiyap rakun na inibutad akun a kilid akun, ago sabap ko kaphakagagangka na pukhalukat akun, na obangka thangana so niyawako na kalimo-onka, na opuman obangka pagoyaga na siyapunkaon so isisiyapka ko manga oripunka a manga Salih."²

Ika lima:

Muslim 1/554, sa giyangka-i a dowa a Ayat na pud ko Soratol Baqarah 285-286.

¹ Igira a gomiyanat so isa rukano pho-on ko i-igaan iyan, orianian na komiyasoy ron na pulalampusa niyan sa mabagur so tambud iyan sa makatulo ago mbismila, kagiya mata-an a di niyan kataoan o antona-a i minibagak iyanon ko orianian, na pabila a makaiga, na batiya-a niyan angkai a Hadis.

² Bokhari 11/126, Muslim 4/2084.

103 - [اللهم إني أسألك العافية]
مَمَاتَهَا وَمَحْيَاهَا ، إِنْ أَحْيَيْتَهَا فَاحْفَظْهَا ، وَإِنْ أَمَاتَهَا فَاعْفُ
لَهَا، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَافِيَةَ]

103. "Ya Allah, mataan a Suka na inadunka so ginawako na Suka i mbonoon, kapaarka so kaphapatay niyan agoso kaoyagoyag iyan, na opagoyagangka na sisiyapangka, na ombonoangka na rilaingka ya Allah, mataan a sakun na phangnin akun Ruka so kapipiya o ginawa."¹

Ika num:

104 - [اللَّهُمَّ فَنِي عَذَابِكَ يَوْمَ تَبْعَثُ عِبَادَكَ]
ثَلَاثَ مَرَّاتٍ

¹ Piyanothol i Muslim 4/2083, ago si Ahmad na giya-i i kinilapalun iyanon 2/79.

104. "Ya Allah na lupalakongka¹ ko siksaaka ko gawi-i a kapagoyagangka ko manga oripnka."²

Ika pito:

105 - [بِاسْمِكَ اللَّهُمَّ أَمُوتْ وَأُحْيَا]

105. "Sabap ko Ingaranka ya Allah na ron ako ron den matay maoyag."³

Ika walo:

106 - [سُبْحَانَ اللَّهِ - ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ] وَالْحَمْدُ لِلَّهِ - ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ] وَأَكْبَرُ - أَرْبَعًا وَثَلَاثِينَ]

106. (*Subhanallah*) maka 33, "Miyasotisoti so Allah", (*Alhamdulillah*) maka 33 "So langowan o bantogan na Ruk o Allah),

¹ Aya kaatasan o Nabi (ﷺ) igira a khabaya makatorog na ibutad iyan so lima niyan a kawatan ko atag o baka iyan, orianiyan na batiyaan iyan a Hadisa-i.

² Giya-i i kinilapalunon i Abu Daud 4/311, ago ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/143.

³ Bokhari si-i ko Kitab a Fathol Bari 11/113, Muslim 4/2083.

(*Allahu Akbar*) maka 33 "So Allah na lubi a mala."¹

Ika siyaw:

107 - [اللهم رب السموات السبع، ورب الأرض، ورب العرش العظيم، ربنا و رب كل شيء، فإلق الحـب والنوى، و منـزل الـو راة والإنجيل، والفُرقان، أءـو ذـ بك من شر كل شيء أنت آخذٌ بناصيته، اللهم أنت الأول فليس قبلك شيء، وأنت الآخر فليس بعدك شيء، وأنت الظاهر فليس فوقك شيء، وأنت الباطن فليس دونك شيء، اقض عنا الدين، وأغننا من الفقر]

107. "Ya Allah, a Kadnan a somisiyap ko pitolapis a langit ago Kadnan a somisiyap ko lopa, ago Kadnan a somisiyap ko Arash a lubi a mala, hay Kadnan ami a somisiyap rukami, ago Kadnan a somisiyap ko langowan taman, a

¹ Sadun sa tao a tharo-on iyan oto si-i ko masa a kazong iyan ko igaan iyan ka phakatorog na miyabaloy a tomo-on adiso gordiya, Bokhari si-i ko Kitab a Fathol Bari 7/71, Muslim 4/2091.

phagadun ko od agoso linso, ago tomiyoron ko Tawrat agoso Injeel agoso Qur'an, mlindong ako Ruka pho-on ko karata-an o langowan taman, ka Suka i mapapaaron, ya Allah na Suka i Monapona ka da a miyaonaanka a shai ago Suka i Moripori ka da a mao-oriyanka a shai, ago Suka i makao-ombaw ka da a mao-onaanka sa poro a shai, ago Suka i lomalambas ka da a mao-oriyanka sa baba a shai, na bayadingka so bayadan ami ago baloyakamingka a di makakikinanglan pho-on ko kamurmur."¹

Ika 10:

108 - [الحمد لله الذي أطعنا وسقانا وكفانا وآوانا، نكلمكم ممن لا كلفي له ولا مؤوي]

108. "Solangowan o bantogan na Ruk o Allah a piyakakangkami Niyan, ago piyakainomkami Niyan, ago inangkosangkami Niyan, ago piyakaapaskami Niyan, ka pirapira

¹ Muslim, Vol. 4/2084.

puman i taw a da a maangkason, ago da a phakaapason."¹

Ika 11:

**109 - [اللهم عالم الغيب والشهادة، قاطر
السموات والأرض، رب كل شيء وملك، أشهد أن
لا إله إلا أنت، أعوذ بك من شر نفسي ومن شر
الشيطان وشركه، وأن أترف على نفسي سوءًا أو أجره
إلى مسلم]**

109. "Ya Allah a katawan Iyan so migagaib agoso mipapayag, a miyadun ko manga langit agoso lopa, a Kadnan a somisiyap ko langowan o shai ago kamimilikan Iyan, puzaksiangko a da a puzimbaan a thitho arowar Ruka, mlindong ako Ruka, pho-on ko karataan o ginawako, agoso karataan o Shaitan agoso kapupanakoto niyan, ago oba akun mapakanggolawla so ginawako sa marata,

¹ Muslim 4/2085.

odi na ba adun a marambit akun a Muslim ko marata."¹

Ika 12:

110 - [يقرأ (ا) تنزيل السجدة ، وتبارك الذي بيده الملك]

110. "Batiyaan o taw so Surah As-Sajdah agoso Surah Al-Mulk."²

Ika 13:

111 - [اللهم أسلمت نفسي إليك، وقوضت أمري إليك، ووجهت وجهي إليك، وألجأت ظهري إليك، رغبةً ورهبةً إليك، لا ملجأ ولا منجى منك إلا إليك، آمنت بكتابك الذي أنزلت، وبنيك الذي أرسلت]

¹ Abo Daud 4/317, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/142.

² Tirmidhi, Nasa'e ago ilayangka so Sahihol Jamie 4/255.

111. "Ya Allah¹ inipalad akun Ruka so ginawako ago tinimo akun Ruka so mao-olawlako, ago iniadap akun Ruka so paras akun, ago inipagapas akun Ruka so likod akun sa inam ko balaska ago kaluk ko siksa-aka, ka da a kaphagapasan ago da a kaphagagawan ko kaphalagowi (ko siksa-aka) arowar Ruka, piyaratiyayako so Kitabka a initoronka agoso Nabingka a siyogo-oka."²

29. So dowa-a igira a komilid so taw ko kagagawi-i

**112 - [لَا إِلَهَ إِلَّا الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ ، رَبُّ السَّمَوَاتِ
وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا الْعَزِيزُ الْغَفَّارُ]**

112. "Da a puzimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a tamugus, a Kadnan a

¹ Igira a phakatorogka na pagabdaska sa lagid o kapuphagabdaska ko Sambayang, orianiyan na igaanka so kilidka a kawatan, orianiyan na batiyaangka a Hadisa-i.

² Pitharo o Nabi (ﷺ) ko tao a biyatiya iyan oto a: "Opama ka bakadun matay na si-i ka miyatay ko Agama Islam." Bukhari Fathol Bari, Vol. 11/113, Muslim, Vol. 4/2081.

somisiyap ko manga langit agoso lopa agoso paglutan a dowa oto a mabagur a paririla."¹

30. So dowa-a ko kaluki ko taw ko katotorogaon ago so taw a tiniyoba ko kiyabolongaon

113 - [أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اَلتَّامَاتِ مِنْ غَضَبِهِ وَعِقَابِهِ ،

وَشَرِّ عِبَادِهِ ، وَمِنْ هَمَزَاتِ الشَّيَاطِينِ وَأَنْ يُحْضَرُونَ]

113. "Mlindong ako ko manga katharo o Allah a manga tarotop pho-on ko rarangit Iyan agoso siksa Iyan, ago pho-on ko karata-an o manga oripun Iyan, ago phoon ko karata-an o manga tongtong o manga Shaitan ago oba akowiran kasooki."²

¹ Tharo-anan o tao igira a komilid a pho-on ko kilid iyan si-i ko sabala a kilid iyan ko kagagawi-i, piyanothol i Hakim, ago tiyanor i Dhahabi ago miyayonon 1/540, ago si Nasa'e si-i ko Kitab a Amalol Yawmi Wal Lailah, ago si Ibno Sonni, ilayangka so Sahihol Jami 4/213.

² Abu Daud 4/12, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/171.

**31. So punggolawlaan o taw a
mithataginup sa manga taginupun odi
na sambar a Shaitan**

[Lima a (5) a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganay ron:

114. Mangiyop so taw sa maninay sa
tampar ko diyawang iyan." (Maka 3)¹

Ika dowa:

Lomindong ko Allah pho-on ko Shaitan
ago pho-on ko karata o nganinonganin a
pithataginup iyan a marata. (Maka 3)²

Ika tulo:

Oba ana panotholan iyanon a sakataw bo
ko taginupun iyan a marata.³

Ika pat:

Komulid so taw pho-on ko andang a kai-
igaaan iyan.¹

¹ Muslim, Vol. 4/1772.

² Muslim, Vol. 4/1772, 1773.

³ Muslim, Vol. 4/1772.

Ika lima:

115. Mbowat ka zambayang sa Sonat amayka kabaya iyan oto.²

32. So dowa-a ko konot sa witir

[Tulo (3) a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganay ron:

116 - [اللهم اهْدِنِي فِيمَنْ هَدَيْتَ، وَعـلِّمْنِي فـِي مَنـِ عَاقَبْتِ، وَ تَوَلَّيْنِي فِيمَنْ تَوَلَّيْتِ، وَبَارِكْ لِي فِيمَا أَعْطَيْتِ، وَفِي شَرِّ مَا قَضَيْتِ، فَإِنَّكَ تَقْضِي وَلَا يَقْضِي عَلَيْكَ، إِنَّهُ لَا يَذِلُّ مَنْ وَالَيْتِ، (وَلَا يَعْزُزُ مَنْ عَادَيْتِ) تَبَارَكْتَ رَبَّنَا وَتَعَالَيْتِ]

116. "Ya Allah toro-akongka a pud ko manga taw a tiyoro-oka, ago maapiyakongka a pud ko manga taw a miya-apanka, ago kakupun akongka sa

¹ Muslim, Vol. 4/1773.

² Muslim, Vol. 4/1773.

lagid o manga taw a inikakupka, ago pakambarakatangka rakun so inibugayingka rakun, ago lupasakongka ko marata a inikokomka, ka mata-an a Suka i phangokom a dika khakokom, ago mata-an a da a taw aba niyan mapakarondan so taw a iniporo-oka (ago da a taw aba niyan miporo so taw a rinidooka) malaka i kabarakat hay Kadnan ami a somisiyap Rukami ago Maporoka."¹

Ika dowa:

**117 - [اللهم إني أعوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخِطِكَ
وَمَعَاذِكَ مِنْ عُقُوبَتِكَ ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْكَ ، لَا أُدْرِكُ
تَنَاءَ عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَتَيْتَ عَلَى نَفْسِكَ]**

117. "Ya Allah mata-an a sakun na mlindong ako ko kasosoatka pho-on ko rarangitka, ago mlindong ako ko ma-apka

¹ Piyanothol o pat katao a manga Mohaddisin, ago si Ahmad, Ad-Darimi, Hakim, Al-Baihaqi, sa so pagulutan o dowa a puko () na nasi Al-Baihaqi i miyanotholon, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 1/144, agoso Sahih i Ibno Majah 1/194, agoso Irwaol Galil i Al-Bani 2/172.

pho-on ko siksa-aka, ago mlindong ako
Ruka pho-on ko siksa-aka, ka di akun
dun khaitong so podi Ruka, sa ba lagid o
inipodingka sa ginawangka."¹

Ika tulo:

**118 - [اللهم إياك نعبد، ولك نصلي و نسجد، وإليك
نسعى ونحfid، نرجو رحمتك، ونخشى عذابك، إن
عذابك بالكافرين ملحق، اللهم إنا نستعينك، ونستغفرك،
ونثني عليك الخير، ولا نكفرك، ونؤمن بك، ونخضع لك
ونخلع من بكفرك]**

118. "Ya Allah Suka bo i puzimbaan ami
ago Sukabo i Khiruk ko dii ami
kazambayang ago so kapzodiyod ami, ago
Sukabo i phanompangun ami ago
puphagapasan ami, na a-arapun ami so
limo-oka, ago ika-aluk ami so siksaaka,
ka mata-an a so siksa-aka na sii bo

¹ Piyanthol o pat katao a manga Mohaddisin, ago si Ahmad,
ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/180, agoso Sahih i Ibno Majah
1/194, agoso Irwaol Galil 2/175.

khithumo ko manga kapid, ya Allah
matahan a sukami na puphangni kami
Ruka sa tabang, ago puphangni kami
Ruka sa rila, ago puphodin ami Suka sa
mapiya, ago di ami Suka pagongkirun,
ago paparatiyaya-an ami Suka, ago
mangangalimbaba-angkami Ruka, ago
phopokas kami ko taw a o-ongkirungka
niyan."¹

33. So *Dhikr* ko oriyan o kapakazalam ko *Witir*

119 - [سبحان الملك القدوس] ثلاث مرات

119. "Miyasotisoti so Allah a Dato a
miyalimpilimpiyo ka mawatan ko diron
domadait." Makatulo makasoy, na si-i ko
ikatulo na iphakatanog iyan ago gandaya
niyanon a sowara niyan sa tharo-on iyan
so:

¹ Piyanothol i Al-Baihaqi si-i ko Sonanol Kobra, ago pitharo
iyan a mapiya so kiyapakapagokitokit a Hadisa-i 2/211, ago
pitharo i Shaikh Al-Bani si-i ko Irwaol Galil a giya-i na ontol so
kiyakapagokitokit iyan 2/170, ago initayakop ko Omar.

[رب الملائكة والروح]

"Kadnan a somisiyap ko manga Malaikat agoso Jibreel."¹

34. So dowa-a ko awida-akal agoso rata a ginawa

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganay ron:

120 - [اللهم إني عبدك، ابن عبدك، ابن أمة لك،
ناصيتي بيدك، ماض في حكمك، عدل في قضاؤك،
أسألك بكل اسم هو لك، سميت به نفسك، أو أنزلته في
كتابك، أو علمته أحدا، من خلقك، أو استأثرت به في

¹ Piyanothol i Nasa'e 3/244, Ad-Darakotni, so salakaw kiran a dowa katao, sa so pagulutan o dowa a mapupuko () na inipagomanon i Ad-Darakotni 2/31, agoso kiyapakapagokitokit iyan na ontol, ilayangka so Zadol Ma-ad a piyariksa i Shoaib Al-Arnaot, ago si Abdul Qadir Al-Arnaot 1/337.

**عِلْمَ الْغَيْبِ عِنْدَكَ أَنْ تَجْعَلَ الْقُرْآنَ رِيعَ قَلْبِي، وَ- وَر
صَدْرِي، وَجَلَاءَ حَزَنِي، وَ ذَهَابَ هَمِّي]**

120. "Ya Allah, mata-an a sakun na oripunka, a wata o oripunka, a wata o oripunka a babay, na kapa-ar akongka, a nggogoglalan rakun so Kadato-oka, a mipagi-inontolan ako ko hokomanka, na phangnin akun Ruka sabap ko langowan o ngaran a Rukuka, a inibuthongka sa ginawangka, odi na initoronka si-i ko kitabka, odi na ininda-ongka ko isa ko manga ka-adnka, odi na Sukabo i mataw ron ka piyaguma-aka oba katokawi, sa baloyangka so Qur'an a pamomolan ko poso akun, ago tihaya ko rarub akun, ago ipukhakas o rata a ginawako, ago ikhada o awida-akal akun."¹

Ika dowa:

**121 - [اللهم إني أعوذُ بك من الهم والحزن العجز،
والكسل، والبخل والجبن، وضلع الدين وغلبة الرجال]**

¹ Ahmad 1/391, ago tiyanor i Al-Bani a Hadisa-i.

121. "Ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko awida-akal agoso kapakamboko, agoso kada a polos ko mapiya, agoso kadodongul, agoso kakikidungan agoso kaliliap, ago mlindong ako Ruka pho-on ko karugun o kapakambayadan, ago mlindong ako Ruka oba ako mabaloy a tanganiyaya odi na lalalima."¹

35. So dow-a ko kapakandarasag

[Pat a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganay ron:

**122 - [لا إِلَهَ إِلَّا أَه الْعَظِيم الْحَلِيم، لَا إِلَهَ إِلَّا أَه رُب
الْعَرْش الْعَظِيم، لَا إِلَهَ إِلَّا أَه رُب السَّمَوَات وَرُب الْأَرْض
وَرُب الْعَرْش الْكَرِيم]**

¹ Bokhari 7/158, sa aya kaatasan o Rasolollah (ﷺ) na di-i niyana-i indowa-a sa lalayon, ilayangka so Kitab a Fathol Bari 11/173.

122. "Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a lubi a Mala a matigur, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Kadnan a somisiyap ko 'Arash a lubi a Mala, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Kadnan a somisiyap ko manga langit, ago Kadnan a somisiyap ko lopa, ago Kadnan a Maginawa a somisiyap ko 'Arash a pago-ongowan."¹

¹ Bokhari 7/154, Muslim 4/2092.

122. "Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a lubi a Mala a matigur, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Kadnan a somisiyap ko 'Arash a lubi a Mala, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Kadnan a somisiyap ko manga langit, ago Kadnan a somisiyap ko lopa, ago Kadnan a Maginawa a somisiyap ko 'Arash a pago-ongowan."¹

Ika dowa:

123 - [اللهم رحمتك أرجو فلا تكلني إلى نفسي طرفة عين ، وأصلح لي شأني كله ، لا إله إلا أنت]

123. "Ya Allah, sobo so limo-oka i aarapun akun na dingka rakun zana-an a ginawako sa sapuruk bo ka mata, ago pakathagompiya-angka rakun so butad akun langolongan, ka da a pusimbaan a thitho arowar Ruka."²

¹ Bokhari 7/154, Muslim 4/2092.

² Abo Daud 4/324, Ahmad 5/42, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih i Abo Daud 3/959.

Ika tulo:

124 - [لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ]

124. "Da a pusimbaan a thitho arowar Ruka (ya Allah) miyasotisitika ka mataan a sakun na miyabaloy ako a pud ko manga palalalim."¹

Ika pat:

125 - [أَأُرِيكَ رَبِّي لَا أُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا]

125. "Sodun so Allah i Kadnangko a somisiyap rakun, a di akun iphanakoto sa maituk bo."²

¹ Tirmidhi 5/529, Hakim ago miyayonon si Dhahabi 1/505 ago pitharo iyan a ontol a Hadisa-i, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/168.

² Piyanothol i Abo Daud 2/87, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 2/335.

**36. So Dowa-a ko kimbaratmowaan ko
ridoay agoso ana gu-us iyan**

[Tulo a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganay ron:

126 - [اللَّهُمَّ إِنَّا نَجْعَلُكَ فِيْ نُحُوْرِهِمْ ، وَنَعُوْذُ بِكَ

مِنْ شُرُوْرِهِمْ]

126. "Ya Allah, mata-an a sukami na pukulongun ami Suka ko ka phakabinasa iran na pakandodangka ko manga bakurung iran so ka phakabinasa iran, ago mulindong kami Ruka pho-on ko manga karataan iran."¹

Ika dowa:

127 - [اللَّهُمَّ أَنْتَ عَضِيْدِي وَأَنْتَ نَصِيْرِي ، بِكَ

أَجُوْلُ ، وَبِكَ أَصُوْلُ ، وَبِكَ أَقَانِلُ]

127. "Ya Allah, Suka i barokan akun, ago Suka i panabang akun, ago pukhisabap Ruka a di akun ka pakakhoat, ago

¹ Abo Daud 2/89, ago pitharo i Hakim a ontol a Hadisa-i sa inayonanon i Dhahabi 2/142.

pukhisabap Ruka a kapukhadarakupa ko ko ridoay agoso kaputhabanako kiran, ago pukhisabap Ruka a di akun ka pakithidawa."¹

Ika tulo:

128 - [حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ]

128. "Sasana-an ami so Allah ka miyakapiyapiya a phanarigan."²

37. So ipundowa-a o taw a ikhaluk iyan so kapupulalalim o Dato

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

129 - [اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَرَبَّ الْعَرْشِ

الْعَظِيمِ ، كُنْ لِي جَارًا مِنْ فُلَانٍ بَنِ فُلَانٍ وَأَجْزَاءَهُ - هـ - ن

¹ Abo Daud 3/42, Tirmidhi 5/572, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/183.

² Bokhari 5/172.

**خَلَّائِكَ أَنْ يُقْرَطَ عَلَيَّ أَحَدٌ مِنْهُمْ أَوْ يَطْلَى ، عَزَّ جَارُكَ ،
وَجَلَّ تَنَاوُكَ ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ]**

129. "Ya Allah, a Kadnan a somisiyap ko pito lapis a langit, ago Kadnan a somisiyap ko 'Arash a lubi a mala, aduni akongka sa puphakasariig rakun pho-on ki giraw a wata i giraw agoso manga inumpuda iyan a pud ko manga kaadunka, oba ako ma panibolos o isa kiran odi na ba ako niyan kapmalawani-i mabagur so puphakasariigunka, ago mala so podingka ago da a pusimbaan a thitho arowar Ruka."¹

Ika dowa:

**130 - [اُكْبِرْ ، اُعْزِزْ مِنْ خَلْفِهِ جَمِيعًا ، اُعْزِزْ
بِمَا أَخَافُ وَأَحْذَرُ ، اءِ-وَدُّيَا الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ،
الْمَمْسُوكِ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ أَنْ يَقَعْنَ عَلَى الْأَرْضِ إِلَّا بِإِذْنِهِ ،**

¹ Bokhari si-i ko Adabol Mofrad si-i ko romiro a 707, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih Al-Adabil Mofrad si-i ko romiro a 545.

**مِنْ شَرِّ عَبْدِكَ فُلَانٍ وَجَنُودِهِ وَأَتْبَاعِهِ وَأَشْيَاعِهِ مِنَ الْجِنَّةِ
 وَالْإِنْسِ ، اللَّهُمَّ كُنْ لِي جَارًا مِنْ شَرِّهِمْ ، جَلِّ تَنَافُؤُكَ وَعِزِّ
 جَارِكَ ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ ، وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ] (ثَلَاثَ مَرَّاتٍ)**

130. "So Allah na lubi a Mala, so Allah na
 lubi a Maporo adi so manga kaadun Iyan
 langolongan, so Allah na lubi a Maporo
 adi so ipukhaluk akun agoso
 puphananggila-angko, mlindong ako ko
 Allah, a da a pusimbaan a thitho arowar
 Rukaniyan, a komakaput ko pitolapis a
 langit ka oba maolog ko lopa, inontabo o
 kabaya iyan, pho-on ko karataan o
 oripunka (buthowa niyan so ngaran iyan)
 agoso manga sondaro niyan, agoso manga
 tantara iyan agoso manga orobarang iyan
 a pud ko manga Jinn agoso manga
 manosiya, ya Allah, aduni akongka sa
 phanarigangko pho-onkarataan iran,
 mala so podi Ruka, ago mabagur so
 puphakaasarigunka, ago mala i kabarakat
 so Ingaranka, ago da a pusimbaan a

thitho a salakaw Ruka." makatulo makasoy.¹

38. So dowa-a ko manga ridoay

131 - [اللهم منزل الكتاب سرّ - ع الحساب، اهزم الأحزاب، اللهم اهزمهم وزلزلهم]

131. "Ya Allah, a puthoron ko Kitab, a magaan i ka pamagitong, na pugusangka so misagorompong, a manga ridoay, ya Allah, pugusangka siran, ago tambugangka siran."²

39. So putharo-on o taw a adun a inikaluk iyan a pagtaw

132 - [اللهم اكفهم بما شئت]

132. "Ya Allah, siya pakongka kiran sa nggolalan ko kabayaaka."³

¹ Bokhari si-i ko Adabol Mofrad si-i ko romiro a 708, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahihol Adabil Mofrad si-i ko romiro a 546.

² Muslim 3/1362.

³ Muslim 4/2300.

**40. So ipundowa-a o taw a miyasogat a
sangka a pamikiran si-i ko paratiyaya
ko Allah**

[Pat a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

133 - [يَسْتَعِيذُ بِاللَّهِ]

133. "Lomindong ko Allah, sa tharoon
iyan so: '*Auodhobillah*.'"¹

Ika dowa:

- [يَنْتَهِي عَمَّا شَكَّ فِيهِ]

"Na itarug iyan so mizangkaon a
pamikiran iyan."²

Ika tulo:

134 - يَقُولُ [آمَنْتُ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ]

134. Tharo-on iyan a: "Piyaratiyayako so
Allah agoso manga Sogo Iyan."³

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 6/336, Muslim 1/120.

² Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 6 /336, Muslim 1/120.

³ Muslim 1/119-120.

Ika pat:

135 - يقرأ قوله تعالى: [هو الأولُ والآخر والظاهر والباطن ، وهو كل شيء عليم]

135. Batiyaan iyan so katharo o Allah a pud sa maana niyan: (Sukaniyan a Allah i Monapona (ka dadun a mao-onaan Iyan a shai) ago Moripori (ka dadun a mao-oriyan Iyan a shai) ago gomagambaw (ka dadun a matatago ko kaporoan Iyan a shai) ago lomalambas ka dadun a matatago ko kababaan Iyan a shai) ago Sukaniyan naso langowan taman na katawan Iyan."¹

41. So ipundowa-a sa kabayadi ko bayadan

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

¹ Soratol Hadid ayatan a 3, Abo Daud 4/239, ago pitharo i AlBani a mapiya a Hadisa-i si-i ko Hadis i Abo Daud 3/962 .

Paganayron:

136 - [اللَّهُمَّ اكْفِنِي بِحَلَالِكَ عَنْ حَرَامِكَ ،

وَأَغْنِنِي بِفَضْلِكَ عَمَّنْ سِوَاكَ]

136. "Ya Allah, tiyokopunka rakun so hiyalalka sa ka pakawatan akun so hiyaramka, ago baloy akongka a sabap ko limo-oka a di akun makhinangulan so salakaw Ruka."¹

Ika dowa:

137 - [اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَزَنِ الْعَجْزِ،

وَالكُسَلِ ، وَالْبَخْلِ وَالْجَبَنِ ، وَضَلَعِ الدِّينِ وَغَلْبَةِ الرِّجَالِ]

137. "Ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko awida akal agoso ka pakamboko, agoso kada a polos ko mapiya, agoso kadodongul, agoso kakikidungan agoso kaliliap, ago mulindong ako Ruka pho-on ko karugun o ka pakambayadan, ago mlindong ako

¹ Tirmidhi 5/560, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/180.

Ruka ka oba ako mabaloy a tanganiyaya
odi na lalalima."¹

**42. So Dowa-a ko kawaswasi ko taw si-i
ko sambayang agoso kabatiya sa Qur'an**

**138 - [أَعُوذُ بِكَ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ] وَ انْقُلْ عَلَيَّ
يَسَارَكَ (ثَلَاثًا)**

138. "Mlindong ako ko Allah pho-on ko
Shaitan a puradiyamun." ago
panodadodaka ko tampar ko diyawangka."
sa makatulo."²

**43. So ipundowa-a o taw a adun a
minirugunon a butad**

**139 - [اللَّهُمَّ لَا سَهْلَ إِلَّا مَا جَعَلْتَهُ سَهْلًا ، وَأَنْزِلْ
تَجْلِبُ الْحَزْنَ إِذَا شِئْتَ سَهْلًا]**

¹ Bokhari 7/158.

² Muslim 4/1729 pho-on ko Hadis i Usman Bin Abil 'As a
miyaso-aton so Allah, sa pitharo iyan a pinggolawlako to na
piyakada rakun o Allah.

139. "Ya Allah, dadun a malbod arowar ko biyaloyinka a malbod, ago Suka na pukabaloyinka so rata-a ginawa igira a kabaya-aka a malbod."¹

**44. So putharo-on agoso pungalbukun
o taw a miyakandosa sa dosa**

140- [مَا مِنْ عَبْدٍ يَذُنِّي ذَنْبًا فَيَحْسِنَ الظُّهُورَ ، ثُمَّ مَقُومٌ قِيَصَلِّي رَكَعَتَيْنِ ، ثُمَّ يَسْتَغْفِرُ إِلَّا عَقَرَهُ اللَّهُ]

140. "Dadun a oripun a khadosa nago niyan phiyapiya-i so kazoti (ka pagabdas) orianiyan na tomindug na zambayang sa dowa raka-at (a Sonat) orianiyan na mamangni sa rila ko Allah abadi rila-i o Allah."²

¹ Piyanothol i Ibno Hibban sai-i ko Sahih iyan, romiro a 2427, (Mawarid) Ibno Allahe romiro a 351, ago pitharo i Hafiz a giya-i na Hadis a ontol, ago pitharo i Abdul Qadir Al-Aranaot a ontola-i a Hadis si-i ko Takhrij Al-Adhkar i Nawawi a pandangan a 106.

² Abo Daud 2/86, Tirmidhi 2/257, ago pitharo i Al-Bani a ontola-i a Hadis si-i ko Sahih i Abo Daud 1/283.

**45. So dowa-a ko kabogawa ko Shaitan
agoso manga bodayok iyan**

[Tulo a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

141 - [الاستعاذهُ بِاِ مِنْهُ]

141. "So kalindong ko Allah pho-on ko Shaitan."¹

Ika dowa:

142 - [الْأَذَانُ]

142. "So ka pagbang."²

Ika tulo:

143 - [الْأَذْكَارُ وَفِرَاءَةُ الْقُرْآنِ]

143. "So manga *Dhikr* agoso kabatiya sa Qur'an."³

¹ Abo Daud 1/206, Tirmidhi, go ilayangka so Sahih i Tirmidhi 1/77, go ilayangka so Soratol Mu'minin, ayat a 98-99.

² Muslim 1/291, Bokhari 1/151.

³ "Di niyo mbaloya so manga walay niyo aba manga kobor ka mata-an a so Shaitan na puphalagoyan iyan so walay a

**46. So dowa-a ko masa a kakhitana o di
khababaya-an o taw odi na si-i ko
da niyan kapakapha-ar**

144- [فِدْرَا ِ وِمَا شَاءَ فَعَلَ]

144. "So takdir o o Allah agoso kaba Iyan na aya Niyan pinggolawla."¹

pumbatiya-anon so Soratol Baqarah." Piyanothol i Muslim 1/539, a go pud pun a phakabogaw ko Shaitan naso kabatiya-a ko manga Dhikr ko kapitapita, kagabigabi, kapakatorog, kapakanaw, agoso manga Dhikr ko kazold sa walay agoso kapuliyo ron, agoso manga Dhikr ko kazold sa Masjid agoso kapuliyo ron, agoso salakaw ro-o a pud ko manga Dhikr a isosogo, lagid o kabatiya-a ko Ayatol Korsi ko kaphakatorog agoso dowa a ayat a mao-ori ko Soratol Baqarah, ago sadun sa tao a tharo-on iyan so:

[لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ]

Sa makamagatos makasoy na miyabaloy a runding iyan ko Shaitan si-i ko mabhabasa alongan iyan, sa lagid dun oto so kapagbang a khabogaw niyan so Shaitan.

¹ "So Mu'min a mabagur na thomo ago aya mapiya ko Allah adiso Mu'min a malumuk, ago matatago ko omani isa kiran so mapiya, sukulunka so phakanggay ruka a gona, ago pangnika sa tabang ko Allah sa dika phulumulumuk, na owadun a misogat ruka a shai na dingka putharo-a a: Opamabo ka mata-an a sakun na adun a miyanggalbuk akun sa makapantag ro-o, na miya-adun

**47. So kasumanga ko mimbawata
agoso isumbag iyan**

**145 - [بَارِكْ اُ لَكَ فِي الْمَوْهَبِ لَكَ، وَشَكْرَتِ
الْوَاهِبِ، وَبَلَغَ أَشَدَّهُ، وَرَزَقْتِ بِرِهِ]**

145. "Pangninta a pakambarakatun ruka o Allah so inibugay Niyan ruka, ago ka phanalamatanka so migayrukaon, ago ba Niyan dun mbowaya, ago irizuki Ruka so kabilanga taw niyan."

Sa isumbagon o taw a simang so katharoa niyan ko:

**[بَارِكْ اُ لَكَ وَبَارِكْ عَلَيْكَ، وَجْزَاكَ اُ خَيْرًا، وَرَزَقَكَ
اُ مِنْهُ، وَأَجْزَلَ ثَوَابِكَ]**

"Pangninta a pakambarakatun ruka o Allah ago pakandaklun iyan ruka so mapiya, ago balasangka o Allah sa mapiya, ago rizkyangka o Allah sa

so manayamanaya, ogaid na aya tharo-angka na, takdir o Allah, ka so kabaya Iyan na aya Niyan pinggolawla, kagiya mata-an a so (katharo-a ko) "Opama", na pukhaluka-an iyan so galbuk a Shaitan." Piyanthol i Muslim 4/2052.

lagidiyan, ago pakandakulun Iyan so balaska."¹

**48. So kipulindongun ko Allah ko
manga wata**

**146- كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَدْيَنَ وَدُ
الْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ: [أَعِيذُكُمَا بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّةِ مِنْ كُلِّ
شَيْطَانٍ وَهَامِيٍّ وَمِنْ كُلِّ عَيْنٍ لَامِيَةٍ]**

146. Aya ka-atasan o Rasulullah (ﷺ) na ipulindong iyan so Hasan agoso Husain sa di-i niyan tharo-on a: "ipulindong akun sukano a dowa ka taw ko manga katharo o Allah a tarotop a pho-on ko langowan o Shaitan agoso langowan o mangungubot, ago pho-on ko langowan o songkor."²

¹ Ilayangka so manga Dhikr i Nawawi ko pandangan a 349, agoso Sahih Al-Adhkar i Nawawi ko Kitab i Salim Al-Hilali 2/713.

² Bokhari 4/119 ko Hadis i Ibno Abbas a miyaso-at kiran a dowa katao so Allah.

**49. So dowa-a a para ko pukhasakit si-i
ko kinibuntulnon**

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

147 - [لَا بَأْسَ طَهْرًا إِنْ شَاءَ اللَّهُ]

147. "Kunapuna-i, kaso sakitka na pukhasotika niyan ko dosangka o bugay so Allah."¹

Ika dowa:

148 - [أَسْأَلُ اللَّهَ الْعَظِيمَ رَبَّ الْعَالَمِينَ أَنْ يُشْفِيَكَ] (سبع مراتٍ)

148. "Phangningko ko Allah a lubi a mala, a Kadnan a somisiyap ko 'Arash a lubi a mala, a baka Niyan dun pakapiya-a." Makapito makasoy.²

¹ Bokhari si-i ko Fatuhol Bari 10/118.

² Dadun a Muslim a oripun a ibuntul iyan so pukhasakit a dapun matalingoma so Adiyal iyan a batiyaan iyana-i sa makapito makasoy abadi makabagur. Piyanothol i Tirmidhi ago si Abo Daud, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 2/210 ago so Sahih Al-Jami 5/180.

**50. So kapakalulubi o kibuntulun
ko pukasakit**

**149- قَالَ صَلَّى اُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : [إِذَا عَادَ الرَّجُلُ أَخَاهُ
الْمُسْلِمَ مَشَى فِي خِرَاقَةِ الْجَنَّةِ حَتَّى يَجْلِسَ ، فَإِذَا جَلَسَ
عَمَّرَتْهُ الرَّحْمَةُ ، فَإِنْ كَانَ عُذُوَّةً صَلَّى عَلَيْهِ سَبْعُونَ أَلْفَ
مَلَكٍ حَتَّى يَمُوتَ ، وَإِنْ كَانَ مَسَاءً صَلَّى عَلَيْهِ سَبْعُونَ
أَلْفَ مَلَكٍ حَتَّى يَصِيحَ]**

149. Pitharo o Nabi (ﷺ) a: "Pabila a ibuntul o mama so pagari niyan a Muslim (na lagid) oba si-i pulalakaw ko ribas a manga onga a sa pad ko sorga taman dun sa di makaontod, na andadun i ka pakaontod iyan na misamborakon so limo, na owaya miyatabo na kapitapita na salawatan o pitopolonggibo a Malaikat taman dun sa di magabi, na opuman o aya miyatabo na kagabigabi na salawatan

o pitopolonggibo a Malaikat taman dun sa di mapita."¹

51. So dowa-a o pukasakit a kiyadaan sa inam ko kaoyagoyag iyan

[Tulo a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

150 - [اللهم اغفر لي وارحمني وألحمني بالرفيق الأعلى]

150. "Ya Allah, rila-i akongka, ago kalimoon akongka, ago tumon akongka sa hada panka a mala i limo a Maporo sa taman a Maporo."²

¹ Piyanothol i Tirmidhi, Ibno Majah, Ahmad, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 1/244 ago so Sahih i Tirmidhi 1/286 ago pitharo pun i Ahmad Shakir a ontol a Hadisa-i.

² Bokhari 7/10, Muslim 4/1893.

Ika dowa:

**151 - [جَعَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ مَوْتِهِ
يَدْخُلُ بِيَدِهِ فِي الْمَاءِ فَيَمْسَحُ بِهِمَا وَجْهَهُ وَيَقُولُ:] لَا إِلَهَ
إِلَّا اللهُ [إِنِ الْمَوْتَ لَسَكْرَاتٍ]**

151. "Miyabaloy so Nabi (ﷺ) si-i ko kakhawa pat iyan a ipusalud iyan so mbala a lima niyan ko ig, na ipusapo niyan ko parasiyan, sa di-i niyan tharo-on a da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah, na mata-an a so ka patay na adun a manga kaburugon."¹

Ik a tulo:

**152 - [لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَالْأَكْبَرُ ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ
، لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ لَمْ يَلِدْ
الْمَلِكُ وَلَهُ الْحَمْدُ ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا
بِاللهِ]**

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 8/144, ago madadalum ko Hadis so kapamuras.

152. "Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah, go so Allah na lubi a Mala, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-isa, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a kiruk ko kadato ago kiruk ko langowan o Bantogan, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah, ago da a ka paar ago da a bagur arowar ko ka paar ago bagur o Allah."¹

**52. So ka phagenda-owa ko
sasakaratalmaot**

153- [من كان آخر كلامه لا إله إلا الله دخل الجنة]

[

¹ Piyanothol i Timidhi, Ibno Majah, ago pitharo i Al-Bani a ontola-i a Hadis, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/152, ago so Sahih i Ibno Majah 2/317.

153. "Sadun sa taw a aya kaposan ko katharo iyan naso [لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ] na makasold ko Sorga."¹

53. So ipundowa-a o taw a miyasogat a tiyoba

154- [إِنَّا لِلّٰهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ، اللَّهُمَّ اجْرِنِي فِي مَصِيبَتِي ، وَأَخْلِفْ لِي خَيْرًا مِنْهَا]

154. "Mata-an a sukami na ka paar o Allah, ago mata-an a sukami na rongkamiron bo phakandod, ya Allah na balasi akongka ko minisogat rakun a tiyoba, ago sambingka rakun sa mapiya adi sukaniyan."²

54. So dowa-a ko kaphidunga ko mata o miyatay

¹ Abo Daud 3/190, ilayangka so Sahih Al-Jami 5/432.

² Muslim, Vol. 2/632.

155- [اللهم اغفر لفلان (باسمِهِ) وارفع درجته في المهددين ، واخلفه في عقيه في الغابرين ، واغفر لنا وله يا رب العالمين ، وأمسح له في قبره ، و نور له فيه]

155. "Ya Allah na rila-ingka si giraw (buthon iyan so ngaran iyan) ago poroonka so pangkatan iyan ko miyangatotoro, ago sambingka ko orianiyan si-i ko phamakasalon o, ago rilai kamingka ago sukaniyan hay Kadnan a somisiyap ko langowan o ka-adun, ago pakalo-agangkaon so kobor iyan, ago pakaliwanagangkaon."¹

55. So dowa-a ko miyatay ko kapusambayangi ron

[Pat a miya-aloy si-ini a *dowa-a*]*
Paganayron:

¹ Muslim, Vol. 2/634.

**156 - [اللهم اغفر له وارحمه وعافه ، واعف عنه ،
وأكرم نزله ، ووسع مدخله ، واغسله بالماء والثلج
والبرد ، ونقه من الخطايا كما نقيت الثوب الأبيض - ن
الدينس ، وأبدله دارا خيرا من داره ، وأهلا خيرا - ن
أهله ، وزوجا خيرا من زوجة ، وأدخله الجنة ، وأءذه
من عذاب القبر [وعذاب النار]**

156. "Ya Allah na rila-ingka ago kalimoonka, ago pakapiya-angka a ginawa niyan, ago ma-apingka, ago phiyapiya-ingka so khabolosan iyan, ago pakalo-agangka so khasoldan iyan, ago lalasangkaon (so manga dosa niyan) sa lagid o kapuphakalalas o ig agoso ilo agoso namog, ago sotiyangka ko manga dosa niyan sa lagid dun o kapusotiyangka ko nditarun a mapoti pho-on ko boring, ago sambi-ingka sa ingud a mapiya adiso ingud iyan, ago pamiliya a mapiya adiso pamiliya niyan, ago karoma a mapiya adiso karoma niyan, ago pakasoldangka

ko Sorga, ago pakalindongangka pho-on
ko siksa ko kobor (agoso siksa ko
Naraka."¹

Ika dowa:

**157 - [اللهم اغفر لنا وانا ، وشاهديننا وغائبنا
وصغيرنا وكبيرنا ، وذكرنا وأئتنا ، اللهم من أحبته من
تأخيه على الإسلام ، ومن نوبته منا فتوفه على الإيمان ،
اللهم لا تحرمنا أجره ، ولا تخذلنا بعده]**

175. "Ya Allah na rila-ingka so oyagoyag
rukami agoso miyawa pat rukami, agoso
makamamasa rukami, agoso di rukami
makamamasa, agoso maito rukami i idad,
agoso mala rukami i idad, agoso mama
rukami agoso babay rukami, ya Allah na
sa taw a pagoyagunka rukami na si-ingka
oyaga ko Islam, na sapman sa tharima-
anka rukami (ko ka patay) na si-ingka

¹ Muslim, Vol. 2/663.

tarima-a ko paratiyaya, ya Allah na dingka rukami pha pasa so balas o kashabar, ago dikamingka ndadaga ko oriyan o kiya patay niyan."¹

Ika tulo:

158 - [اللهم إِنْ فُلَانٌ بَنَ فُلَانٍ فِي ذِمَّتِكَ ، وَحَبْلُ جَوَارِكَ ، فَقِهِ مِنْ فِتْنَةِ الْقَبْرِ ، وَعَذَابِ النَّارِ وَأَنْتَ أَهْلُ الْوَقَاءِ وَالْحَقِّ ، فَاعْفُ لَهُ وَارْحَمْ إِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ]

158. "Ya Allah na mata-an a si giraw a wata i giraw na matatago sa akongka, ago ipatka na lidasunka ko pitna ko kobor, agoso siksa ko Naraka, ka Suka i puthoman sa pasad ago kabunar, na rilingka ago kalimo-onka ka mata-an a Suka i Paririla a lubu a Masalinggagaon."²

Ika pat:

¹ Ibno Majah 1/480, Ahmad 2/368, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 1/251.

² Piyanothol i Ibno Majah, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 1/251, ago piyanothol i Abo Daud 3/211.

**159 - [اللهم عبدك وابن أمك احذاج إلـى
رحمتك، وأنت عني عن عذابه، إن كان محسنا فزد في
حسناته، وإن كان مسيئا فتجاوز عنه]**

159. "Ya Allah na oripunka (sukaniyan) ago wata o oripunka a babay na miyakinanglan iyan so limo-oka, ago Suka na dingka kinanglan so kasiksa-angkaon, na amayka aya masosowa iyan na pipiyapiya na pagomanomaningka so manga pipiya a amal iyan, na amaypuman ka aya mao-olawla niyan na di-i muratarata na ma-apingka."¹

56. So dowa-a ko miyatay a wata ko kapusambayangi ron

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

¹ Piyanothol i Hakim, ago pitharo i Dhahabi a ontol a Hadis ago miyayonon 1/359, ilayangka so Ahkam Al-Janaiz i Al-Bani a pandangan a 125.

160 - [اللهم أعذه من عذاب القبر]

160. "Ya Allah na pakalindongangka phoon ko siksa ko kobor."¹ Na owaya ndowa-an iyan naso pagaloyin tano na mapiya.²

**[اللهم اجعله قرماً ودُخراً لوالديه، وشفيعاً مجاباً اللهم
تقلُّ به موازينهما وأعظم به أجورهما وألجفه بصالح
المؤمنين ، واجعله في كفالة إبراهيم، وفيه برحمتك
عذاب الجحيم ، وأبدله داراً خيراً من داره ، وأهلاً خيراً**

¹ Pitharo i Said Bin Mosayyab a miyakaogop ako somambayang ko talikodan o Abo Horayrah ko bagowamama na dadun a miyanggolawla niyan a karibatan, na miyanug akun a di-i niyan tharoon a Hadisa-i a piyanothol i Malik si-i ko Kitab iyan a Al-Mowatta 1/288, ago si Ibno Abo Shaibah si-i ko Kitab iyan a Al-Mosannaf 2/217, ago si Baihaki 4/9, ago pitharo i Shoaib Al-Aranaot a ontol a Hadisa-i si-i ko kiyapariksa-a niyan ko Kitab i Bagawi a Sarh Al-Sonnah 5/357.

² Ilayangka so Mogni i Ibno Qodamah 3/416, ago so Ad-Doros Al-Mohimmah o mala a ulama a si Shaikh Abdul Aziz Bin Baz a pangninta a siyapun o Allah, pandangan 15.

مِنْ أَهْلِهِ ، اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَأَسْلَفِنَا وَأَفْرَاطِنَا وَمَنْ سَبَقَنَا
بِالْإِيمَانِ

"Ya Allah na baloyangka a masoson o-an ago butus o mbala a loks iyan, ago phana pa-at a tatarima-an ya Allah, pakapunudangka sa misabapon so manga timbang o amal o mbala a loks iyan, ago pakala-angka sa misabapon so imbalas kiran a mbala a loks iyan, ago tapi-inka ko mapiya ko manga Mu'min, ago baloyangka a maa-ako o Ibrahim, ago lupasangka sabap ko limo-oka ko siksa ko Naraka Jahannam, ago sambingka sa ingud a mapiya adiso ingud iyan, ago pamiliya a mapiya adiso pamiliya niyan, ya Allah na rila-ingka so miyanga o-onaan ami agoso phangasoson o ami agoso taw a miyaona-an ami ko paratiyaya."

Ika dowa:

161 - [اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ لَنَا قَرْمًا وَسَلَفًا وَأَجْرًا]

161. "Ya Allah na baloyangka (a wata ini a miyatay) a masoson o-an ami ago mao-ona-an ami ago balasangkami ron."¹

57. So dow-a ko katibaw

162 - [إِنِّ لَآ إِلَهَ إِلَّا هُوَ مَا أُخَذَ، وَلَهُ مَا أُعْطِيَ، وَكُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ بِأَجَلٍ مُّسَمًّى، قُلْتُصِيرْ وَلِتَحْسِبَ]

162. "Mata-an a ruk o Allah so kinowa Niyan ago ruk Iyan so inipamumugay Niyan, agoso langowan taman si-i ko Allah na adun a diyandi iyan a mapupunto ... sa badun shabar ago aya arapa niyan naso balas o Allah."²

Sa opama o aya tharo-a niyan naso :

[أَعْظَمُ أَجْرِكَ وَأَحْسَنُ عَزَائِكَ وَغَفَرَ لِمَنْبِكَ]

¹ Aya kaatasan i Hasan na pumbatiyaan iyan si-i ko wata a miyatay so Soratol Fatihah ago pumbatiyaan iyan a Hadisa-i a piyanothol i Bagawi si-i ko kitab a Sarhos Sonnah 5/357 ago si Abdul Razaq a romiro a 6588, ago inosay i Bokhari si-i ko Kitabol Janaiz ko 65 a pintoan ko kabatiya-a ko Soratol Fatihah ko Janazah 2/113.

² Bokhari 2/80, Muslim 2/636.

"Pangninta a pakala-an o Allah so balaska
ago pakapiya-an liyan so kiyatibaw ami
ruka, ago rila-an Iyan so miyatayingka."
Na mapiya¹

**58. So dowa-a ko kisoldun ko miyatay
ko kobor**

163- [بِسْمِ اللَّهِ وَ عَلَى سُنَّةِ رَسُولِهِ]

163. "Puzagipoon ako ko Ingaran o Allah
ago si-i ko Sunnah o Rasulullah."²

**59. So dowa-a ko oriyan o kilubungun
ko miyatay**

164- [اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ ، اللَّهُمَّ تَبِّتْهُ]

164. "Ya Allah na rila-ingka sukaniyan, ya
Allah na pakathakuna-angka sa
makasumbag phiyapiya."¹

¹ So Kitab a Al-Adhkar i Nawawi, pandangan 126.

² Abo Daud 3/314 sa ontol so kiyapakapagokitokit iyan, aya
kinilapalnon i Ahmad na: "Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah
ago si-i ko Agama o Rasulullah." ago ontol so
kiyakapagokitokit iyan.

**60. So dowa-a ko kapula-awiya ko
manga kobor**

**165- [السلام عليكم أهل الديار من المؤمنين
والمسلمين ، وإنا إن شاء الله بكم لاحقون] -رحم
الله المستقدمين منا والمستأخرين [أسأل الله لنا ولكم
العافية]**

165. "So kalilintad na si-i rukano a manga taw ko manga kobor, a pud ko manga Mu`min agoso manga Muslim, ago mata-an a sukami na obugay so Allah na sukano bo i khason o ami (sa pangninta a ikalimo o Allah so miyanga o-ona rukitano agoso miyanga-o-ori, sa puphangunin

¹ Aya kaatasan o Nabi (ﷺ) na igira a miyapasad iyan lomubung so miyatay na tindugun iyan sa tharoon iyan so: "Pangnin iyo sa rila ko Allah si pagari niyo, ago pamangnin iyo pun sa kapiya a kapakasumbag iyan ka mataan a sukaniyan na imanto na puzomariyaan.", Abo Daud 3/315, ago si Hakim, ago tiyanor i Dhahabi ago miyayonon 1/370.

akun ko Allah a mambagi-an ami ago
sukano so kapipiya ginawa."¹

61. So dow-a ko kapezamber o ndo

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

166 - [اللهم إني أسألك خيرها ، و أعوذ بك -ن

شرها

166. "Ya Allah na mata-an a sakun na phangnin akun ruka so mapiya a kaa-awidan angkai a ndo, ago mlindong ako ruka pho-on ko marata a kaa-awidan iyan a marata."²

Ika dowa:

¹ Muslim 2/671, si Ibno Majah na giya-i i kinilapalun iyanon 1/494, ko kiyapakathitayan iyan ko Boraidah a miyaso-aton so Allah, sa so matatago ko pagulutan o dowa a mapupuko () na pud ko Hadis o 'Aishah a miyaso-aton so Allah sa kiyapanotholaon i Muslim 2/671.

² Piyanothol i Abo Daud 4/326, Ibno Majah 2/1228, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 2/305.

**167 - [اللهم إني أسألك خيرها ، وخير ما فيها ،
 وخير ما أرسلت به ، وأعوذ بك من شرها ، وشر ما فيها
 ، و شر ما أرسلت به]**

167. "Ya Allah na mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so mapiya a kaa-awidan angkai a ndo, agoso mapiya ko nganin a madadalmon, agoso mapiya ko nganin a inisogo-on, ago mlindong kami Ruka pho-on ko marata a kaa-awidan iyan, agoso marata ko nganin a madadalmon, agoso marata ko nganin a inisogo-on."¹

62. So dowa-a ko dalundug

**168 - [سبحانَ الذي يسبح الرعد بحمده والملائكة
 من خيِّفه]**

168. "Miyasotisoti so Allah a iputhasbih o dalundug so bantogan iyan ago

¹ Muslim 2/616, Bokhari 4/76.

iputhasbih o manga Malaikat sa kaluk iranon."¹

63. Sabagi ko manga dowa-a ko kapamanguni (ko Allah) sa oran

[Tulo a miya-aloy si-ini a *dowa-a*]*

Paganayron:

**169 - [اللهم أسفنا عينا مغنياً مريئاً مريعاً نافعاً عيـر
صار، عاجلاً غير آجل]**

169. "Ya Allah na pakiorani kamingka sa oran a phakatabang, a iputhagompiya a ipagutho o manga mangunguto, a oran a phakanggay a gona, a kunaoba

¹ Aya kaatasan o Abdullah Bin Zobair a miyaso-at kiran a dowa katao so Allah I gira a miyanug iyan so Dalundug na punggunk manonotholan ka pumbatiyaan iyan a Hadisa-i, Al-Mowatta 2/992, ago pitharo i Al-Bani a ontol so kiyapakapagokitokit a Hadisa-i.

phakamorala, a tonatonayan a kunaoba khata-alik."¹

Ika dowa:

170 - [اللهم اغثنا، اللهم اغثنا، اللهم اغثنا]

170. "Ya Allah na pakiorani kamingka, ya Allah na pakiorani kamingka, ya Allah na pakiorani kamingka."²

Ika tulo:

171 - [اللهم اسق عبـادك، وبهائمـك، وإنـاءـك، ورحمتك، وأحيى بلدك الميت]

171. "Ya Allah na pakainomangka so manga oripunka, agoso manga pangangayamunka, ago bumbarangka so limo-oka, ago oyagangka so ingudka a

¹ Abo Daud 1/303, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih i Abo Daud 1/216.

² Bokhari 1/224, Muslim 2/613.

ma-atay sa ka pakatho-angka ko manga mangunguto."¹

64. So dowa-a igira a miyakatoron so oran

172 - [اللهم صيبنا نافعاً]

172. "Ya Allah na losokangka so oran a phakanggay a gona."²

65. So taduntadum ko (Allah) ko oriyan o kiya pakatoron o oran

173 - [مطرنا بفضل الله ورحمته]

173. "Inoranangkami sa sabap ko gagaw o Allah agoso limo Iyan."³

¹ Abo Daud 1/305, ago pitharo i Al-Bani a mapiya a Hadis si-i ko Sahih i Abo Daud 1/218.

² Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 2/518.

³ Bokhari 1/205, Muslim 1/83.

66. So saba-ad ko manga dowa-a ko ka pangni (ko Allah) sa tha-id

174 - [اللهم حوالينا لا علينا ، اللهم على الآك-ام و الطراب ، ويطون الأودية ، ومنابت الشجر]

174. "Ya Allah na pakasilayangka rukami (so oran) sa kunaoba rukami phakamorala, ya Allah na si-ingka sogatun ko manga bobong agoso manga togar, agoso manga baogan, agoso khi-ithoan a kayo."¹

67. So dowa-a ko kailaya ko Olan

175 - [اُكْبِر، اللهم أهله علينا-الأمم والإيمان، والسلامة والإسلام، والتوفيق لما نحب ربنا وترضى، ربنا وربك اُ]

175. "So Allah na lubi a mala, ya Allah na pakazaribolanangka rukami sa tatap a

¹ Bokhari 1/224, Muslim 2/614.

kalilintad, ago paratiyaya a thatakuna, ago ka pakasulang sa maliwanag, ago ka paka pagislam, ago ka paka-ayon ko pukhababayaanka hay Kadnan ami a somisiyap rukami ago ikasoso-atka, aya Kadnan ami ago Kadnanka naso Allah."¹

68. So dowa-a si-i ko kamboka o di-i phowasa

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

**176 - [ذَهَبَ الطَّمَأُ وَابْتَلَّتِ الْعُرُوقُ ، وَبُتِ الْأَجْرَانُ
شَاءَ أَمْ]**

176. "Miyada so kawaw ago kiyatungawan so manga ogat, ago miyatangtud so balas o bugay so Allah."²

¹ Tirmidhi 5/504, Ad-Darimi sa giyaya i kinilapalun iyanon 1/336, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/157.

² Piyanothol i Abo Daud 2/306 ago so salakaw ron, ago ilayangka so Sahih Al-Jami 4/209.

Ika dowa:

177 - [اللهم إني أسألك برحمتك التي وسعت كل شيء أن تغفر لي]

177. "Ya Allah na mata-an a sakun na phangnin akun Ruka sa misabap ko limooka a makatitiyokop ko langontaman a karila-ingka rakun."¹

69. So dowa-a ko dapun ka pakakan

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

178 - [إِذَا أَكَلَ أَحَدُكُمْ طَعَامًا فَلْيَقُلْ بِسْمِ اللَّهِ فَإِنْ نَسِيَ فِي أَوَّلِهِ فَلْيَقُلْ: بِسْمِ اللَّهِ فِي أَوَّلِهِ وَآخِرِهِ]

178. "Igira a khan so isa rukano sa pangnungkun na tharo-a niyan so [بِسْمِ اللَّهِ]

¹ Piyanothol i Ibno Majah 1/557, a pud ko dowa-a i Abdullah Bin 'Amr a miyasoat kiran a dowa katao so Allah, ago pitharo i Hafidh si-i ko Takhrij Al-Adhkar a mapiya-ini a Hadis, ilayangka so Saruhol Al-Adhkar 4/342.

[na o kalipati niyan maloy so ingara o Allah si-i ko poonan a kiyakan iyan na tharo-a niyan so:

[بِسْمِ اللَّهِ فِي أَوَّلِهِ وَآخِرِهِ]

"Puzagipoon ako ko Ingaran o Allah ko poonan o kiyakan akun ago si-i ko orianiyan."¹

Ika dowa:

179 - [من أطعمه الله الطعام قليل : اللهم بارك لنا فيه وأطعمنا خيرا منه ، ومن سقاه الله لبنا قليل : اللهم بارك لنا فيه وزدنا منه]

179. "Sadun sa taw a pakakun o Allah sa pangnungkun na tharo-a niyan so:

[اللهم بارك لنا فيه وأطعمنا خيرا منه]

"Ya Allah na pakambarakatangka rukami, ago pakakanakamingka sa mapiya adi sukaniyan) ago sadun sa taw a pakainomun o Allah sa gatas na tharo-a

¹ Piyanthol i Abo Daud 3/347, Tirmidhi 4/288, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 2/167.

niyan so : **[اللهم بارك لنا فيه وزدنا منه]** ma-ana:
Ya Allah na pakambarakatangka rukami,
ago pagomanomaningka rukami."¹

¹ Tirmidhi 5/506, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/158.

70. So dowa-a ko ka paka pasad koman

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

180 - [الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَطْعَمَنِي هَذَا ، وَرَزَقَنِي مِنْ غَيْرِ -> وَلِ مِنْي وَلَا قُوَّةَ]

180. "So langowan o bantogan na ruk o Allah a piyakikan Iyan rakuna-i, ago inirizki Niyan rakun sa da abako ron ka paar ago da abako ron bagur."¹

Ika dowa:

181 - [الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ غَيْرِ مُكْفٍ وَلَا مَوْدِعٍ وَلَا مُسْتَعْنَى عَنْ رَبِّنا]

181. "So langowan o bantogan na ruk o Allah, a bantogan a madakul a mapiya, a mala i kabarakat, a di khagantiyan ko kapuphagupur Iyan, ago di ka

¹ Piyanothol o manga Mohaddisin inontabo si Nasa'e, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/159.

puphalawan, ago da abadi maka phangangarongan ko Kadnan tano."¹

71. So dowa-a o bisita ko kiruk ko pangnungkun a inipaganaon

182 - [اللهم بارك لهم فيما رزقهم ، واغفر لهم وارحمهم]

182. "Ya Allah na pakambarakatangka kiran so nganinonganin a inirizkingka kiran, ago rila-ingka siran, ago kalimo-onka siran."²

72. So dowa-a ko taw a piyakainom iyan odi na igira a kabaya iyan oto

183 - [اللهم أطعم من أطعمني واسق من سقاني]

¹ Bokhari 6/214, ago si Tirmidhi na giya-i i kinilapalun iyanon 5/507.

² Muslim 3/1615.

183. "Ya Allah na pakakanangka so taw a piyakakan ako niyan, ago pakainomangka so taw a piyakainom ako niyan."¹

**73. So dowa-a igira a si-i
miyakathangkas (so di-i phowasa) ko
manga taw ko walay**

**184- [أُطِرَ عِنْدَكُمْ الصَّائِمُونَ، وَ أَكَلَ طَعَامُكُمْ
الْأَبْرَارُ، وَصَلَتْ عَلَيْكُمْ الْمَلَائِكَةُ]**

184. "Miyakathangkas rukano so di-i phopowasa, ago aya miyakakan ko pangnungkun iyo naso khikaalukun ko Allah, ago inipamangni kano sa rila o manga Malaikat."²

¹ Muslim, Vol. 3/126.

² Sonan Abi Daud 3/367, Ibno Majah 1/556, Nasa'e si-i ko Kitab a Amalol Yawmi Wallailah romiro a 296-298, ago miyabalus iyan a mataan a so Nabi (ﷺ) na di-i niyana-i tharo-on igira a si-i miyakaboka ko manga tao ko walay, ago tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih i Abo Daud 2/730.

74. So dowa-a o di-i phowasa igira a miyanat so pangnungkun a dapun makathangkas

185 - [إِذَا دَعَى أَحَدُكُمْ فَلْيَجِبْ ، فَإِنْ كَانَ صَـئِماً فَلْيَصِلْ ، وَإِنْ كَانَ مُفْطِراً فَلْيَطْعَمْ]

185. "Pabila a imbitarun so isa rukano (ko pangnungkun) na tarima-a niyan, na owaya mao-olawla niyan na di-i phowasa na pamangnin iyan ko Allah so minimbitaron (sa tatarosun iyan so powasa niyan) na opuman oba maboboka na kanon."¹

75. So putharo-on o di-i phowasa igira a adun a miyamaninta-on a isa a taw

186 - [إِنِّي صَائِمٌ ، إِنِّي صَائِمٌ]

186. "Mata-an a sakun na di-i ako phowasa, mata-an a sakun na di-i ako phowasa."²

¹ Muslim 2/1054.

² Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 4/103, Muslim 2/806.

**75. So dow-a ko kailaya ko kiya
pagobarobara ko onga a pamomolan**

**187 - [اللهم بارك لنا في تمرنا ، وبارك لنا في مدينتنا
وبارك لنا في صاعنا ، وبارك لنا في مدنا]**

187. "Ya Allah na pakambarakatangka rukami so onga o pamomolan ami, ago pakambarakatangka rukami so bandara ingud ami, ago pakambarakatangka rukami so gantang ami, ago pakambarakatangka rukami so saakop ami."¹

77. So dow-a o miyakambaan

**188 - [إِذَا عَطَسَ أَحَدُكُمْ فَلْيَقُلْ: الْحَمْدُ لِلَّهِ وَلْيَقُلْ
لَهُ أَخُوهُ أَوْ صَاحِبُهُ: يَرْحَمُكَ اللَّهُ ، فَإِذَا قَالَ لَهُ: يَرْحَمُكَ
اللَّهُ ، فَلْيَقُلْ: يَهْدِيْكُمْ اللَّهُ وَصَلِّحْ بَالَكُمْ]**

¹ Muslim, Vol. 2/1000.

188. "Pabila a makambaan so isa rukano na tharo-a niyan so : [الحمد لله] ma-ana : "So langowan o bantogan na ruk o Allah", na tharoaon mambo o pagari niyan odi na so pud iyan so [برحمه --ك اُ] ma-ana "Pangninta a ikalimo ka o Allah, na amayka matharo-on o pud iyan so:

[برحمك اُ]

na tharo-a o miyakamba-an so:

[يهديكم اُ وصيلح بالكم]

ma-ana: "Pangninta a toro-on kano o Allah ago ompiya-an iyan so butad iyo."¹

78. So putharo-on ko kapor a miyakamba-an a biyantog iyan so Allah

189- [يهديكم اُ وصيلح بالكم]

189. "Pangninta a toro-on kano o Allah ago ompiya-an iyan so butad iyo."¹

¹ Bokhari 7/125.

79. So dow-a ko miyaka pangaroma

190 - [بَارِكْ اُ لَكَ ، وَبَارِكْ عَلَيْكَ ، وَجَمْعُ بَيْنَكُمَا]

[فِي خَيْر]

190. "Pangninta ko Allah a pakambarakatun Iyan ruka, ago pakadukulun iyan ruka so mapiya, ago timoon kano Niyan a ndarodopa si-i ko mapiya."²

**80. So dow-a o miyakapangaroma
agoso kiyapakapamasa sa
pangangayamun**

**191 - [إِذَا تَزَوَّجَ أَحَدُكُمْ امْرَأَةً، أَوْ إِذَا اشْتَرَى خَادِمًا
قُلْتُ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَهَا وَخَيْرَ مَا جَبَلْتَهَا عَلَيْهِ،**

¹ Tirmidhi 5/82, Ahmad 4/400, Abo Daud 4/308, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 2/354.

² Piyanothol o Manga Mohaddisin inontabo si Nasa'e, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 1/316.

وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا وَشَرِّ مَا جَبَلْتَهَا عَلَيْهِ، وَإِذَا اشْتَرَى
بَعِيرًا فَلْيَأْخُذْ بِذُرْوَةِ سَنَابِلِهِ وَلْيَقُلْ مِثْلَ ذَلِكَ]

191. "Igira a miyakapangaroma so isa rukano sa babay, odi na igira a miyamasasa Kadam na tharo-a niyan so: Ya Allah na mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so kapiya niyan agoso kapiya o nganinonganin a inadun kaon, ago mlindong ako Ruka pho-on ko karataan iyan agoso karataan o nganinonganin a inadun kaon, ago igira a miyamasasa onta na kaputi niyan so poro o batobato niyan na tharo-a niyan so lagid oto."¹

81. So dowa-a ko kambabangonan sa walay

192- [بِسْمِ اللَّهِ، اللَّهُمَّ جَنِّبْنَا الشَّيْطَانَ وَجَنِّبِ الشَّيْطَانَ
مَا رَزَقْتَنَا]

¹ Abo Daud 2/248, Ibno Majah 1/617, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 1/324.

192. "Puzagipoon ako ko Ingaran o Allah, ya Allah na pakawatanangka rukami so Shaitan, ago pakawatanangka so Shaitan ko ipurizkingka rukami a moriyataw."¹

82. so dowa-a ko kapukhararangiti ko taw

193- [أَعُوذُ بِكَ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ]

193. "Mlindong ako ko Allah pho-on ko Shaitan a puradiyamun."²

83. So dowa-a o taw a miyakailay sa tiniyoba

194- [الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي عَاقَلَنِي مِمَّا ابْتَلاَنِي بِهِ

وَقَضَىٰ عَلَيَّ كَثِيرًا مِّنْ خَلْقٍ تَفْضِيلًا]

194. "So langowan a bantogan na matatangtud a ruk o Allah, a inilidas ako Niyan ko nganinonganin a initiyoba Iyan

¹ Bokhari 6/141, Muslim 2/1028.

² Bokhari 7/99, Muslim 4/2015.

ruka, ago piyakalubi ako Niyan a thitho ko kadakulan ko manga taw a inadun Iyan."¹

84. So putharo-on ko darpa

195 - عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ : كَانَ يَدْرُسُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ
أُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَجْلِسِ الْوَاحِدِ مِائَةً مَرَّةً مِنْ قَبْلِ أَنْ
يَقُومَ : [رَبِّ اغْفِرْ لِي وَتُبْ عَلَيَّ إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَّابُ الْغَفُورُ]

195. "Miyakathitayan ko Ibno Omar a pitharo iyan a: Mabhabaloy a pukhaitong a di-i nggolawla-an o Rasulullah (ﷺ) ko darpa a satiman na makamagatos makasoy ko da niyan pun kaganat so: (Hay Kadnangko a somisiyap rakun na rila-i akongka ago pakatawbatakongka ka

¹ Tirmidhi 5/494 ago si-i ko 5/493, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/153.

mata-an a Suka na makatatawbata a paririla."¹

85. So kiparat ko darpa

196- [سبحانك اللهم وبحمدك ، أشهد أن لا إله إلا أنت ، أستغفرك وأتوب إليك]

196. "Miyasotisotika ya Allah a rakus o bantog Ruka, pushaksiangko a mata-an a da a pusimba-an a thitho arowar Ruka, phangni ako Ruka sa rila, ago puthawbat ako Ruka."²

¹ Tirmidhi ago so salakaw ron, ilayangka so Sahih I Tirmidhi 3/153 ago so Sahih i Ibno Majah 2/321, giya-i i kinilapalnon i Tirmidhi.

² Piyanothol o manga Mohaddisin, ilayangka so Sahih I Tirmidhi 3/153, ago sabunar a miyatangkud a mata-an a so 'Aishah a miyasoaton so Allah na pitharo iyan a: Dadun a kiyadarpaan o Rasulullah (ﷺ) a darpa ago da a miyabatiya iyan a Qur'an ago da a kiyazambayangan iyan a Sambayang abadi aya inuposan iyan roo na ngkai a manga Kalima sa Hadisa-i, piyanothol i Nasa'e ko Kitaba Amalol Yawmi Wallailah romiro a 308, ago si Ahmad 6/77, ago tiyanor i Doctor Farok Hammadah si-i ko kiyapulolobaa niyan ko kabubunar iyan si-i ko Kitab a Amalol Yawmi Wallailah i Nasa'e ko pandangan a 273.

86. So dow-a ko taw a pitharo iyan a pangninta a rila-angka o Allah

197- [وَلَكَ]

197. "Suka mambo na pangninta a rila-angka o Allah."¹

87. So dow-a ko taw a pinggolawlaangka niyan sa mapiya

198- [جَزَاكَ اُخَيْرًا]

198. "Pangninta a balasangka o Allah sa mapiya."²

88. So ishiyap o Allah sa di kaphakamorala o Idazal

¹ Ahmad 5/82, Nasa'e si-i ko Kitab a Amalol Yawmi Wallailah pandangan a 218, romiro a 421 ko kiyapuloloba-a ko kabubunar iyan i Doctor Farok Hammadah.

² Piyanthol I Tirmidhi, romiro a 2035, ilayangka so Sahih Al-Jami 6244, ago so Sahih i Tirmidhi 2/200.

**199- [من حفظ عشر آياتٍ من أول سورة الكهف
عصم من الدجال] والاستعاذه يا من فتنه عجب
التشهد الأخير من كل صلاة.**

199. "Sadun sa taw a makalangag sa sapolo ka ayat ko poonan o Sorat Al-Kahf na miyalinding ko Idazal."¹ agoso kalindong ko Allah pho-on ko kaphakapitna iyan, si-i ko oriyen o Tahiyat Akhir ko oman i Sambayang."²

**89. So dowa-a ko taw a pitharo iyan a
mata-an a sakun na pukhababayaen
akun suka sa pantag ko Allah**

200- [أحبك الذي أحببني له]

200. "Kabhabayaanka o (Allah) a aya kiyabhabayaingka rakun na soasoaton."³

¹ Muslim 1/555, ago si-i ko isa a kiyapanotholaon na si-i ko kaposan o Soratol Kahf 1/556.

² Ilayangka so Hadis a romiro a 55, ago so Hadis a romiro a 56, pandangan a 62-63 sangkai a Kitab.

³ Piyanothol i Abo Daud 4/333, ago pitharo i Al-Bani a mapiya-
ini a Hadis si-i ko Sahih o Sonan i Abo Daud 3/965.

**90. So dowa-a ko taw a piyaki-ilyay
niyan ruka so tamok iyan**

201- [بَارِكْ اُ لَكَ فِيْ اَهْلِكَ وَمَالِكَ]

201. "Pangninta a pakambarakatun ruka o Allah so manga pamiliyangka agoso tamok ka."¹

**91. So dowa-a ko taw a miyagotang ko
kambhayad**

**202- [بَارِكْ اُ لَكَ فِيْ اَهْلِكَ وَمَالِكَ ، اِنَّمَا جَزَاءُ
السَّلَفِ الْحَمْدُ وَالْاَدَاءُ]**

202. "Pangninta a pakambarakatun ruka o Allah so manga pamiliyangka agoso tamok ka, ka mata-an a ayabo a khibalas ko kiyapagotangka naso bantog ko Allah agoso katonayaon."²

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 4/88.

² Piyanothol i Nasa'e si-i ko Amalol Yawmi Wallailah pandangan a 300, Ibno Majah 2/809, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 2/55.

92. So dow-a sa kaluk ko kapanakoto

**203- [اللهم إني أعوذُ بك أنْ أشركَ بك وأنا أعلم،
وأستغفركَ لما لا أعلم]**

203. "Ya Allah na mata-an a sakun na mlindong ako ruka oba akun Suka mipanakoto a sakun na katawan akun, ago phangni ako Ruka sa rila ko diakun katawan."¹

**93. So dow-a ko taw a pitharo iyan a
pakambarakatungka o Allah**

204- [وفيك باركاً]

204. "Go suka mambo na pakambarakatun ruka o Allah."²

¹ Ahmad 4/403 ago so salakaw ron, ilayangka so Sahih Al-Jami 3/233, ago so Kitab i Al-Bani a Sahih At-Targib Wa At-Tarhib i Al-Bani 1/19.

² Piyanothol i Ibnos Sonni a pandangan a 138, romiro 278, ilayangka so Kitab i Ibnol Qayyim a Al-Wabil As-Sayyib, pandangan a 304, ko Tahqiq i Basir Mohammad Oyon.

**94. So dow-a ko kipukhagowadun ko
kazokuna**

**205 - [اللهم لا طير إلا طيرك ، ولا خير إلا خيرك ،
ولا إله غيرك]**

205. "Ya Allah da a kazokuna arowar ko kazokunaaka, ago da a mapiya arowar mapiyangka, ago da a pusimbaan a thitho a salakaw Ruka."¹

95. So dow-a ko kapaguda

**206 - بِسْمِ اللَّهِ ، الْحَمْدُ لِلَّهِ ، [سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ
لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ ، وَإِنَّا إِلَى رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ]**

¹ Ahmad 2/220, ago si Ibn As-Sonni, romiro a 292, tiyanor i Al-Bani si-i ko Kitab a Al-Ahadis As-Sahihah 3/53, romiro a 1065, na sopman so kapangarati na mababaloy a pukhababayaana o Nabi (ﷺ) sabap saya na ana miyanug iyan ko mama a katharo a mapiya na kiyababayaana iyan na pitharo iyan a: "Pikupitan ami so aratingka a miyatharo-oka." Abo Daud, Ahmad, ago tiyanor i Al-Bani si-i ko Kitab a Al-Ahadis As-Sahihah 2/363 i Abo Shaikh, si-i ko Kitab a Akhlakon Nabi (ﷺ) a pandangana 270.

الحمد لله، الحمد لله، الحمد لله، أُوْ أَكْبَرُ، أُوْ
 أَكْبَرُ، أُوْ أَكْبَرُ، سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي
 فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ]

206. "Puzagipoon ako sa Ingaran o Allah, naso langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, miyasotisoti so Allah a libodiyon rukamiya-i ka da aba ami ron kakhagaga-a, ago mata-an a sukami na si-i kami bo phakandod ko Kadnan ami a somisiyap rukami, so langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, so langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, so Allah na lubi a mala, so Allah na lubi a mala, so Allah na lubi a mala, miyasotisotika ya Allah, ka mata-an a sakun na miyalalim akun a ginawako na rila-i akongka, ka mata-an a da a phakarila ko manga dosa arowar Ruka."¹

¹ Abo Daud 3/34, Tirmidhi 5/501, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/156.

96. So dowa-a ko kaplayalayag

207- اُكْبِرْ، اُكْبِرْ، اُكْبِرْ، [سبحانَ الـذي
سخر لنا هذا وما كنا له مُقْرِنين، وإنِ الـإِلـهـى ربنا
لمنقلبونَ، اللهم إنا نسألك في سقرنا هذا الير والتفـوى،
ومن العمل ما ترضى، اللهم هونْ علينا سقرنا هذا و اطو
عنا بعده، اللهم أنت الصاحب في السفر والخليفة في
الأهل، اللهم إني أعوذُكَ مِن وَعْدِ الـسَّـقَرِ، وكآبِـةِ
المنظر، وسوء المنقلب في المال والأهل] وإذا رجـع
قالهن وزاد فيهن: [آيُونَ تَائِبُونَ عَابِدُونَ، لِرَبِّنا حَامِدُونَ]

207. "So Allah na lubi a mala, so Allah na
lubi a mala, so Allah na lubi a mala,
(Miyasotisoti so Allah a libod Iyan
rukamiya-i ka da aba ami ron
kakhagagaa, ago mata-an a sukami na sii
kami bo phakandod ko Kadnan ami a
somisiyap rukami, Ya Allah na mata-an a
sukami na phangnin ami Ruka sangka-i a
lalakaw ami so mapiya agoso kaluk Ruka,

ago phangnin ami Ruka pun so galbuk a ikhasoat ka, ya Allah na lubodangka rukami a lalakaw amiya-i, ago pakakumputangka rukami so kawatan iyan, ya Allah, Suka i inumpuda ko lalakaw, ago Suka i khabagakan ko pamiliya, ya Allah na mata-an a sakun na mlindong ako Ruka ko karugun o lalakaw, agoso karata o kakhailaya ko gaganatan akun, agoso karata o kapakambalingan sabap ko kiyada o tamok, agoso pamiliya." Go igira a mimbalingan na tharo-on iyan oto, ago isompat iyanon so :

[آيُونَ تَائِبُونَ عَائِدُونَ، لَرْبِنَا حَامِدُونَ]

"Pumbalingkami a thatawbat kami, a di-i ami soasoatun so (Allah) a sobo so Kadnan ami i pumbantogun ami."¹

97. So dowa-a ko kasold ko bario odi na si-i ko Ingud

¹ Muslim 2/998.

**208 - [اللهم رب السموات السبع وما أظللن، ورب
الأرضين السبع وما أظللن، ورب الشياطين وما أضلن،
ورب الرياح وما دّرين، أسألك خير هذه القرية وخير
أهلها، وخير ما فيها، وأعوذ بك من شرها وشر أهلها -
وشر ما فيها]**

208. "Ya Allah a Kadnan a somisiyap ko
pito lapis a langit agoso nganinonganin a
kasisirongan iyan, ago Kadnan a
somisiyap ko pito lapis a lopa agoso
nganinonganin a madadalmon, ago
Kadnan o manga Shaitan agoso
nganinonganin a miyadadag iran ago
Kadnan a somisiyap ko ndo agoso
nganinonganin a miyasambur iyan, na
phangnin akun Ruka so mapiya sangka-i
a bario agoso kapiya o manga taw ron,
agoso kapiya o nganinonganin a
madadalmon, ago mlindong ako Ruka
pho-on ko karataan iyan agoso karataan o

manga taw ron, agoso karataan o nganinonganin a madadalmon."¹

98. So dow-a ko kasold sa padian

**209- [لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، له الملك
وله الحمد ، يحيي ويميت ، وهو حي لا يموت ، بيده
الخير ، وهو على كل شيء قدير]**

209. "Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-isa, a puphangoyag ago puphangimatay a Sukaniyan na oyagoyag a di phatay, a thangan Iyan so mapiya, ago Sukaniyan na so langowan taman na magaga-os Iyan."²

¹ Hakim, miyayonon si Dhahabi ago tiyanor iyan 2/100, ago si Ibn As-Sonni ko romiro a 524, ago pitharo i Hafidh a mapiya a Hadis si-i anan ko Takhrij Al-Adhkar 5/154, pitharo i Bin Baz: a piyanothol i Nasa'e sa mapiya so kiyapakapagokitokit iyan, ilayangka so Tohfatul Akhyar ko pandangan a 37.

² Tirmidhi 5/291, Hakim 1/538, pitharo i Al-Bani a mapiya yini a Hadis si-i ko Sahih i Ibno Majah 2/216, ago si-i ko Sahih i Tirmidhi 3/152.

**99. So dowa-a igira a di phakagaga so
pagu-udaan**

210 - [بِسْمِ اللَّهِ]

210. "Puzagipoon ako ko Ingaran o Allah."¹

**100. So dowa-a o dii mlayalayag sii ko
makai-ingud**

211 - [أَسْتَوْذِعُكَ الَّذِي لَا تَضِيعُ وَدَائِعَهُ]

211. "Si-i akun sukano pushana-a ko Allah a di khada so itatadinon."²

**101. So dowa-a o makai-ingud sii ko dii
mlayalayag**

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

¹ Abo Daud 4/296, ago tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih i Abo Daud 3/941.

² Ahmad 2/403, Ibno Majah 2/943, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 2/133.

**212- [أَسَدُ-وَدْعِ الْإِسْلَامِ دِينِكَ ، وَأَمَاتِكَ ، وَخَوَاتِيمِ
عَمَلِكَ]**

212. "Phangningko ko Allah a siyapun Iyan so Agamangka (sa di kaon mbulag) agoso isasarig ruka (a paliyogat ruka o Agamangka) agoso phanga-aposan ko galbuk ka) na si-i ko mapiya."¹

Ika dowa:

**213- [زُودَكَ أَتُتَوَّى وَعَقَرْتُ دَنَبَكَ ، وَ-سِرْلَكَ
الْخَيْرِ حَيْثُمَا كُنْتَ]**

213. "Pangninta a pakipuloto ruka o Allah so onot paratiyaya ago ma-apun Iyan so dosangka ago lubodun Iyan ruka so mapiya sa apiya anda kadun matago."²

**102. So kaputhakbir agoso kaputhasbih
ko kapulalakaw ko di-i kaplayalayag**

¹ Ahmad 2/7, Tirmidhi 5/499, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 2/155.

² Tirmidhi, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/155.

**214- قَالَ جَابِرٌ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ : كُنَّا إِذَا صَعَدْنَا كَبْرَنَا ،
وَإِذَا نَزَلْنَا سَبَحْنَا]**

214. Pitharo i Jabir a miyaso-aton so Allah a "Aya ka-atasan ami igira a miyakatimbawaw kami ko darpa a mipoporo na tharo-on ami so :

[اُكْبِرْ] na igirapman a miyakatupad kami ko darpa a mibababa na tharo-on ami so: ¹ (سبحان الله)

103. So dow-a a o di-i mlayalayag igira a lomiyalakaw a ipopowasa

**215- سَمِعَ سَامِعٌ يَحْمَدُ اللهَ ، وَحَسَنٌ يَلْزِمُهُ عَلِيًّا ، رَبَّنَا
صَاحِبِنَا ، وَأَفْضَلُ عَلَيْنَا عَائِدًا يَا مَنْ النَّاسِ**

215. "Kiyasaksian o makamamasa so kiyabantogami ko Allah (ko manga limo Iyan) agoso kapiya o tiyoba Iyan ruk ami, hay Kadnan ami a somisiyap rukami na babidunka rukami so limo-oka, ago

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 5/135.

pakalubiyangka rukami so lomilindong
Ruka pho-on ko Naraka."¹

**104. So dowa-a igira a domikha so taw
ko dukha-i si-i ko di-i kaplayalayag odi
na so salakaw ron**

216 - [أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ الْإِيمَانِ مِنْ شَرِّ مَا خُلِقَ]

216. "Mlindong ako ko manga kalima o
Allah a manga tarotop pho-on ko karata-o
nganinonganin a inadun Iyan."²

**105. So *dhikr* ko kapumbaling ko
kapho-on sa lakawan**

**217 - [يَكْبَرُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ ثَلَاثَ تَكْبِيرَاتٍ ثُمَّ يَقُولُ
: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ**

¹ Muslim 4/2086, ago pud pun a ma-ana niyan: So miyakanug sa
katharo akuna-i na inisampay niyan ko salakaw ron, ago pitharo
iyan so lagid iyan ka inungka ko taduntadum ko Allah ko
kalalakaw a ipopowasa, ago pangni ko Allah, Sarh An-Nawawi
17/39.

² Muslim 4/2080.

، وهو على كل شيء قدير ، آيُونَ تَائِبُونَ عَابِدُونَ ، لِرَبِّنَا
 حَامِدُونَ، صدق اُ وعده ، ونصر عبده ، وهزم الأحزاب
 وحده]

152. "Tomakbir so taw si-i ko oman i mipoporo a darpa sa makatulo, (ma-ana so (*Allahu Akbar*) orianiyan na tharo-on iyan so :Da a pusimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa, a da a sakotowa Iyan, a kiruk ko kadato ago kiruk ko bantogan, ago Sukaniyan naso langowan taman na magaga-os Iyan, pumbaling kami a thatawbat kami, a di-iami shoasoatun so (Allah) a sobo so Kadnan ami i pumbantogun ami, initoman o Allah so diyandi Iyan, ago tiyabangan Iyan so oripun Iyan, ago pigus Iyan so mithampotampong a manga Sagorompong sa Sukaniyam bo."¹

¹ Aya kaatasan o Nabi (ﷺ) n apumbatiyaan iyana-i igira a mimbalingan ko kapho-on niyan ko kathidawa odi na si-i ko kiyapunaihadi, Bokhari 7/163, Muslim 2/980.

106. So putharo-on o taw a adun a minisogaton a butad a iphakapiya a ginawa niyan odi na ipukhagowad iyan

218- كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَنَاةَ الْأَمْرِ بِسَرِهِ قَالَ: [الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي يَنْعِمُ بِهِ تَتِمُّ الصَّالِحَاتُ] وَإِذَا أَنَاةَ الْأَمْرِ بِكَرْهِهِ قَالَ: [الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ]

218. Aya ka-atasan o Nabi (ﷺ) igira a minisogaton so butad a ikapipiya a ginawa niyan na tharo-on Iyan a: So langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, a pukhisabap ko limo Iyan na pukhatarotop so manga pipiya." na igirapuman a aya minisogaton naso butad a ipukhagowad iyan na tharo-on Iyan: So langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah si-i ko langowan o mao-lawla."¹

¹ Piyanothol i Ibnos Sonni si-i ko Amalol Yawmi Wallailah, ago si Hakim sa tiyanor iyan ko 1/499, ago tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih Al-Jami 4/201.

**107. So kapakalulubi o kapushalawati
ko Nabi (ﷺ)**

[Lima a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

**219 - قَالَ صَلَّى اُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [مِنْ صَلَاتِي عَلَيْكَ - يَا
صَلَاةً صَلَّى اُ عَلَيْهِ بِهَا عَشْرًا]**

219. Pitharo o Nabi (ﷺ): "Sadun sa taw a salawatan ako niyan sa makaisa na rilaan o Allah sa makasapolo sabap ko kiya salawati niyan rakun."¹

Ika dowa:

**220 - وَقَالَ صَلَّى اُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [لَا تُعْلُوا قَبْرِي
عِيْدًا، وَصَلُّوا عَلَيَّ، فَإِنْ صَلَاتُكُمْ تَبْلُغُنِي حَيْثُ كُنْتُمْ]**

220. Go pitharo o Nabi (ﷺ): "Di niyo mbaloya so kobor akun a di-i phista-an, sa peshalawati ako niyo ka mata-an a so

¹ Piyanothol i Muslim 1/288.

salawat iyo na pukhisampay rakun sa dapiya andakano dun matatago."¹

Ika tulo:

221 - وَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [الْبَخِيلُ مُنْ ذُكِرَتْ عِنْدَهُ ، قَلَّمَ يَصِلُ عَلَيْهِ]

221. Go pitharo o Nabi (ﷺ): "Aya maligut a taw naso miya-aloy ako sa danga iyan na dako niyan salawati."²

Ika pat:

222 - وَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [إِنْ لَمْ يَلَاكُ مَلَائِكَةٌ سَاجِدِينَ فِي الْأَرْضِ يَبْلُغُونِي مِنْ أُمَّتِي السَّلَامَ]

222. "Go pitharo o Nabi (ﷺ): "Mata-an a adun a manga Malaikat o Allah a di-i ndadalakaw ko lopa ka ipushampay ran

¹ Abo Daud 2/218, Ahmad 2/367, ago tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih i Abo Daud 2/383.

² Tirmidhi 5/551, ago so salakaw ron, ilayangka so Sahih Al-Jami 3/25, goso Sahih i Tirmidhi 3/177.

rakun a pho-on ko manga Omat akun so Salam."¹

Ika lima:

223 - [مَا مِنْ أَحَدٍ يَسْلَمُ عَلَيَّ إِلَّا رَدَّ اللَّهُ عَلَيْهِ رُوحِي حَتَّى أُرَدَّ عَلَيْهِ السَّلَام]

223. Go pitharo o Nabi (ﷺ): "Dadun a isa bo a salamun ako niyan a barakun di pakandoda o Allah so niyawako ka an akun non mapakandod so salam iyan."²

108. So kipuphangoraon ko Salam

[Tulo a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

224 - قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : [لَا تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ حَتَّى تُؤْمِنُوا ، وَلَا تُؤْمِنُوا حَتَّى تَحَابُّوا ، أُولَٰئِكَ

¹ Nasa'e, Hakim 2/421, tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih i Nasa'e 1/274.

² Abo Daud romiro a 2041, ago pitharo i Al-Bani a mapiya a Hadisa-i si-i ko Sahih i Abo Daud 1/383.

أَدْلِكُمْ عَلَى شَيْءٍ إِذَا فَعَلْتُمُوهُ تَحَابَبْتُمْ ؟ أَوْ - شُوا إِلَ - سَلامَ بَيْنَكُمْ]

224. Pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Dikano dun makasold ko Sorga taman sa dikano maratiyaya, ago di khatarotop so paratiyaya niyo taman sa di kano nggiginawa-i, ino ba akun sukano punggonaowa ko shai a onggolawla-a niyo na miyakanggiginawa-i kano? Puphangoraon iyo so Salam ko ndolondolonan iyo ka makanggiginawa-i kano."¹

Ika dowa:

225- [ثَلَاثُ مِنْ جَمْعِهِنَّ فَكُلَّ - د - جَمْعُ الْإِيمَةِ - أَنْ :

الْإِنصَافُ مِنْ نَفْسِكَ ، وَبَذْلُ السَّلامِ لِلْعَالَمِ ، وَالْإِنْفَاقُ مِنْ

[الْإِفْتَارِ] 225. "Tulo butad a sadun sa taw a matimo iyan na sabunar a miyatimo iyan so paratiyaya: 1) So kipaginontolanunka sa ginawangka, 2) So kapuphanamari sa

¹ Muslim 1/74, ago so salakaw ron.

kapushalama ko manga ka-adun (a miyasak a salamun), 3) So kanggasto sa mathangka."¹

Ika tulo:

**226- وعن عبد الله بن عمر رضي الله عنهما أن رجلاً
سأل رسول الله صلى الله عليه وسلم : أي الإسلام خير ؟
قال: [تطعيم الطامع ، وتقرأ السلام على من عرفت
ومن لم تعرف]**

226. "Go miyakathitayan ko Abdullah Bin Omar a miyaso-at kiran a dowa kataw so Allah a mata-an a adun a mama a ini-iza iyan ko Rasulullah (ﷺ): O anda ko manga butad o Islam i mapiyaon? (a punggolawla-an) na pitharo o Rasulullah (ﷺ): "So kapamaganangka sa pangnungkun, agoso kapushalamangka ko taw a katawanka agoso taw a dingka katawan."²

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 1/82 a miyakathitayan ko 'Ammar, miyasoaton so Allah a Hadis a Mawkof.

² Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 1/55, Muslim 1/65.

**109. Andamanaya i kaphakandoda o
taw ko Salam ko kapid igira a
somiyaalam**

227- [إِذَا سَلَّمَ عَلَيْكُمْ أَهْلُ الْكِتَابِ فَقُولُوا : وَعَلَيْكُمْ

[

227. "Pabila a salamun kano o manga Ahlul Kitab (so manga Yahodi agoso manga Kristiyan) na sumbagun iyo kiran so: **[وَعَلَيْكُمْ]** So manga Yahodi agoso manga Kristiyan na igira a pushalamun iran so Nabi (ﷺ) na di-iran ndadawra-an, na giyoto i sabap a aya ipusumbag kiran o Nabi (ﷺ) naso: **[وَعَلَيْكُمْ]** ma-ana: Sukanobo."¹

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 11/42, Muslim 4/1705.

**110. So dow-a ko kiyakoko o lomzad a
manok agoso kiyaoni o Himar**

**228- [إِذَا سَمِعْتُمْ صِيْحَ الدِّكَّةِ فَاسْكُتُوا أَوْ يَكُنْ
فَضْلُهُ، فَإِنِهَا رَأَتْ مَلَكًا، وَإِذَا سَمِعْتُمْ نَهْيًا - قَوْلِ الْجَمْعِ - ارْجِعُوا
فَتَعُوذُوا بِهَا مِنَ الشَّيْطَانِ، فَإِنَّهُ رَأَى شَيْطَانًا]**

228. "Pabila a manug iyo so kiyakoko o lomzad a manok na pamanguni kano ko Allah ko kalubihan Iyan, kagiya mata-an a miyakailay sa Malaikat, na igirapuman a aya miyanug iyo naso kiyaoni o Himar na lindong kano ko Allah pho-on ko Shaitan, kagiya mata-an a miyakailay sa Shaitan."¹

**111. So dow-a ko kapunggubo o manga
aso ko kagagawi-i**

**229- [إِذَا سَمِعْتُمْ نَبَاحَ الْكَلْبِ وَنَهْيًا - قَوْلِ الْحَمِيرِ
بِاللَّيْلِ فَتَعُوذُوا بِهَا مِنْهُمْ فَإِنَّهُمْ يَرِينَ مَا لَا تَرَوْنَ]**

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 6/350, Muslim 4/2092.

229. "Pabila a manug iyo so kapunggubo o manga aso agoso kaphagoni o manga Himar ko kagagawi-i na lindong kano ko Allah pho-on kiran, ka mata-an a siran na pukhailay ran so di niyo khailay."¹

112. So dowa-a ko taw a kiyazintaanka

230 - قَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [اللَّهُمَّ قَائِمًا م-وُئِينَ سَبِّتَهُ فَاجْعَلْ ذَلِكَ لَهُ فُرْقَةً إِلَيْكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ]

230. Pitharo o Nabi (ﷺ): "Ya Allah sadun sa Mu'min a kiyazintaan akun na baloyangka oto a ipuphakarani niyan Ruka sa Alongan a Mawri."²

¹ Abo Daud 4/327, Ahmad 3/306, tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih i Abo Daud 3/961.

² Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 11/171, Muslim 4/2007, sa aya kinilapalun iyanon na: Baloyangka a phakasotiron ago limo-on.

**113. So putharo-on o Muslim igira a
mbantogun iyan so Muslim**

**231- قَالَ صَلَّى اُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : [إِذَا كُنَّا
أَحَدُكُمْ مَارِحًا صَاحِبَهُ لَا مُحَالَةً فَلْيَقُلْ : أَحْسِبْ فُلَانًا وَ
حَسِبْهُ وَلَا أَرْكُ عَلَى أَحَدٍ أَحْسِبْهُ - إِنْ كَانَ يَعْلَمُ
ذَلِكَ - كَذًا وَكَذًا]**

231. Pitharo o Nabi (ﷺ): "Igira a aya maolawla o isa rukano na khabantog iyan so pud iyan ka dadun aba niyanon sholatan oba niyan di mabantog na aya tharo-a niyan na giyai i kapipikira ko ki giraw ka sobo so Allah i makakakaipon, ago da aba akun sotiya ko Allah a isa bo ko kapipikira ko ron (amayka katawan Iyan oto) saba manaya manaya dun."¹

¹ Piyanothol i Muslim 4/2296.

**114. So putharo-on o Muslim igira a
pisaksi-an sa mapiya**

**232- [اللهم لا تأخذني بما أقولون، وأعفر لي ما لا
يعلمون، (واجعلني خيرا مما يظنون)]**

232. "Ya Allah, dingka rakun siksaan so di-iran tharo-on, ago rila-anka rakun so diran katawan (ago baloyakongka a mapiya adiso kapipikira iran rakun."¹

**115. Andamanaya i kapulabbayik o
magi-ihram sa Hajj odi na Umrah**

**233- [لبيك اللهم لبيك، لبيك لا شريك لك لبيك ،
إن الحمد، والنعمة لك والملك لا شريك لك]**

233. "Kati-i ako ya Allah a ininggolalan akun so sogoanka, da a sakotowaaka sa

¹ Bokhari si-i ko Adabol Mofrad romiro a 761, ago tiyanori Al-Bani so kiyapakapagokitokit iyan si-i ko Sahih Al-Adabil Mofrad a romiro a 585, sa so pagulutan o dow a mapupuko () na siyobraon i Baihaqi si-i ko Kitab a Soabol Iman 4/228 sa pud a okit.

kati-i ako a ininggolalan akun so sogoanka, mata-an a so bantogan agoso limo na ruk ka agoso kadato, da a sakotowa aka"¹

116. So takbir igira a inira-ot so di-i thawaf ko Roknol Aswad

**234- [طَافَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَيْتِ عَلَى
بَعِيرٍ كُلَّمَا أَتَى الرُّكْنَ ، وَ أَشَارَ إِلَيْهِ بِشَيْءٍ عِنْدَهُ وَكَبَّرَ]**

234. "Mithawaf so Nabi (ﷺ) sa Baitollah a khokhoda sa Onta, na oman ira-ot ko Roknol Aswad na iphaginsarat iyanon so shai a kaa awidan iyan ago tharo-on iyan so Allahu Akbar."²

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 3/408, Muslim 2/841.

² Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 3/476, ilayangka so Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 3/472.

**117. So dowa-a ko pagulutan o Roknol
Yamani agoso Hajaral Aswad**

**235 - [ربنا]تنا في الدنيا حسنة وفي الآخرة
حسنة وفنا عذاب النار [**

235. "Hay Kadnan ami a somisiyap rukami na buganka rukami si-i sa donya so mapiya ago si-i sa Akhirat so mapiya ago lupasa kamingka ko siksa ko Naraka."¹

**118. So dowa-a ko katitindug sa Safah
ago sa Marwah**

**236 - [لما دعا صلى الله عليه وسلم من الصفا فـ رأى
: [إن الصفا والمروة من شعائر الله] بدأ بما بدأ الله به،
فبدأ بالصفا فرفي عليه حتى رأى البيت فاستقبل القبلة،**

¹ Abo Daud 2/179, Ahmad 3/411, Bagawi si-i ko Kitab a Sarh As-Sonnah 7/128, ago pitharo i Al-Bani a mapiya a Hadisa-i si-i ko Sahih i Abo Daud 1/354, sa giyangka-i a Ayat na pud ko Soratol Baqarah 201.

فَوَحْدَ اَ وَكَبْرَهُ ، وَقَالَ : [لَا إِلَهَ إِلَّا اُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ
لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ، لَا
إِلَهَ إِلَّا اُ وَحْدَهُ ، أَنْجَزَ وَعْدَهُ ، وَنَصَرَ عَبْدَهُ ، وَهُوَ - زَمِ
الْأَحْزَابِ وَحْدَهُ ، ثُمَّ دَعَا بَيْنَ ذَلِكَ ، قَالَ مِثْلَ هَذَا ثَلَاثَ
مَرَّاتٍ [الْحَدِيثُ فِيهِ] فَقَعَلَ عَلَى الْمَرْوَةِ كَمَا فَعَلَ عَلَى
الصَّفَا]

236. "Gowani a makarani so Nabi (ﷺ) sa Safah na biyatiya iyan so katharo o Allah (pud sa maana niyan) "Mata-an a giya Safah ago giya Marwah na pud ko manga tanda o Allah." Sa si-i ako pagupho-on ko inupho-onan o Allah, na miyona sa Safah na miyamanikon na kagiya a mailay niyan a Baitollah na inadap iyan na piyakaisa-isa niyan so Allah ago tomiyakbir ago pitharo iyan, a da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-isa, da a sakotowa Iyan, a kiruk ko kadato, ago kiruk ko bantogan, ago Sukaniyan naso langowan taman na magaga-os Iyan, da a puzimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-

isa a initoman iyan so diyandi iyan, ago tiyabangan iyan so oripun iyan, ago pigus Iyan so mithampotampong a manga sagorompong sa Sukaniyan bo, orianiyana na mindowa-a ko pagulutan oto, sa pitharo iyan so lagida-i sa miyakatulo niyan makasoy) sa giyangka-i a Hadis na madadalmon pun so (na pinggolawla niyan sa Marwah so lagid o pinggolawla niyan sa Safah."¹

119. So dow-a ko Gawi-i a Okof sa Arafah

237- [خير الدعاء دعاء يوم عرفة ، وخير ما قلنا - أنا واليه من قبلي : لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، له الملك وله الحمد ، وهو على كل شيء قدير]

237. "Aya mapiya a dow-a a naso dow-a ko Gawi-i a Okof sa Arafah, ago aya mapiya a miyatharo akun agoso manga panabinabiyana a miyaona-an akun naso: "Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah

¹ Muslim 2/888.

a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a kiruk ko Kadato ago kiruk ko bantogan, ago Sukaniyan naso langowan taman na magaga-os Iyan."¹

120. So *Dhikr* sa *Mash'aril Haram*

**238- [رَكِبَ صَلَّى اُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْقَصَوَاءَ حَتَّى اُنَى
المشعر الحرام فاستقبل القبلة [قدعاه، وكبره ، وهله ،
و وحده [فلم يزل وإفقا حتى أسفر جدا قدع قبـل أن
تطلع الشمس]**

238. "Mikhoda so Nabi (ﷺ) ko koda iyan a pumbuthowan sa Qaswah, na kagiya makaoma sa Mash'aril Haram na somiyangor sa Kiblat (na miyamanguni ko Allah, ago pitharo iyan so : [اُكْبَر]

agoso : [لا إله إلا الله] ago piyakaisa-isa niyan so Allah) na tomatarug ro-o dun sa taman sa miyakaliwanag a tanto, na

¹ Tirmidhi ago pitharo i Al-Bani a mapiya yini a Hadis si-i ko Sahih i Tirmidhi 3/184, ago si-i ko Al-Ahadis As-Sahihah 4/6.

lomiyalakaw ko dapun kasbang o Alongan."¹

**121. So kapthakbir ko kapurontar ko
manga Jamarat ko oman i satiman a
maito a ator**

**239- [يكبر كلما رمى حصاة عند الجمار الثلاث
ثم يتقدم ، ويقف يدعو مستقبلاً القبلة ، رافعاً يديه بهــد
الجمرة الأولى والثانية ، أما جمرة العقبة فيرميها و يكبر
عند كل حصاة ، وينصرف ولا يقف عندها]**

239. "Di-i tharo-a o taw so Allahu Akbar ko oman iyan iron tar so satiman a maito a ator ko purontaran a tulo, orianiyan na komadun sa tampar sa ona-an sa Ka'bah ago tomarug sa maadap sa Kiblat sa ipoporo iyan a mbala a lima niyan ko oriyan o kiyapakarontar iyan ko paganay a purontaran agoso ikadowa, na sopman so Jamratol Aqabah na rontaran iyan sa puthakbir ko oman i ator a ipurontar

¹ Muslim 2/891.

iyang, ago awa-an iyang (ko kapakapasad
iyang romontar) sa diyondun tomarug."¹

**132. So dowa-a ko kiyapamumusa
agoso butad a iphakapiya a ginawa**

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

-240 [سبحان الله]

240. "Miyasotisoti so Allah)²

Ika dowa:

-241 [اُكْبَر]

241. "So Allah na lubi a mala)³

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 3/581, ago si-i ko 3/584
sa ilayangka ro-o so lapal iyang, ago si Bokhari si-i ko Kitab a
Fatuhol Bari 3/581, ago piyanothol pun i Muslim.

² Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 1/210, ago si-i ko 390,
Muslim 4/1857.

³ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 8/441, ilayangka so Sahih
i Tirmidhi 2/103, ago si-i ko 2/235, ago si-i ko Mosnad i
Ahmad 5/218.

**123. So punggolawla-an o taw a adun a
miyakatalingomaon a butad a
iphakapiya a ginawa niyan**

**242- [كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَنَاهُ أَمْرٌ
بِسْرِهِ أَوْ يَسْرِيهِ خَرَّ سَاجِدًا شُكْرًا لِلَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى]**

242. "Aya ka-atasan o Nabi (ﷺ) igira a adun a miyakatalingomaon a butad a iphakapiya a ginawa niyan odi na ikapipiya a ginawa na somojod sa panalamat ko Allah a mala i kabarakat ago Maporo."¹

**124. So putharo-on o taw a
makagugudam sa masakit si-i ko lawas
iyan**

¹ Piyanothol o manga Mohaddisin, inontabo si Nasa'e, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 1/233, ago so Irwaol Galil 2/226.

**243- [ضَعْ يَدَكَ عَلَى الَّذِي تَأْلَمُ مِنْ جَسَدِكَ وَفُـلٌ :
 بِسْمِ اِـ ، ثَلَاثًا ، وَفُـلٌ سَبْعَ مَرَاتٍ : اَعُوذُ بِاِـ وَفُـدْرَتِهِ مِنْ
 شَرِّ مَا اُجِدُ وَ اِحْذِرْ]**

243. "Butadunka so limangka ko peshakit sa lawaska, na tharo-angka so: **[بِسْمِ اِـ]** sa makatulo, ago tharo-angka sa makapito makasoy so: Mulindong ako ko Allah ago si-i ko kapakagaga-os Iyan phoon ko karata o nganinonganin a magugudam akun agoso puphananggila-angko."¹

**125. So dow-a o taw a inikaluk iyan
 oba ana misogaton a shai sabap ko
 kasongkoriron**

**244- [إِذَا رَأَى أَحَدُكُمْ مِنْ أَخِيهِ أَوْ مِنْ نَفْسِهِ أَوْ مِنْ
 مَالِهِ مَا يَعْجَبُ-هَ [فَلْيَدْعُ لَهُ بِالْبِرْكَاتِ] فَإِنَّ الْعَيْنَ حَقٌّ]**

¹ Muslim 4/1728.

244. "Igira a miyailay o isa rukano ko pagari niyan odi na si-i ko ginawa niyan odi na si-i ko tamok iyan so nganinonganin a ipukhasigy niyan (na pamangni niyan sa kabarakat) ka kagiya mata-an a so songkor na bunar."¹

**126. So putharo-on ko
piyakatukatukaw**

[لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ] -245

245. "Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah."²

**127. So putharo-on o taw si-i ko
kazombali iyan odi na kazombali sa
Onta**

¹ Mosnad i Mohammad 4/447, Ibno Majah, Malik, ago tiyanor i Al-Bani a Hadisa-i si-i ko Sahih Al-Jami 1/212, ilayangka so Tahqiq Zad Al-Ma-ad i Arnaot 4/170.

² Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 6/181, Muslim 4/2208.

246- بِسْمِ اِلهِ وَاكْبِرْ [اللّٰهُمَّ مِنْكَ وَلَكَ] اللّٰهُمَّ
تَقَبَّلْ مِنْي .

246. "Puzagipoon ako ko Ingaran o Allah, ago so Allah na lubi a Mala (Ya Allah na pho-on Ruka-ini ago ruk kabo). Ya Allah, na tarimaangka rakun."¹

**128. So putharo-on o taw sa
kapagalangi niyan ko kaphakakaid o
manga rarata i lalag a manga Shaitan**

247- [أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اِلهِ النَّامَاتِ الَّتِي لَا يَجَاوِزُهَا
بِرٌّ وَلَا فَاجِرٌ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ، وَبِرٌّ وَدَرَأٌ ، وَمِنْ شَرِّ مَا
يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ ، وَمِنْ شَرِّ مَا عَرَجَ فِيهَا ، وَمِنْ شَرِّ مَا
دَرَأَ فِي الْأَرْضِ ، وَمِنْ شَرِّ مَا يَخْرُجُ مِنْهَا ، وَمِنْ شَرِّ فِتَنِ

¹ Muslim 3/1557, Al-Baihaqi 9/287, sa so pagulutan o dow a mapupuko na si Baihaqi I miyanotholon 9/287, ago so salakaw ron, sa so moripori a katharo na si-i akun kinowa so ma-ana niyan ko kiyapanotholaon i Muslim.

الليـل والنهار، ومن شر كل طارق إلا طارقاً بطرقـ بخير
يا رحمن]

247. "Mlindong ako ko manga kalima o Allah a manga tarotop, a so da a phakalupason a phipiyapiya anta-a ka baradosa pho-on ko karataan o nganin a inadun Iyan, agoso piphandayan Iyan agoso pimba-alan Iyan, ago pho-on ko karataan o puphakatoron a pho-on ko langit, ago pho-on ko karataan o puphamanik ko langit, ago pho-on ko karataan o pukhaadun ko tiyan o lopa, ago pho-on ko karataan o puphakambowaton, ago pho-on ko karataan o manga pitna ko kagagawi-i agoso kadaondaw, ago pho-on ko karataan o langowan o puphakaoma ko kagagawi-i inontabo so aya pukhioma niyan ko kagagawi-i na mapiya, Ya Allah a makalimo-on."¹

¹ Ahmad 3/419, sa mapiya so kiyapakapagokitokit iyan, Ibnos Sonni romiro a 637, ago tiyanor i Arnaot so kiyapakapagokitokit iyan si-i ko kiyapangduga niyan ko kapakao-ontol iyan si-i ko

**129. So kapuphamangni sa rila ko Allah
agoso kathawbaton**

[Num a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

**248- قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [وَأَنِ
إِنِّي لَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ فِي الْيَوْمِ أَكْثَرَ مِنْ سِتِّ مِائَةٍ
مَرَّةً]**

248. Pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Tbet ko Allah ka mata-an a sakun na puphangni ako sa rila ko Allah ago diako Ron thawbat ko sold o salongan sa kalawanan so makapito polo makasoy."¹

Ika dowa:

**249- وَ قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [يَا أَيُّهَا اللَّهُ اس
تَجِبْ لِي بِأَنْ تَتُوبَ إِلَيَّ فِي الْيَوْمِ مِائَةً مَرَّةً]**

Kitab i Tahawiyah a pandangan a 133, ilayangka so Kitab a Majmaoz Zawaid 10/127.

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 11/101.

249. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Hay manga manosiya, na thawbat kano ko Allah ka mata-an a sakun na diako di-i thawbat (ko Allah) ko sold o salongan sa makamagatos makasoy."¹

Ika tulo:

**250- وَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [مَنْ قَالَ: أَسْتَغْفِرُ
الْعَظِيمَ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ،
عَفَّرَ اللهُ لَهُ وَإِنْ كَانَ قَرِيبَ الرَّحْفِ]**

250. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Sadun sa taw a tharo-on iyan so: Phangni ako sa rila ko Allah a lubi a Mala, a da a pusimbaan a thitho arowar Rukaniyan, a Oyagoyag a Mamamayandug, ago puthawbat ako Ron, na rila-an o Allah sa dapiyapun miyalagoy sa thumowan."²

¹ Muslim 4/2076.

² Piyanothol i Abo Daud 2/85, Tirmidhi 5/569, Hakim ago miyayonon si Dhahabi ago tiyanor iyan 1/ 511, ago tiyanor pun i Al-Bani, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/182, ago so Jamiol Osol Li Ahadisir Rasolillah (ﷺ) 4/389-390 ko kiyapangdugaon i Arnaot ko kapakao-ontol iyan.

Ika pat:

**251- و قَالَ صَلَّى اُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : [أَقْرَبَ مَا يَكُونُ
الرَّبُّ مِنَ الْعَبْدِ فِي جَوْفِ اللَّيْلِ الْآخِرِ ، فَإِنْ اسْتَطَعْتَ أَنْ
تَكُونَ مِمَّنْ يَذْكُرُ اَ فِي تِلْكَ السَّاعَةِ فَكُنْ]**

251. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Aya mabhabaloy a kapakararani o Kadnan si-i ko oripun na si-i ko tunatunaw a a kaposan o kagagawi-i, na o khagagangka a mabaloyka a pud ko manga taw a di-i puthaduman iyan so Allah si-i sangkoto a wakto na nggolawla-angka."¹

Ika lima:

**252- و قَالَ صَلَّى اُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : [أَقْرَبَ مَا يَكُونُ
الْعَبْدُ مِنْ رَبِّهِ وَهُوَ سَاجِدٌ ، فَأَكْثَرُوا الدَّعَاءَ]**

252. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Aya kapakararani o oripun ko Kadnan Iyan a

¹ Piyanothol i Tirmidhi ago si Nasa'e 1/279, ago si Hakim, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/183, ago so Jamiol Osol ko kiyatahqiqaoon i Arnaot ko kabubunar iyan 4/144.

somisiyapon nasō kasosodiyod iyan, na pakandakula niyo ron so kandowa-a."¹

Ika num:

253- وَ قَالَ صَلَّى اُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [إِنَّهُ لِيَغَانُ عَلَيَّ

قَلْبِي، وَإِنِّي لَأَسْتَغْفِرُ اَ فِي الْيَوْمِ مِائَةَ مَرَّةٍ]

253. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Mataan a sabunsabunar a pukhagudi-an so poso akun sa kabaya, ago mata-an a sakun na sabunsabunar a puphangni ako ko Allah sa rila si-i ko mababasa alongan sa makamagatos makasoy."²

¹ Muslim 1/350.

² Piyanthol i Muslim 4/2075, pitharo i Ibno Asir a: Pukhalangkoloban o tula so poso giyotowi sabap a so Rasulullah (ﷺ) na aya kaatasan iyan na dadun a ikapaparin a di-i niyan kathaduntadumi ko Allah ago so di-i niyanon kaphapakarani, ago so lalayon a kapakititikay niyan ko Allah, na igira a adun a miyadaon sa ginawa niyan si-i ko sabaad ko manga wakto odi na kiyalipatan iyan na i-itong iyan a dosa o ginawa niyan, na mamakot mamangni sa rila ko Allah, ilayangka so Jamiol Osol 4/386.

**120. So kapakalulubi o kapanasbih, so
kapumbantoga ko Allah, so
kipeshabotun ko:
[لا إِلَهَ إِلَّا أَ] agoso kaputhakbir**

[12 a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]*

Paganayron:

**254- قَالَ صَلَّى أَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [مِنْ قَالَ: سُبْحَانَ
أَ وَبِحَمْدِهِ ، فِي بَوِّعِ مِائَةِ مَرَّةٍ ، حُطَّتْ خَطَايَاهُ ، وَأُـو
كَانَتْ مِثْلَ زَبَدِ الْبَحْرِ]**

254. Pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Sadun sa taw a tharo-on iyan so: [*Subhanallahi Wabihamdihi*] (miyasotisoti so Allah a rakus o bantogan Iyan), sa makamagatos si-i ko salongan, na maponason so manga dosa niyan a manga roroni sa apiya pun aya mao-olawla niyan na lagid (sa kadakul) o borabora ko kalodan."¹

¹ Bokhari 7/168, Muslim 4/2071, ilayangka so milulubi o taw a tharoon iyan sa makamagatos, pandangan a (101) sangka-i a Kitab.

Ika dowa:

**255- وَ قَالَ صَلَّى اُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : [مِنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا
اُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَ لَهُ الْحَمْدُ، وَ هـ-وَ
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، عَشْرَ مَرَّاتٍ : كَانَ كَمَنْ أَعْتَقَ أَرْبَعَةَ
أَنْفُسٍ مِنْ وَلَدِ إِسْمَاعِيلَ]**

255. Go pitharo iyan: "Sadun sa taw a
tharo-on iyan so:

**(لَا إِلَهَ إِلَّا اُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَ لَهُ الْحَمْدُ، وَ هـ-وَ
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ)**

"Da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah
a Isaisa a da a sakotowa Iyan, a kiruk ko
Kadato, ago kiruk ko bantogan, a
Sukaniyan naso langowan taman na
magaga-os Iyan." Sa makasapolo
makasoy, na miyabaloy a lagid o taw a
mimaradika sa pat kataw ko mbawata-an
o Ismael."¹

¹ Bokhari 7/67, Muslim 4/2071, ko kinilapalunon i Muslim,
ilayangka so pandangan a (102) sangka-i a Kitab ko kababa-ano
goris ko kapakalulubi o tao a pitharo iyana-i sa miyakamagatos
ko sold o salongan.

Ika tulo:

256- وَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [كَلِمَتَانِ خَفِيفَتَانِ

عَلَى اللِّسَانِ ، تَقِيلَانِ فِي الْمِيزَانِ حَبِيبَتَانِ إِلَّا عَلَى

الرَّحْمَنِ : سُبْحَانَ اللهِ وَبِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ الْعَظِيمِ]

256. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Dowa taga a katharo a makhap a kapukhabalsaon o dila a mapunud si-i ko timbangan a pukhababayaon o Allah, giyanan so:

(سُبْحَانَ اللهِ وَبِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ الْعَظِيمِ)

"Miyasotisoti so Allah a rakus o bantogan Iyan, ago miyasotisoti so Allah a lubi a Mala."¹

Ika pat:

257- وَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [لَأَنْ أُقُولَ سُبْحَانَ

اللهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ، وَأَكْبَرُ، أَحَبُّ إِلَيَّ

مِمَّا طَلَعَتِ عَلَيْهِ الشَّمْسُ]

¹ Bokhari 7/167, ago si Muslim 4/2072.

257. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ):
"Sabunar dun a so di-i ko katharoa ko:

(سبحان الله، والحمد لله، ولا إله إلا الله، والله أكبر)

"Miyasotisoti so Allah, goso langowan o bantogan na matatangtud a ruk o Allah, go da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah, goso Allah na lubi a Mala." na mala a kapukhababayaiko ron a diso nganinonganin a miyatararak o sindaw o alongan."¹

Ika lima:

258- وَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [أَبْعِدْ-زُأْحَدَكُمْ

أَنْ يَكْسِبَ كُلُّ يَوْمٍ أَلْفَ حَسَنَةٍ] فَسَأَلَهُ سَائِلٌ مِنْ جُلَسَائِهِ:

كَيْفَ يَكْسِبُ أَحَدُنَا أَلْفَ حَسَنَةٍ؟ قَالَ: [بِ-سَبْحِ مَاءٍ-ةٍ

تَسْبِيحَةٍ، فَيَكْتُبُ لَهُ أَلْفَ حَسَنَةٍ، أَوْ يَحُطُّ عَنْهُ أَلْفَ خَطِيئَةٍ]

258. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Ino di kaputhorapisi o isa rukano a kapuphakasokat iyan ko o man gawi-i sa sanggibo a mapiya) na ini izaon o miniza a

¹ Muslim 4/2072.

pud ko indadarpa-i niyan: Andamanaya i kaphakasokato isa rukami sa sanggibo a mapiya? Na pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Puthasbih sa magatos a Tasbih, ka khisorat a bagi-an iyan so sanggibo a mapiya, odi na khaponason so sanggibo a manga roroni a dosa."¹

Ika num:

**259- [من قَالَ : سُبْحَانَ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ،
عُرِست لَهُ نَخْلَةٌ فِي الْجَنَّةِ]**

259 "Sadun sa taw a tharo-on iyan so:

(سُبْحَانَ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ)

"Miyasotisoti so Allah a lubi a Mala a rakus o bantogan Iyan." Na mipamola sa bagi-an iyan a korma si-i ko Sorga."²

Ika pito:

¹ Muslim 4/2073.

² Piyanothol i Tirmidhi 5/511, Hakim 1/501 ago tiyanor i Dhahabi ago miyayonon, ilayangka so Sahih Al-Jami 5/531, ago so Sahih i Tirmidhi 3/160.

260- وَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [يَا عَبْدَ اللهِ بْنَ قَيْسٍ أَلَا أَدُلُّكَ عَلَى كَنْزٍ مِنْ كُنُوزِ الْجَنَّةِ؟ فَقُلْتُ: بَلَى يَا رَسُولَ اللهِ، قَالَ: قُلْ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ]

260. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Hay Abdullah Bin Qais, bako suka punggonana-owa ko isa a gadong a pud ko manga gadong ko Sorga? na pitharo akun a tigi Abdullah a: Ombus hay Rasulullah, na pitharo iyan a: Tharoangka so:

(لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ)

"Da a kapaar ago da a bagur arowar ko kapaar ago bagur o Allah."¹

Ika walo:

261- وَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [أَحَبُّ الْكَلَامِ إِلَيَّ أَرْبَعٌ: سُبْحَانَ اللهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ، وَاللهُ أَكْبَرُ، لَا يَضُرُّكَ بِأَيِّهِنَّ بَدَأْتَ]

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 11/213, Muslim 4/2076.

261. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Aya mala a pukhababaya-an o Allah a katharo na pat soson:

(سبحان الله ، والحمد لله ولا إله إلا الله ، والله أكبر)

"Miyasotisoti so Allah, goso langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, go da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah, goso Allah na lubi a Mala." Sa kuna oba ruka marata sa sadun sa pagona-an kaon."¹

Ika siyaw:

262- جاء أعربي إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال : علمني كلاماً أتوا به : قال: [قل : لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، الله أكبر كبيراً ، والحمد لله دائماً كثيراً ، وسبحان الله رب العالمين ، لا حول ولا قوة إلا بالله العزيز الحكيم] قال: فلهؤلاء لربي فمـ إلي ؟ قال: [قل: اللهم اغفر لي وارحمني واهدني وارزقني]

¹ Muslim 3/1685.

262. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, so Allah na Mala sa taman a Mala, agoso langowan o bantogan a madakul na ruk o Allah, ago miyasotisoti so Allah a Kadnan a somisiyap ko manga kaadun, ago da a kapaar ago da a bagur arowar ko kapaar ago bagur o Allah, a mabagur a maongangun." Na pitharo o taw sagiya-on a: Giyangka-i a manga katharo na ruk o Kadnangko a somisiyap rakun, na antona-a i rukakunon? Na pitharo o Rasulullah (ﷺ) a: "Di-ingka ndowa-an so: Ya Allah na rila-i akongka, ago kalimo-on akongka, ago toroakongka, ago rizuki-i akongka."¹

Ika sapolo:

¹ Muslim 4/2072, ago iniyomanon i Abo Daud so: Gowani a tomalikod so mama a A'rabi na pitha o Nabi (ﷺ) a: "Sabonar a miyapuno so mbala a lima niyan a mapiya." 1/220.

263- كَانَ الرَّجُلُ إِذَا أَسْلَمَ عِلْمَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الصَّلَاةَ ثُمَّ أَمَرَهُ أَنْ يَدْعُوَ بِهَؤُلَاءِ الْكَلِمَاتِ:
اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَاهْدِنِي وَعَافِنِي وَارْزُقْنِي [

263. Aya mao-olawla o mama igira a miyagislam na iphagunda-o ron o Nabi (ﷺ) so sambayang, orianiyan na isogo iyanon a kindowa-an iyan sangka-i a manga kalima:

(اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَاهْدِنِي وَعَافِنِي وَارْزُقْنِي)

"Ya Allah na rila-i akongka, ago kalimo-on akongka, ago toro-akongka, ago ma-api akongka, ago rizuki-i akongka."¹

Ika 11:

264- [إِنْ أَفْضَلَ الدُّعَاءَ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَأَفْضَلَ الذِّكْرِ:
لَا إِلَهَ إِلَّا أَ]

¹ Muslim 4/2073, ago si-i ko isa a kiyapanotholaon i Muslim: (Mataan a giyangka-i a manga Kalimah na khatimo iyan ruka so Doniyaaka ago so Akhiratka).

264. "Sabunar a aya makalulubi a dowa-a naso: [الْحَمْدُ لِلَّهِ] go mata-an a aya makalulubi a taduntadum ko Allah naso di-i katharo-a ko: [لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ]

"Da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah."¹

Ika 12:

265 - [الْبَرِيَّاتُ الصَّالِحَاتُ: سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَالْأَكْبَرُ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ]

265. "Aya manga pipiya a phangalalamba naso: (Miyasotisoti so Allah), goso (Langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah), goso (Da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah), go (So Allah na lubi a Mala), goso (Da a kapaar ago da a

¹ Tirmidhi 5/462, ago si Ibno Majah 2/1249, ago si Hakim 1/503, ago tiyanor i Dhahabi ago miyayonon, ilayangka so Sahih Al-Jami 1/362.

bagur arowar ko kapaar ago bagur o Allah."¹

131. Andamanaya i sowasowai o Nabi (ﷺ) ko kapuphanasbih iyan?

266- عن عبد الله بن عمرو رضي الله عنهما قال: رأيت النبي صلى الله عليه وسلم يعفد التسبيح بيمينه [

266. Miyakathitayan ko Abdullah Bin 'Amr a miyaso-at kiran a dowa kataw so Allha a pitharo iyan a: Miyailay akun so Nabi (ﷺ) a ipuphagitong iyan ko Tasbih iyan so lima niyan a kawatanan."²

¹ Ahmad romiro a 513 sa inator i Ahmad Shakir ago so kiyapakapagokitokit iyan na ontol, ago ilayangka so Majma Az-Zawaid 1/297, ago initompok i Ibno Hajar ki Nasa'e ko kiyapakathitayan iyan ko Abo Said, si-i anan ko Kitab a Bologol Maram ago pitharo iyan a thianor i Ibno Hibban ago si Hakim.

² Piyanthol i Abo Daud sa giya-i i kinilapalun iyanon 2/81, ago si Tirmidhi 5/521, ilayangka so Sahih Al-Jami 4/271 romiro a 4865.

**132. So sabaad ko pizozonan o mapiya
agoso manga kabilangataw a
makararangkom**

**267- إِذَا كَانَ جَنحَ اللَّيْلِ - أَوْ أَمَّ-سَيْتَم - فَكُفُّوا
مِصْيَانَكُمْ، فَإِنِ الشَّيَاطِينُ نَشَّرَتْ حِجَابَهُ، فَإِذَا ذَهَبَ سَاعَةُ
مِنَ اللَّيْلِ فَخَلُّوهُمْ، وَأَغْلِقُوا الْأَبْوَابَ وَادْكُرُوا اسْمَ اِ
فَإِنِ الشَّيْطَانَ لَا يَفْتَحُ بَابًا مَغْلَقًا، وَأَوْكُوا فِرْكَكُمْ وَادْكُرُوا
اسْمَ اِ، وَخَمَرُوا آيَتَكُمْ وَادْكُرُوا اسْمَ اِ، وَ-وَأَنْ
تَعْرِضُوا عَلَيْهَا شَيْئًا، وَأَطْفُوا مِصْيَاحَكُمْ]**

267. Igira a miyakasold so po-onan o kagagawi-i - odi na kiyagabiyan kano – na kobisa niyo so manga wata iyo a manga roroni, ka mata-an a so manga Shaitan na pukhabumbar siran sa masa oto, na pabila a maipos so isa a wakto ko kagagawi-i na bokai niyo siran, ago pululukubi niyo so manga pintoan ago phagaloya niyo so Ingaran o Allah, ka mata-an a so Shaitan na da a khaluka-an iyan a pinto a lulukuban, ago pamotosa

niyo so manga ngari o pananago-ay niyo sa ig a manga kobal a kambing, ago phagaloya niyo so Ingaran o Allah, ago pushapungi niyo so manga pananago-ay niyo ago phagaloya niyo so Ingaran o Allah, sa apiya giyabo a kapukhabutadi niyo ron sa shai, ago puphamadunga niyo so manga solo iyo."¹

وصلی اﷺ وبارک علی نبینا محمد وعلی آلہ وأصحابہ أجمعین.

Aya kiyapasada somorat sa kitaba-i na alongan a Khamis, a ika 9 ko Jomadil Akhir, 1424 H.

¹ Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 10/88, Muslim 3/1595.

So Dalum Iyan

Pitowa	3
Pamkasan	4
So kapakalulubi o taduntadum ko Allah.....	7
Manga Adhkar ko kapakanaw.....	16
Dowa-a ko kasolot sa nditarun.....	24
Dowa-a ko kasolot sa bago a nditarun.....	24
So kipamangnin ko taw a minditar sa bago	25
So putharo-on igira a pagundaan so nditarun	26
Dowa-a ko kazold sa Towilit	26
Dowa-a ko kapliyo sa Towilit.....	27
So mbatiya-an ko dapn kapagabdas	27
So mbatiya-an ko oriyan o kapakapagabdas..	28
So mbatiya-an ko kapliyo sa walay	29
So mbatiya-an ko kazold sa walay.....	31

Dowa-a ko kapuzong sa Masjid	32
Dowa-a ko kazold sa Masjid	34
So dowa-a ko kapliyo sa masjid.....	35
So manga <i>Dhikr</i> ko Bang	36
Dowa-a a ipuluka ko Sambayang	39
Dowa-a ko roko sa lub	48
Dowa-a ko kapumbangon ko karoroko	50
Dowa-a ko kasosojod sa mosala	52
Dowa-a ko pagulutan o dowa sojod	55
Dowa-a ko sojod ko kapumbatiya sa Qur'an...	56
So kathahayat	58
So kasalawati ko Nabi ko oriyan o Tahayat	59
Dowa-a ko Tahayat Akhir ko dapun kapakazalam.	61
So manga <i>Dhikr</i> ko oriyan o kapakazalam.....	70
Dowa-a ko sambayang a <i>Istikharah</i>	79
Manga <i>Dhikr</i> ko kapitapita ago kagabigabi	83

Manga <i>Dhikr</i> ko kaphakatorog	106
So dowa-a igira a komilid so taw a kagagawi-i	119
Dowa-a ko kaluki ko taw ko katotorogaon	120
So zowaan o mithataginup sa sambar a Shaitan...	121
Dowa-a ko konot sa <i>Witir</i>	122
So <i>Dhikr</i> ko oriyen o kapakazalam sa <i>Witir</i>	125
Dowa-a ko awida-akal agoso rata a ginawa ...	126
Dowa-a ko kapakandarasag	128
Dowa-a ko kimbaratmowaan ko ridoay.....	131
Dowa-a o taw a ikhaluk iyan so dato a phangarasi ..	132
Dowa-a ko manga ridoay	135
So putharo-on o taw a inikaluk iyan so pagtaw	135
Dowa-a o taw a mizangka ko paratiyaya ko Allah..	136
So ipundowa-a sa kabayadi ko bayadan	137
Dowa-a ko kawaswasi ko taw si-i ko sambayang ..	139
Dowa-a o taw a adun a minirugunon a butad .	139

So punggolawlaan o taw a miyakandosa.....	140
Dowa-a ko kabogawa ko Shaitan	141
So dowa-a amayka ana khitalumba a di niyan khababaya-an	142
So kasumanga ko mimbawata.....	143
So kipulindongun ko Allah ko manga wata	144
Dowa-a a para ko pukhasakit si-i ko kinibuntulnon	145
So kapakalulubi o kibuntulun ko pukasakit	146
So dowa-a o pukasakit a kiyadaan sa inam ko kaoyagoyag iyan	147
So kaphagenda-owa ko sasakaratalmaot.....	149
So ipundowa-a o taw a miyasogat a tiyoba.....	150
So dowa-a ko kaphidunga ko mata o miyatay	150
So dowa-a ko miyatay ko kapusambayangi ron.....	151
So dowa-a ko wata ko kapusambayangi ron ..	155
So dowa-a ko katibaw	158
So dowa-a ko kisoldun ko miyatay ko kobor ...	159

So dow-a ko oriy-an o kilubungun ko miyatay	159
So dow-a ko kapula-awiya ko manga kobor.....	160
So dow-a ko kapezamber o ndo	161
So dow-a ko dalundug	162
Sabagi ko manga dow-a ko kapamangni sa oran	163
So dow-a igira a miyakatoron so oran.....	164
So taduntadum ko (Allah) ko oriy-an o kiya pakatoron o oran.....	165
So saba-ad ko manga dow-a sa kapamangni (ko Allah) sa tha-id	165
So dow-a ko kailaya ko Olan	166
So dow-a si-i ko kamboka o di-i phowasa.....	167
So dow-a ko dapun ka pakakan.....	168
So dow-a ko kapakapasad koman.....	170
So dow-a o bisita ko kiruk ko pangnungkun a inipaganaon	171
So dow-a ko taw a piyakainom iyan	171

So dow-a igira a si-i miyakathangkas ko manga taw ko walay	172
So dow-a o di-i phowasa igira a miyanat so pangnungkun a dapun makathangkas	173
So putharo-on o di-i phowasa igira a adun a miyamaninta-on a isa a taw	173
So dow-a ko kailaya ko kiya pagobarobara ko onga a pamomolan	174
So dow-a o miyakambaan	174
So putharo-on ko kapid a miyakamba-an a biyantog iyan so Allah	175
So dow-a ko miyaka pangaroma	176
So dow-a o miyakapangaroma agoso kiyapa- kapamasa sa pangangayamun	176
So dow-a ko kambabangonan sa walay	177
so dow-a ko kapukhararangiti ko taw.....	178
So dow-a o taw a miyakailay sa tiniyoba	178
So putharo-on ko darpa	179

So kiparat ko darpa.....	180
So dow-a ko taw a pitharo iyan a pangninta a rila-angka o Allah	180
So dow-a ko taw a pinggolawlaangka niyan sa mapiya.....	181
So ishiyap o Allah sa di kaphakamoral a o Idazal ...	181
So dow-a ko taw a pitharo iyan a mata-an a sakun na pukhababayaan akun suka sa pantag ko Allah	182
So dow-a ko taw a piyaki-ilay niyan ruka so tamok iyan.....	182
So dow-a ko taw a miyagotang ko kambhayad....	183
So dow-a sa kaluk ko kapanakoto	183
So dow-a ko taw a pitharo iyan a pakambara- katungka o Allah	184
So dow-a ko kipukhagowadun ko kazokuna	184
So dow-a ko kapaguda	185
So dow-a ko kaplayalayag	186

Dowa-a ko kasold si-i ko Ingud	188
So dowa-a ko kasold sa padian	190
Dowa-a igira a di phakagaga so pagu-udaan .	190
Dowa-a o dii mlayalayag sii ko makai-ingud ...	191
Dowa-a o makai-ingud sii ko dii mlayalayag ...	191
So kaputhakbir agoso kaputhasbih ko di-i kaplayalayag	192
So dowa-a o di-i mlayalayag igira a lomiylalakaw a ipopowasa	193
So dowa-a igira a domikha so taw si-i ko di-i kaplayalayag	194
So <i>dhikr</i> ko kapumbaling ko kapho-on sa lakawan	194
So putharo-on o taw a adun a minisogaton a butad a iphakapiya a ginawa niyan odi na ipukhagowadiyan	196
So kapakalulubi o kapushalawati ko Nabi.....	197
So kipuphangoraon ko Salam	199

Andamanaya i kaphakandoda o taw ko Salam ko kapir igira a somiyalam	202
So dow-a ko kiyakoko o lomzad a manok agoso kiyaoni o Himar	203
So dow-a ko kapunggubo o manga aso ko kagagawi-i	203
So dow-a ko taw a kiyazintaanka.....	204
So putharo-on o Muslim igira a mbantogun iyan so Muslim.....	205
So putharo-on o Muslim igira a pisaksi-an sa mapiya	206
Andamanaya i kapulabbayik o magi-ihram sa Hajj odi na Umrah	206
So takbir igira a inira-ot so di-i thawaf ko Roknol Aswad	207
So dow-a ko pagulutan o Roknol Yamani agoso Hajaral Aswad	208
So dow-a ko katitindug sa Safah ago sa Marwah	208
So dow-a ko Gawi-i a okof sa Arafah.....	210

<i>So Dhikr sa Mash'aril Haram</i>	211
So kaputhakbir ko kapurontar ko manga Jamarat..	212
So dow-a ko kiyapamumusa agoso butad a iphakapiya a ginawa	213
So punggolawla-an o taw a adun a miyakatalingo- maon a butad a iphakapiya a ginawa niyan	214
So putharo-on o taw a makagugudam sa masakit si-i ko lawas iyan	214
So dow-a o taw a inikaluk iyan oba ana miso- gaton a shai sabap ko kasongkoriron	215
So putharo-on ko piyakatukatukaw.....	216
So putharo-on o taw si-i ko kazombali iyan.....	216
So putharo-on o taw sa kapagalangi niyan ko kaphakakaid o manga rarata i lalag a manga Shaitan.....	217
So kapuphamangni sa rila ko Allah agoso kathawbaton.....	219
So kapakalulubi o kapanasbih	223

Andamanaya i sowasowai o Nabi ko kapupha- nasbih iyan?	233
So sabaad ko pizozonan o mapiya agoso manga kabilangataw a makararangkom	234